

# EL DIARIO PALENTINO

Viernes, 23 de Septiembre de 1994

**EL DIA**  
DE PALENCIA

Núm. 16.505. Precio 90 pesetas

Fundado en 1881

## NACIONAL

*El PP propone que las relaciones supranacionales se debatan en el Senado*

(Página 19)

*El fiscal pide a Barbero que cite a declarar a Galeote, Morera Luna e Ybarra*

(Página 20)

*Aznar duda que González pueda garantizar el uso legal de los fondos reservados*

(Página 21)

*CIU apoya al Gobierno para elevar en un punto todos los tipos del IVA y rebajar en igual porcentaje las cotizaciones sociales*

(Página 30)

LISTA COMPLETA DEL  
SORTEO DE LOTERIA  
CIENMILLONARIA

**48746**

**primer premio**

(Página 34)

El documento de la Conferencia Episcopal fue presentado por Ricardo Blázquez, obispo de Palencia

## La Ley del Aborto "repugna la misma idea de Derecho y debilita el ordenamiento jurídico"



Madrid (EFE).- El anteproyecto de ley del Gobierno que regula la práctica del aborto "repugna la misma idea de Derecho y debilita el ordenamiento jurídico en sus fundamentos", según el comunicado facilitado ayer por la Conferencia Episcopal Española al término de la reunión de su comisión permanente. Los obispos, que lo califican de "inaceptable", acusan al Estado de hacer "dejación" de sus responsabilidades al dejar a la mujer decidir sobre la vida de su hijo durante los tres primeros meses de embarazo y plantean serias dudas sobre la constitucionalidad del mismo. En la foto el presidente de la Conferencia Episcopal Elias Yanes -centro-, con el obispo secretario, José Sánchez y el presidente de la Comisión de Doctrina de la Fe, Ricardo Blázquez -derecha- durante la rueda de prensa en la que dieron cuenta del desarrollo de la comisión permanente y presentar el texto aprobado sobre la Ley del Aborto.

(Página 21)

## PALENCIA

El Colegio de Abogados prepara la celebración de su 150 aniversario

Cervera acoge el lunes un juicio contra "Antracitas del Norte" por no respetar la libertad sindical

(Página 6)

El presidente de la Diputación responde a Sonia Lalanda

(Página 7)

"Mariposas negras" en el Festival de Teatro

Un nuevo alojamiento turístico en la montaña palentina

(Página 8)

Veintiseis empresarios holandeses visitan nuestra provincia

(Página 9)

## PROVINCIA

Ferrocarriles palentinos

(Página 15)

VILLERIAS DE CAMPOS

(Página 16)

## DEPORTES

Dos cambios en la alineación del Venta de Baños para el domingo

(Página 25)

Chiqui Llanos, ex-jugadora del Club Voleibol Palencia, al INEF de León

(Página 27)

## El C.F. Palencia se convierte en el "Pupas C. F."



Javi

*El portero Javi, baja al menos para tres semanas al lesionarse ayer, mientras Jesús es duda*

*Los nueve ex-jugadores morados a los que se adeuda dinero llevarán al club a los tribunales*

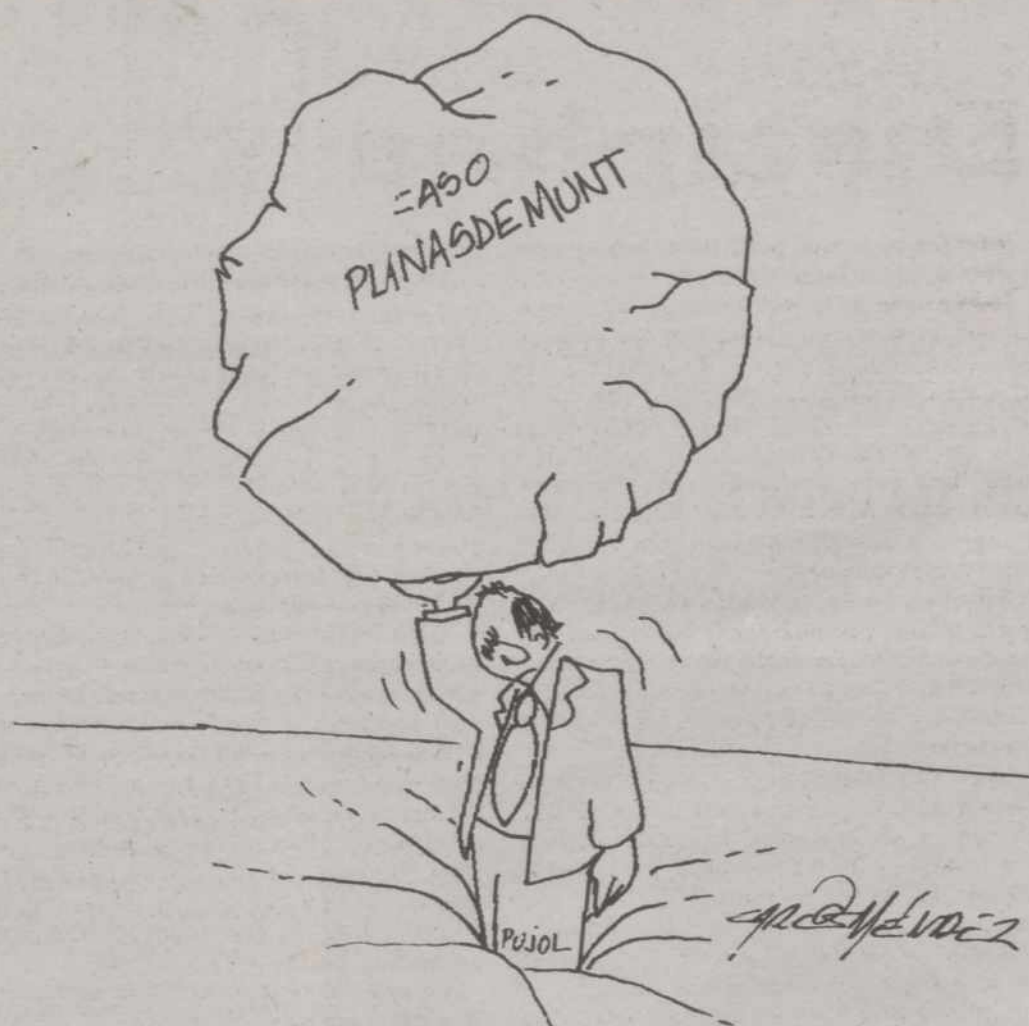
(Página 24)

## El Comité de empresa de Santa Bárbara cree insuficientes los pedidos de Defensa en el 95



Los 488 trabajadores de la Fábrica de Armas de Palencia, 211 de los cuales están actualmente en situación de Regulación Temporal de Empleo, sólo estarían ocupados en un 30 por ciento al destinar el Ministerio de Defensa 3.860 millones de pesetas en compra de material armamentístico en el año 95

(Página 5)



## París: la fiesta y la sangre

J.R. SOLANO

**Q**UIENES hemos tenido la suerte, o la desdicha, de vivir en París en los años finales de la última Guerra Mundial, hemos rememorado en pasados días aquella fecha del 25 de agosto de 1944 en el cual las tropas aliadas anglo-americanas, con una división francesa en cabeza, entraban en París librándole de la ocupación alemana, que había durado cuatro largos años. ¿Cómo se vivía en aquel París de la ocupación alemana? Unos con despreocupación; pocos con indiferencia; bastantes con rabia. Como en toda Europa desde Cádiz hasta los Urales, el racionamiento era escaso y se vivía con el mínimo indispensable. Para algunos observadores, aves de paso, el cambio permitía comprar en el mercado negro todo lo necesario. Se cambiaba nuestra modesta peseta por 20 francos. Un dólar valía al cambio negro cerca de 1.500 francos.

Cuatro años bajo una ocupación extranjera son muchos, pero el hombre se acostumbra a todo, e incluso bajo la ocupación se ligaban amistades. Francis tenía un millón de prisioneros, y las uniones —hoy las llamaríamos "sentimentales"— de

franceses con soldados y oficiales de la Wehrmacht no eran escasas. Hubo hijos, en esos pasajeros enlaces. En algunos casos el mercado negro hizo posible negocios formidables. Los alemanes lo compraban todo, desde harina hasta chatarra. Sin contar con lo que se requisaba.

La liberación por las tropas aliadas trajo un vendaval de entusiasmo, pero también los odios de cuatro años surgieron para estropear la fiesta y ahogar la alegría en sangre. Se cree que sólo en París, y en los días de la liberación, fueron ejecutadas —o "paseadas", como ustedes quieran— unas 2.500 personas, y en toda Francia hay historiadores para sostener que los muertos, los paseados, los juzgados sumárisimamente fueron unos 200.000, cifra ésta que considero exagerada. Los más prudentes sostienen que los asesinados fueron 90.000, cifra que resulta bastante comparable con los paseados y fusilados en la Guerra de España.

De Gaulle tardó meses en establecer su autoridad sobre todo el territorio, y el "aquis" comunista hizo estragos. Sin contar a las miles

de mujeres, amantes de alemanes, a las cuales se cortó el pelo al cero, y se las paseó desnudas por las calles, untadas de pez, o de miel, y emplumadas. Ya con formalidades jurídicas, algunos intelectuales de primera línea, acusados de colaboracionismo, fueron fusilados. A Laval se le fusiló sentado en una silla, puesta estaba moribundo, pero ni aun así fue perdonado. A Petain, el jefe del Estado de Vichy, se le condenó a muerte, pero se le redujo la pena a prisión perpetua. Había sido jefe, amigo y protector del general De Gaulle, y padrino de su hijo. Incluso, el ayudante.

Tras la fiesta de la Libertad, transcurría la otra fiesta triste y adusta del baño de sangre. Duró meses, y descargó con una violencia que muchas historias han ocultado, pero que al final ha salido a la luz, con la fealdad de las venganzas. "Libertad, libertad; cuantos crímenes se disfrazan con tu nombre", había escrito al final del siglo XVIII una ilustre dama.

También tras la alegría de la liberación de Francia, están las máscaras de la muerte, con su guadaña, esperando. Y se puso las botas, en su tarea trágica.

## ¡HISTORIAS!

### De cofradías

Arturo CUERVO

**E**N Castilla nos gusta la juerga como a quien más, sin embargo, no podemos deshacernos de ese insistente halo de misticismo y sobriedad que se induce en devoción a la hora de festejar a nuestros patronos o patronas. Como una especie de extensión de lo puramente festivo, en nuestros pueblos sigue existiendo un elemento que mantiene ese misticismo y alimenta el carácter austero y religioso que se nos atribuye: son las cofradías.

En los pequeños municipios de toda Castilla siguen existiendo numerosas de estas cofradías, aunque, si bien es verdad, su incidencia en la comunidad y el número de sus actividades se va reduciendo a pasos agigantados. Que ahora estamos más por distraernos que por adorar al santo.

Tradicionalmente, estos grupos de carácter religioso tienen la función de propiciar la devoción de los vecinos, aunque en el pasado también cumplían labores sociales, tales como asistir enfermos o enterrar a los muertos. Ahora, las únicas cofradías que funcionan con normalidad son las dedicadas a los patronos locales, que suelen dedicar sus escasas actividades a temas relacionados con las fiestas. Y va que chuta.

Entre todas estas cofradías, o reminiscencias de las mismas —según se quiera ver—, las que normalmente han conseguido sobrevivir son las dedicadas a una temática gremial que, en Castilla, suele estar dedicada a San Isidro Labrador, siguiendo la tradición agrícola de la zona.

Por aquello de los feminismos que nos llegan desde las urbes, algunas de las cofradías que están consiguiendo más auge son las dedicadas a Santa Agueda, venerada exclusivamente por las mujeres. La explicación es que estos modernos "clubs" religiosos suelen estar integrados por personal mujeril que aprovechan la ocasión religioso-festiva para dejar caer sus reivindicaciones. Será por eso que este tipo de inventos se prodiga últimamente con demasiada asiduidad.

Antes, cada pueblo tenía diferentes cofradías, ahora, ya sólo subsisten las más importantes, siempre en coordinación e, incluso, complicidad con la parroquia local. Que sin el beneplácito del cura, ninguna de estas funcionaría. Por algo estos hombres son un poder fáctico rural.

## EL DIARIO PALENTINO

Fundado en 1881

Edita: "El Diario Palentino-El Día de Palencia, S.L."

Presidente editor: José Luis Alonso Almodóvar

Gerente: José Luis Alonso Cruz

Administrador: Gregorio Atienza Prieto

EL DIARIO PALENTINO

Director: Mariano-Valero Gutiérrez Carlón

Subdirector: Carlos Martín Santoyo

Redactor-jefe: Gonzalo Ortega Aragón

REDACCION:

Pedro-Miguel Barreda Marcos, Carmen Centeno San Martín, Jorge Cancho González, Sonia Arnuncio Perujo, José Benito Iglesias Pérez y Raúl Díez González.

Fotografía: Enrique Caña Tristán

Jefe de talleres: Francisco del Campo

Fotocomposición: Laurencio Merino Quirce, Satur Laso Martínez, Carmelo Junquera Martín y Miguel Ángel Salazar Jorge.

Maquinistas: José María Requena, Manuel Sánchez Gómez, Anastasio Rodríguez Esteban y Valentín Gallego García

Director comercial: Luis Monés Guadián

Jefe de publicidad: Antonia Sanz Casado

Asesor jurídico: Jaime Calderón Alonso

Gráficos e informática: "Gráfico Gabinete de Comunicación"

Redacción, Administración y Talleres: Calle Mayor, 67. 34001. Apartado de Correos, 17. TELEFONOS: Redacción: 744822 y 740535. Administración: 740258. Anuncios y suscripciones: 740417. FAX: Redacción: 743360 y Administración: 740347. D.P.: P-2-1958



**SOLANA**  
**PALENTINA**  
Gonzalo ORTEGA ARAGON

## El francés

**Y**O no sé si ustedes habrán oído alguna vez la leyenda del francés emparedado, pero a mí me la han contado tantas veces y en sitios tan diferentes, que, si de historia se tratase, medio ejército de Napoleón hubiese dejado aquí la pelleja.

Les recuerdo la historieta, en muchos de nuestros pueblos repetida, que, por eso mismo, por esa repetición, no debe pasar del relato oral tan legendario como fantástico:

Se acercaba al pueblo una compañía de franceses de cuando la Guerra de la Independencia. Y ya se sabe la inquina que nuestros paisanos tenían entonces a los gabachos, por aquello de invasores, atropelladores y rapiñeros. Pero una cosa era la fobia y otra el miedo, así que los napoleónicos entraron en la aldea como Pedro por su casa.

Pero hete aquí que uno de los soldados, acuciado por una flojera de vientre, tuvo que retrasar su llegada y descolgarse de la compañía. Tras su evacuación por los arrabales, se acercó el infante a una cuadrilla del lugar, que, allá por la afueras, levantaba con tapial una pared de corral. Y preguntó, con respeto y amabilidad, que lo guerrero no quita lo cortés, por dónde había entrado la compañía.

Aquel grupo de albañiles, profesionales y ayudantes, como por extraña inspiración comunal, vieron a una la ocasión de su venganza. Y entre todos cogieron al soldado, que por lo del vientre flojo debía andar el pobre un poco pachucho, y lo metieron en el entablamento preparado para hacer la pared, lo rellenaron de barro con cascotes y allí quedó el francés, como parte integrante de aquella hormigonada de tapial.

Siguieron la faena los arquitectos y, cuando algunos soldados se acercaron para preguntar si habían visto al compañero ausente, aquéllos, naturalmente, no habían visto a nadie, pero les había parecido que alguien como uniformado corría por un lejano camino y en actitud de huida. Está claro que los militares no sospecharon de la faena albañilera y terminaron abandonando el pueblo, con una insólita baja en sus filas.

Aquella venganza quedó, de momento, en el secreto de los artesanos. Pero cuando terminó la guerra y los franchutes se volvieron a casa con viento fresco, la hazaña se contó por el poblado y por la comarca. Y hasta, años después, se enseñaban los huesos del emparedado, como reliquias de mártir pero al revés.

Lo que no explicó nunca nadie es por qué no se mantuvo el cuerpo incorrupto en tan apretada tumba. O por qué, después de la corrupción de la carne, no se vino abajo la pared, con tanto hueco por medio, precisamente en un compuesto arquitectónico que basaba su fortaleza en la compresión y adherencia de todos sus componentes.

Claro que si encima te dicen, ahora mismito, que fíjate si será verdad la epopeya que el tío Trabuco, viejecito él, si es verdad, estaba allí... pues apaga y vámonos...

## Sin trampa ni cartón Disciplina



Mariano VALERO

**E**SO es lo que hace falta, señores del Ayuntamiento. Disciplina e intensificación de la vigilancia, con su correspondiente traducción a la hora de tomar medidas correctivas y serias, de acuerdo a la actuación de cada propietario hostelero de todas y cada una de las "zonas" que tenemos en la capital. Fundamentalmente en el barrio de La Puebla, que es donde existe una mayor concentración de bares, disco-bares y lugares de alterne y de copas, así como de altercados y escándalos públicos.

Así que ya saben los interesados. Nuestro Ayuntamiento, por una vez, y esperemos que en esta ocasión sí sirva de precedente, se va a tomar en serio las advertencias de los muchos afectados y al que se pase un pelín, palo y tente tieso.

Queremos dejar claro no obstante, antes de que alguien piense que estamos pidiendo "sangre" y escarmientos inquisitoriales sin más ni más, que no somos precisamente defensores de los métodos expeditivos ni ejemplarizantes. Para nada. Estamos en el umbral del siglo XXI y los temas problemáticos hay que resolverlos con el diálogo y el entendimiento entre las partes implicadas. Eso siempre.

Pero es obvio que a veces las soluciones no llegan con las buenas palabras y las promesas incumplidas. Entonces es cuando, sin remedio, hay que pasar a la acción y sin liarse a mamporros con nadie, sí al menos intensificar las medidas disciplinarias legales que están al alcance de nuestras autoridades. Siempre justificadamente, por supuesto. En

este caso concreto, justificadísimo.

No creo que haya nadie en su sano juicio que alegue indefensión o se crea maltratado cuando el Ayuntamiento decida "advertir", o cerrar, algún establecimiento de las denominadas "zonas" de bares. Hay que decir que nuestro Ayuntamiento y su Corporación, ésta y como mínimo la anterior, han sido verdaderas "madres", monjitas de la caridad. Con los propietarios que incumplen la normativa. Que son los menos, todo hay que decirlo. Porque con los vecinos afectados... tarará que te vi. Como que no existieran.

Solo últimamente, sobre todo cuando la Asociación de Vecinos de La Puebla se ha puesto seria y ha dicho que no soporta más esta situación, el Ayuntamiento ha tomado el toro por los cuernos. Porque quiero recordar aquí que no se hizo absolutamente nada ni siquiera cuando Sonia Lalanda, teniente de alcalde con el anterior equipo de gobierno, vivía en plena "Zona" -cuando la escribo con mayúsculas me refiero a la de La Puebla- y conocía, y sufría, en sus propias carnes, los desmanes y dislates que desde hace años padecen y sufren los vecinos de este barrio, el "Harlem" palentino.

A ver si ahora va de veras, como dicen en mi pueblo. De lo contrario, los vecinos de La Puebla, en su última reunión, decidieron pasar a la acción. Sin descartar ninguna medida de presión a su alcance. Así se lo hizo saber el miércoles el presidente de dicha Asociación, Emiliano Haro, a la Comisión Especial de Ruidos. De momento como simple información. Para que tomasen buena nota.

## Desde la Calle Mayor Incendiararios



Carlos M. SANTOYO

**Q**UE el Servicio de Medio Ambiente y la Guardia Civil hayan intensificado en los últimos días la vigilancia forestal en la zona de Astudillo, en la que se registraban nada menos que seis incendios forestales intencionados durante el último mes, nos parece una excelente noticia. Bueno, excelente por lo que significa de prevención, pero triste a más no poder al obligar a ello los caprichos de salvajes y desaprensivos. Porque los pirómanos, que no tienen tampoco justificación, son en cierto modo enfermos que disfrutan con las llamas y el humo, pero los que se han cargado hasta este momento en esa comarca palentina unas treinta hectáreas de árboles, especialmente pinares, no merecen otro calificativo que el de despreciables.

Cuando se registraba el más aparatoso, el día 21 de agosto, recogíamos en esta sección los comentarios surgidos en Astudillo y localidades colindantes. Y es que sus vecinos no dudaban en afirmar que el problema nacía tras la segregación de unos terrenos dentro del coto de caza al enfrentar a los amantes de ese deporte cinegético con los propietarios de las fincas. Algo que no dudaban en reconocer públicamente, pese a los riesgos que entrañaba, los responsables del propio Servicio Territorial de Medio Ambiente.

Uno, ingenuo donde los haya, no acierta a comprender cómo no se ha producido una sola detención cuando en localidades de este tipo el rumor es la antesala de la noticia. Y a lo mejor esa cuadrilla de Medio Ambiente del Cerrato y los efectivos de la Guardia Civil lo que precisan es el complemento de una investigación

seria que acabe de una vez por todas con los incendiararios, un verdadero cáncer para la naturaleza que precisa ser estirpado cuanto antes para que prime de nuevo el sentido común. Porque no puede vivirse en permanente tensión ni acabarse de un plumazo con pinares, encinas y robles, una riqueza inestimable, por el capricho de unos pocos. Los que enarbolan la bandera del rencor y son capaces de ejercer de "atilas" con esos continuos atentados.

Por supuesto que nos agrada que se vigile de forma especial en el término de Astudillo una vez demostrado que, desgraciadamente, la letra con sangre entra, pero mucho nos tememos que no sea la solución a ese conflicto de los hombres que paga injustamente algo tan necesitado de protección y cariño como es el indefenso medio natural. Lo único que sirve es dar con los culpables, que a buen seguro se esconderán en estas fechas a la espera de que esas personas que velan por la seguridad de las zonas arboladas se cansen para volver a la carga. Al daño. A prender fuego no por placer, sino para cobrarse no sabemos qué deuda pendiente en esa confrontación cazadores-propietarios de tierras que está localizada, pero sin que se intervenga a fondo para acabar con ella y que la paz vuelva a Astudillo.

Y es que lo negativo siempre se imita, por lo que asusta que en la noche de martes se produjera otro incendio en término de Respenda de la Peña que afectó a 70 hectáreas de rastrojo y que, al parecer, también fue provocado. Como para echarse a temblar.

¿Qué nos está pasando?



## Sanitarios

José RODRIGUEZ CHAVES

**A**BRAMOS el diccionario de la Lengua por la letra S y busquemos la palabra **sanitario**. Hecho, vemos que el diccionario no le asigna a esa palabra la acepción de retrete o excusado o urinario, o si empleamos las siglas del inglés, de uso tan generalizado en casi todas partes, por no decir en todas, W.C.

Los urinarios en Portugal se denominan sanitarios. De paso diremos que entre nosotros la voz **retrete**, tan castellana, ha quedado obsoleta, para decirlo con el vocablo que repiten ciertos personajes, personajillos y personajes de nuestro espectro político (y qué propio esto de espectro), como si la hubieran aprendido en jueves. Y el vocablo **urinario** o el de **evacuatorio** se tienen por refinados o cursis, y con mayor razón ahora, que tanto se lleva en España, "estepais", la plebeyez, la ordinariez y la zafiedad.

Pero a lo que íbamos, y a lo que íbamos es que en el vecino país los W.C. los denominan **sanitarios**. Indudablemente, están bien denominados con tal vocablo, porque la función de los retretes o urinarios, en cualquier tierra de garbanzos, es una función sanitaria, la de recibir los residuos de los alimentos y bebidas que desecha el organismo humano por no aprovechables.

Entre nosotros fueron clausurados hace tiempo todos los W.C. públicos que existían a lo largo y a lo ancho de la geografía española, por culpa del SIDA y otros focos. Pero en la capital de España (y no sé si también en otras ciudades y poblaciones, no he reparado en ello) se instalaron unos retretes automatizados (no podía ser por menos) que funcionan con monedas, donde el que entre a utilizar el servicio dispone para realizar su necesidad fisiológica de un breve lapso, de modo y manera que si el tal es algo tardo en el evacuar, corre el riesgo seguro de quedar aprisionado entre las cuatro paredes de la metálica caja o artilugio, como ratón en la ratonera, pues transcurrido el lapso el W.C. cierra automáticamente su puerta y para abrirla se requerirán los servicios de expertos, es de suponer. Una especie de S.O.S. de vía estrecha, o quizá un S.O.S. en regla, quién sabe. Y ésta debe de ser la razón por la que tales retretes último grito han tenido poca acogida, hasta el punto de que los instaladores están pensando en mandarlos retirar, según parece, si es que no han empezado a retirarlos ya cuando esto escribo. Y cuenta que su instalación data de hace bien poco.

Quiere decirse, pues, que la función higiénica y sanitaria que los retretes o urinarios tienen asignada por su propia naturaleza, me refiero a los públicos, obviamente, se convierte en España, por mor de las circunstancias político-sociales que se nos han venido encima, en una función que es justamente el reverso de la que les es propia, o sea, en una función infecto-contagiosa o contaminadora. Y en vista de ello, los políticos que tienen el poder en sus manos tomaron la determinación drástica de echar el cierre en cadena a todos los W.C. públicos existentes. Pensarían, acordándose del refrán: "Muerto el perro, se acabó la rabia".

Pero no es eso, no es eso, como dijo Ortega y Gasset viendo el rumbo disparatadamente errado que tomaba la segunda República. No es eso, claro. Lo que había que haber hecho es sanear el ambiente político-social, purificarlo de miasmas morales mediante las medidas pertinentes para hacer posible la reapertura de los W.C. públicos, que representan un índice fidedigno del estado de salubridad físico y moral de una sociedad y su clausura, por el contrario, un signo claro de ambiente infecto y contaminado.

Clausurar los retretes o urinarios públicos, taponar las fuentes públicas a cal y canto, es el remedio que se han buscado los sedicentes gobernantes. Y mientras tanto, la Administración socialista organizaba campañas a costa del dinero de todos los españoles, para difundir entre la juventud y la adolescencia el uso generalizado e indiscriminado del preservativo. El hecho se comenta por sí mismo, no es menester comentarlo.

Y todavía habían de venir, en otro terreno —pero todo es uno y lo mismo. las fechorías de Roldán, las de Rubio..., y la fuga al extranjero de Roldán, huyendo de la justicia, huida facilitada por sus congéneres de partido... El no-va-más.

## Pujol, el nacionalismo y las pesetas

Javier ARIÑO

**S**IN el complot inventado por Vilallonga, los incendios de bosques y las frecuentes declaraciones de Jordi Pujol, los comentaristas lo habríamos pasado muy crudo en este verano que acaba de concluir. Mas lo que también sucede es que el complot inventado por Vilallonga va cayendo en el olvido; los incendios acaban cediendo, y lo único que permanece son las declaraciones de Pujol, una vez por semana, cuando menos.

¿Sobre altos temas del espíritu catalán, sobre la literatura de su patria chica, sobre el gran pasado histórico de la monarquía catalana y aragonesa, que fue monarquía porque Aragón era reino, mientras Barcelona no pasó de condado? Pues nada de eso: el señor Pujol, alto espíritu evidentemente, tiene la triste costumbre de hablar de dinero. Lo que le preocupa son los presupuestos. Pesetas, pesetas, pesetas...

Las últimas declaraciones que me son conocidas del "honorable", tratan del mismo tema. Para que el partido catalanista entregue su apoyo y sus votos al Gobierno de González, lo que se requiere son tres cosas de alto valor moral que al señor Pujol le preocupan desde hace meses: Lo primero es qué cosa va a hacerse con los fondos de la ayuda europea, concedidos para el desarrollo de las regiones más pobres, y que Pujol desea que en buena parte sean concedidas a su región, una de las más miserables de España, según sabemos. Se murmura que el "honorable" se ha encargado media docena de trajes, de tela usada y con remiendos, por si aparece en la Generalidad algún inspector de Bruselas.

Lo segundo —¡cuánta espiritualidad contienen!— es que el Gobierno de Madrid, o sease el de González, cubra los 200.000 millones de deuda de la Sanidad catalana,

que fue transferida hace años y al parecer sin deudas. Como esos 200.000 millones pesarían mucho sobre la economía y la sanidad de la región, reclama el señor Pujol que las paguemos todos, andaluces y gallegos, astures y murcianos, extremeños y manchegos. La España rica que ayude a la región que dirige Pujol, que es la más pobre, como bien sabemos. Nada pide el muy honorable que no sea razonable y puesto en razón. Es caso seguro que el presidente de Extremadura no tendría ninguna razón para cabrear-se.

Lo tercero es que los nuevos presupuestos alivien la situación económica de la Generalidad, creen riqueza en Cataluña y contribuyan a la prosperidad material del gobierno de Pujol y a sus gentes. Nadie podrá ver el menor egoísmo en nada de todo esto. Mas para poner la guinda a tales declaraciones, Pujol destaca que "los ataques que se han levantado contra Cataluña, representan una gran responsabilidad para nosotros, porque sin nuestro apoyo al Gobierno socialista tales ataques no se habrían producido". ¡Qué equivocado está Pujol, y qué mal interpreta al resto de los habitantes de esta península!

Los reproches se hacen a Pujol personalmente, y con su pan se lo coma, y no a Cataluña entera. Claro que algunos pensarán en aquello de Sante en la "Divina comedia", sobre la "avara povertà de i catalani", y otras frases tan explosivas como éstas. Pujol está poniendo en ridículo a su persona y a su gobierno, y no a todos los catalanes.

Que impida que se hable y escriba en español, sería lo de menos. Lo verdaderamente es el perjuicio enorme que este pequeño personaje está causando a su pueblo. Con sus excesos, el hombrecito parecer estar cavando una nueva Serbia.



## El Comité de Empresa de Santa Bárbara considera insuficientes los pedidos que efectuará Defensa en el 95

*En la Fábrica de Armas de Palencia sólo podría mantenerse un 30 por ciento de ocupación de la actual plantilla*

J. Benito IGLESIAS

El Ministerio de Defensa ha fijado en 3.860 millones de pesetas el volumen de pedidos a la Empresa Nacional Santa Bárbara - que podrían ampliarse a 5.000 para el año 95 -, cantidad superior a los pedidos realizados por dicho departamento en 1994, ascendiendo entonces a 2.303 millones de pesetas. El compromiso de compra de material se adquirió en una reunión con representación de las carteras ministeriales de Defensa, Industria, la empresa y los sindicatos.

El comité de empresa de la Fábrica de Armas de Palencia señaló ayer a través de un comunicado que «entendemos que con estas cifras no se dan las condiciones para mantener a Santa Bárbara como empresa estratégica dedicada al abastecimiento de las Fuerzas Armadas, ni se cumplen los compromisos públicos de los responsables del Ministerio de Defensa



El comité de empresa no está de acuerdo con el volumen de pedidos de Defensa. (Foto Archivo)

en cuanto a incrementar sustancialmente las compras a Santa Bárbara. Además, se hace caso omiso al dictamen del laudo arbitral en el que se establece la necesidad de que Defensa

incremente el actual volumen de pedidos a las Fábricas de Armas».

De la partida de entre 3.860 y 5.000 millones de pesetas de pedidos para el año que viene,

lo que correspondería a Palencia supondría aproximadamente un 30 por ciento de ocupación de la actual plantilla de 488 trabajadores. El dinero se invertiría en compras de material como

lanzagranadas, munición, fusa y ameli.

En los años 96 y 97 el Ministerio de Defensa pretende dedicar 5.000 millones en pedidos para cada ejercicio. A pesar de las cantidades señaladas como compras principales, Defensa recomienda el mantenimiento de determinadas producciones que tienen que seguir como "colchón" por si fuera necesaria su utilización.

Por ello, el Ministerio de Defensa manifestó en la última reunión mantenida en Madrid que estaría dispuesto a incrementar los pedidos hasta una producción total de unos 8.000 millones, sin que esto signifique que se produzcan pedidos en firme.

La Empresa Nacional Santa Bárbara atraviesa por un período de remodelación que inicialmente pretendía una pérdida de empleo de 2.070 puestos de trabajo, con el cierre de 5 de sus centros de trabajo y reducción de plantilla en los 4 restantes.

Por otro lado, la Fábrica de Armas de Palencia ha convocado - a partir de las 11 de la mañana del lunes - a todos los trabajadores que se encuentran en situación de Regulación Temporal de Empleo, con el fin de celebrar una asamblea informativa.

### Sindicato de Enseñanza de CC.OO.

## Denuncia la elección "a ciegas" de destinos para los profesores de Secundaria en Expectativa e Interinos

REDACCION

El Sindicato de Enseñanza de Comisiones Obreras, de Palencia, protesta por la elección "a ciegas" que han tenido que hacer los profesores de Secundaria en Expectativa e Interinos, sin conocer las vacantes a las que optaban y menos aún sus características.

En su nota de prensa señala que previsiblemente hoy viernes saldrá la lista de esos profesores con el nuevo destino adjudicado por ordenador. "Nos imaginamos la sorpresa y el cabreo de la compañera/o, por ejemplo de Informática, cuando se encuentre que tiene que dar Comercio Exterior o de dos compañeros de Lengua y Literatura cuando se encuentren con que no van a poder dar ninguna hora de su asignatura o del/la compañero/a de Música que tenga que dar Educación Física, por ejemplo", añade este sindicato.

Protesta de que no se celebre, como era tradicional, un acto público para la elección de destino, en el que se puedan conocer las características de

las vacantes que se ofrecen. El nuevo sistema de elección por ordenador se impuso el curso pasado desde Madrid, una medida que CC.OO. considera justificada para provincias grandes con un gran volumen de profesores en Expectativa o Interinos, pero no para Palencia donde el número de afectados es mucho menor.

"Esta última reflexión la 'compartía' nuestro Director Provincial, el Sr. Moreno y así nos lo manifestó el curso pasado. Sin embargo, para nuestra sorpresa, nos encontramos con que, siendo las instrucciones de Madrid más permisivas, no se hace acto público este año en Palencia (aunque sí en Zamora, La Rioja, Valladolid...) con una serie de agravantes", señala el sindicato de enseñanza.

Entre estos agravantes está el no haber respetado la instrucción de petición voluntaria para dos de las categorías de vacantes. El comunicado concluye denunciando que nada de eso se ha hecho y la elección ha sido totalmente a ciegas, algo con lo que deberán "apechugar" los afectados.

## Ayer celebraron sesión las Comisiones Municipales de Cultura y Hacienda

REDACCION

La Comisión Municipal de Educación, Cultura, Deportes y Festejos conoció ayer los avances de las liquidaciones de la Feria de San Antolín y del Día del Concejo.

En ambos casos se han producido desfases, concretamente de unas 500.000 pesetas de más sobre lo previsto en el primer caso, y de un millón aproximadamente de menos en el caso del Día del Concejo.

El concejal responsable del área, Celso Mellado, presentó estos avances, a su juicio poco preocupantes no sólo porque el menor gasto registrado en el Concejo compensa con creces el exceso en las ferias, sino además porque existían remanentes de otras celebraciones anteriores, con lo que la Concejalía de Cultura y Fiestas puede hacer frente a esos desfases sin ningún problema.

Por otra parte, la Comisión estudió las dos solicitudes que han llegado al Ayuntamiento de otros tantos colectivos de artesanos iberoamericanos con sede en Madrid, para montar una feria en nuestra

ciudad.

Celso Mellado propuso no atender ninguna de las dos peticiones porque los artesanos palentinos se quejan de que aquéllos más que dedicarse a la artesanía lo que hacen es comercializar productos que ya tienen unas vías normales de comercialización. También protestan, por la competencia desleal que supone, los comerciantes de Palencia.

Los restantes grupos se manifestaron en esa misma línea, aunque sin cerrarse del todo a la posibilidad de esa feria iberoamericana. Antes de tomar una decisión definitiva, acordaron recabar información de otros Ayuntamientos en los que ya han estado esos colectivos.

Por último, Celso Mellado dio cuenta de la denuncia presentada por la Asociación de Industriales de Bares y Hostelería de la zona del Salón, en la que responsabilizan al Ayuntamiento del corte de fluido eléctrico que se registró en la noche del pasado 4 de septiembre y que ellos atribuyen al enganche realizado para la actuación musical del Salón, enganche que estropeó el

transformador de esa zona.

Según el informe del ingeniero municipal, el enganche para los espectáculos del Salón se ha tomado de la línea de un transformador que hay en la zona del Instituto y no del que da fluido a los bares de la Avenida José Antonio y adyacentes.

HACIENDA

También se reunió ayer la Comisión Especial de Cuentas, de Hacienda, Patrimonio y Fomento para proseguir con el estudio del Plan Municipal de Fomento de Empleo. La próxima semana se abrirá un debate monográfico en comisión, una vez conocidas las posibles sugerencias de los sindicatos mayoritarios, la CPOE y la Cámara de Comercio.

En cuanto a los grupos políticos parece que hay acuerdo en las líneas maestras del plan, aunque sí han hecho algunas matizaciones y propuestas de modificación que no suponen cambios en profundidad. Se refieren sobre todo a la compatibilidad de las ayudas al autoempleo y la inversión y a los plazos de concesión y entrega.

## Varios jóvenes se autoinculpan junto a un insumiso que será juzgado en Palencia

REDACCION

En el Juzgado de lo Penal de Palencia se celebrará en marzo de 1995 un juicio contra el insumiso Heliodoro García Martín, militante de las Juventudes Comunistas de Castilla y León. Como muestra de apoyo y solidaridad se han firmado varios centenares de autoinculpaciones en toda la región, que poco a poco se están remitiendo a dicho juzgado.

Según un comunicado de las Juventudes Comunistas de Palencia, «en la pasada semana, y en ésta en la que nos encontramos, están siendo citadas a declarar personas que se han autoinculpado con el insumiso para analizar la posible penalidad de estas actuaciones. Concretamente han sido llamados para prestar testimonio varios autoinculpados en Segovia y Miranda de Ebro (Burgos)».

El Comité Provincial de las Juventudes Comunistas de Palencia apunta en su escrito público que «es evidente que jurídicamente las autoinculpaciones son constitutivas de delito. Sin embargo, realmente se utilizan como forma de solidarizarse con los insumisos. Si se llevasen realmente al pie de la letra, se tendría que juzgar con cada insumiso no solamente a centenares de personas que se autoinculpan con ellos, sino también a organizaciones y miles de personas individuales que propugnan y defienden la insumisión como forma de desobediencia civil para cambiar el actual sistema de servicio militar y de objeción de conciencia, lo que evidentemente caería en un absurdo».

La organización política juvenil finaliza diciendo que «el Gobierno socialista no sabe dar respuesta a este fenómeno social si no es por medio del endurecimiento de las penas a insumisos y de la intimidación a la persona que les apoya».

## El Colegio de Abogados prepara la conmemoración de su 150 aniversario

Los actos centrales, a celebrar durante la semana del 7 al 12 de noviembre, contarán con la presencia de destacados juristas

J. Benito IGLESIAS

El Colegio Oficial de Abogados de Palencia, que preside Daniel Ibáñez, tiene prácticamente ultimado el programa de actos conmemorativos de su 150 aniversario de implantación en la capital.

El plato fuerte de los actos centrales, a celebrar durante la semana del 7 al 12 de noviembre, serán diversas conferencias a cargo de destacados juristas de ámbito nacional.

En este sentido, es muy posible que acuda a Palencia el presidente del Tribunal Supremo, y a su vez responsable del Consejo General del Poder Judicial, Pascual Sala. Igualmente, se gestiona la presencia del magistrado y actual ministro de las carteras de Justicia e Interior, Juan Antonio Belloch, o en su defecto, la subsecretaria del primer departamento ministerial, María Teresa Fernández de la Vega.

Otro de los conferenciantes será el padre de Manuel Martín Granizo - actual Fiscal de la Audiencia de Palencia -, que ocupa un puesto como magis-



Daniel Ibáñez, presidente del Colegio de Abogados.

trado en el Tribunal Supremo.

Un concierto de piano del dúo vallisoletano Frechilla y Zuloaga; una misa oficiada por el Obispo de la Diócesis; y un partido de fútbol entre abogados-procuradores contra jueces-magistrados-funcionarios, completarán el 150 aniversario de la fundación del Colegio de Abogados de Palencia.

Según manifestó ayer el pre-

sidente de los letrados palentinos, Daniel Ibáñez, «aún hay varios detalles por pulir en el programa de actos, pero lo que sí es seguro es que la impronta del colegio quedará patente en tan importante efeméride».

Como colofón, el Colegio de Abogados publicará un libro biográfico que recoge la historia de los 150 años de la abogacía en Palencia.

## La Prisión Provincial celebra actos en honor a Nuestra Señora de la Merced

REDACCION / EFE

La Prisión Provincial de Palencia celebra desde el miércoles diversos actos culturales y deportivos, que tendrán su colofón el próximo sábado con motivo de la festividad de su patrona, Nuestra Señora de la Merced.

En los dos últimos días el centro penitenciario, entre otras actividades, ha organizado diversos concursos de pintura, dibujo, trabajos manuales y varias competiciones deportivas que concluirán con la entrega de trofeos a los ganadores.

Los actos de ayer jueves se centraron en una Feria del Libro y la actuación de un conjunto de música rock. Para hoy viernes está prevista una actuación musical a cargo del grupo de guitarras de la prisión.

El sábado, Festividad de Nuestra Señora de la Merced, se celebrará una misa a las 10 de la mañana, teniendo lugar, a partir de las 13,30 en la Cafetería Mediterráneo, un vino español para autoridades, colaboradores y personal funcionario y laboral de la institución penitenciaria. Igualmente, se rendirá un homenaje a dos funcionarios de la cárcel, entregándose sendas placas como reconocimiento a sus 25 años de servicio.

Según manifestó ayer el subdirector de la Prisión Provincial, Vicente Pérez, «la participación de los internos ha sido prácticamente del cien por cien, sobre todo en la actividades deportivas», destacando también el funcionario el alto nivel de trabajo que se viene realizando en las distintas escuelas-taller, que son altamente valoradas por los presos.

El centro penitenciario de la capital cuenta en la actualidad con 143 internos, trabajando en las instalaciones un total de 82 personas entre los distintos funcionarios y el personal laboral contratado.

## Antracitas del Norte será juzgada en Cervera por actuaciones en contra de la libertad sindical

REDACCION

El próximo lunes, a partir de las 14 horas, se celebrará en el Juzgado de lo Penal de Cervera de Pisuerga una vista oral contra la empresa minera Antracitas del Norte S.A. por supuestas actuaciones en contra de la libertad sindical.

Los hechos se remontan al año 92 - según fuentes sindicales -, donde más de 20 afiliados de CC.OO. y todos los delegados del sindicato en el comité

de empresa, «fueron reiteradamente sancionados y en algunos casos despedidos como el presidente del comité y dos afiliados más».

Además, según señala un comunicado emitido ayer por Comisiones Obreras, «durante el citado año no fue posible celebrar asambleas informativas, que eran reiteradamente suspendidas o no autorizadas, creándose una situación de amenaza y tensión en torno a los representantes sindicales y

afiliados de CC.OO., aún siendo éste el sindicato mayoritario en el comité de empresa».

Los hechos fueron puestos en conocimiento del Fiscal por parte de CC.OO. y la Dirección Provincial de Trabajo, apreciándose indicios de delito contra la libertad sindical en Antracitas del Norte, tanto a los accionistas responsables como a los técnicos de administración y dirección facultativa, abriéndose un proceso que será juzgado el próximo lunes en Cervera.

## V CENTENARIO DEL TRATADO DE Tordesillas

# Ven y lo celebrarás

**Burgos.** Exposición: "La Paz y la Guerra en la Época del Tratado de Tordesillas". (8 de Septiembre a 30 de Noviembre).

**Valladolid.** Exposición: "El Arte en la Época del Tratado de Tordesillas". (28 de Abril a 30 de Septiembre).

**Tordesillas.** Exposición: "Tordesillas 1494". (21 de Julio a 30 de Octubre).

**Zamora.** (14 de Septiembre a 16 de Octubre). **Salamanca.** (23 de Octubre a 27 de Noviembre).

Exposición: "El Duero que nos une". Arte Contemporáneo Castellano-Leonés y Portugués.

**Soria.** Exposición sobre la Mesta. (19 de Septiembre a 30 de Noviembre).

**León.** Exposición: "El Testamento de Adán". (20 de Noviembre a 31 de Enero '95).



Junta de  
Castilla y León



V CENTENARIO  
TRATADO DE  
TORGESILLAS

Señora Lalanda: Al leer su carta, tengo en primer lugar que agradecerle, siempre es bueno saber que alguien piensa en uno y más hasta el extremo de verse en la necesidad de contestarle públicamente, por ello gracias.

Lo acontecido en el Pleno del pasado día 19 del que Vd. tiene su versión, es para mí también incómodo, pero comprenda que también es mi responsabilidad exigir que se manifieste la verdad y siempre, lo cual no es un tema de exigencia nueva.

No se trata de que tengamos necesariamente que no

Jesús Mañueco responde a la carta de la portavoz de APP sobre el respeto y la educación

## A Doña Sonia Lalanda Sanmiguel

discrepar sino todo lo contrario, pero cuando se conocen los datos hay que decir la verdad.

La campaña política de cada uno debe hacerse con respeto y verdad, no debe valer cualquier cosa, aunque no sea cierta, para estar continuamente desprestigiando a los demás.

El respeto no se exige, se comparte, se empieza respetando a los demás y luego sí, tenemos derecho a que se nos respete a nosotros. Yo estoy deseoso de experimentar su respeto hacia mí y tenga seguridad de que habrá reciprocidad.

La moral de los partidos, -

debe referirse a la moralidad de sus afiliados-, yo nunca la he puesto en duda en ningún caso, pero no debemos ampararnos en los partidos para involucrarlos en actitudes o criterios personales. Respetemos a los partidos como tal.

Espero que no sea su inte-

rés, ante los comicios electorales próximos, las cartas públicas, las denuncias, las insinuaciones, etc... para ser protagonista en relación con los demás, si así fuera, sepa que no es mi interés y que no encontrará apoyo en mí para su campaña.

Ahora bien, siempre encontrará en mí una puerta abierta a la comprensión y al trabajo compartido por el bien de la Provincia de Palencia.

Respetuosamente,

Jesús Mañueco Alonso  
Presidente de la  
Diputación Provincial

### El socialista José María Crespo pregunta al Gobierno Regional sobre el mantenimiento del Campo de la Juventud

El procurador socialista José María Crespo ha dirigido una serie de cinco preguntas parlamentarias al Gobierno Regional sobre las "graves deficiencias" de mantenimiento y conservación de las instalaciones del Campo de la Juventud.

Este procurador palentino llama la atención sobre el deterioro del Campo de la Juventud, después de las obras de reforma realizadas en el mismo y pregunta al Gobierno Regional si está en condiciones de garantizar el perfecto estado de conservación de esas instalaciones.

José María Crespo señala en su pregunta que la Junta de Castilla y León "se sigue negando a ceder la gestión del Campo de la Juventud de Palencia al Ayuntamiento de la capital, con lo cual está hurtando la posibilidad del uso y disfrute de esas instalaciones a todos los ciudadanos palentinos" y se interesa por las previsiones del Gobierno Regional para su conservación y mantenimiento.

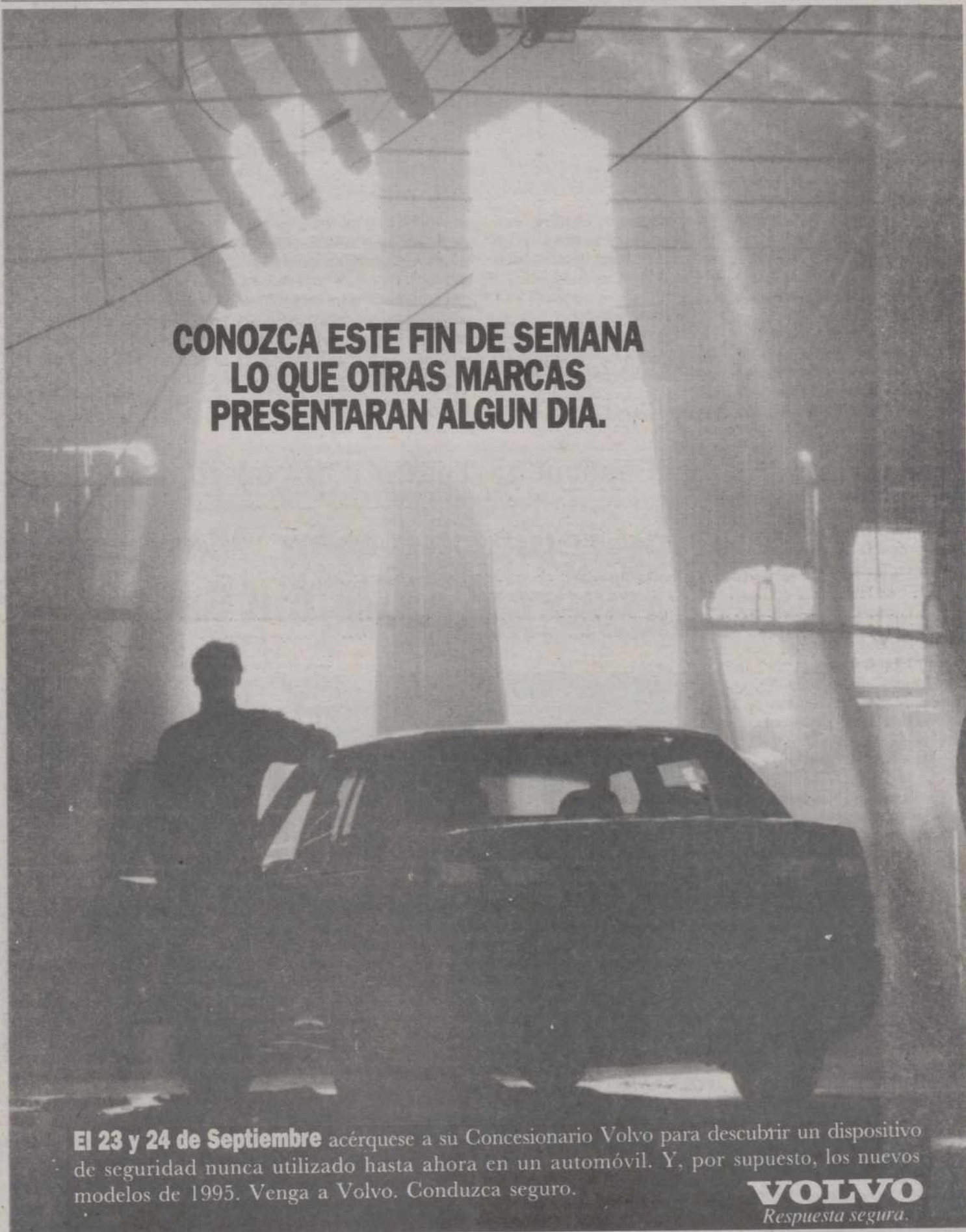
También pregunta cuánto personal se ocupa de esas tareas de mantenimiento, con qué instrumentos y medios cuentan para el desempeño de sus funciones y a cuánto asciende el presupuesto total asignado al funcionamiento de la instalación deportiva.

### Registro Civil

#### NACIMIENTOS

Alvaro Ortiz Marquina, de José Antonio y María del Pilar  
Rafael Gabarri Hernández, de Adolfo y María del Mar  
Pablo-Francisco Barrientos Martínez, de Donato y María Belén

Augusto-David Nieto Arenales, de Augusto y Ana-Belén  
Daniel de las Heras Rebellón, de Félix y María del Carmen



**CONOZCA ESTE FIN DE SEMANA  
LO QUE OTRAS MARCAS  
PRESENTARAN ALGUN DIA.**

**El 23 y 24 de Septiembre** acérquese a su Concesionario Volvo para descubrir un dispositivo de seguridad nunca utilizado hasta ahora en un automóvil. Y, por supuesto, los nuevos modelos de 1995. Venga a Volvo. Conduzca seguro.

**VOLVO**  
Respuesta segura.

**Concesionario oficial:**

**MOTOR TRISA, S.L.**

Cardenal Cisneros, 23.  
Tels.: 72 53 11 - 72 55 14.  
PALENCIA.

Abrió ayer sus puertas en la localidad de Olleros de Paredes Rubias

## La 'Casa del Ebro', un nuevo alojamiento de turismo rural en la montaña palentina

### REDACCION

Ayer abrió sus puertas al público la "Casa del Ebro", un alojamiento de turismo rural, situado en la localidad de Olleros de Paredes Rubias.

La Casa del Ebro es un caserón tradicional, exquisitamente rehabilitado. Cuenta con siete habitaciones dobles equipadas con cuarto de baño, una de las cuales está preparada para minusválidos. También hay un amplio salón comedor con chimenea, sauna, bañera de hidromasaje, sala de masaje y un espacioso jardín junto al huerto.

Este establecimiento está concebido como Centro de Turismo Rural que ofrecerá a sus clientes, junto a un alojamiento confortable y una cuidada alimentación basada en productos naturales, actividades complementarias, como tratamientos terapéuticos de salud y reposo, excursiones a caballo, recorridos por el románico y el abundante arte rupestre de Valderredible, descenso



Olleros de Paredes Rubias es un buen exponente de la arquitectura en piedra y es en uno de esos caserones donde se abre este nuevo alojamiento turístico (DIBUJO DE F. VARONA)

en piragüa por el Ebro, etc. Todo ello enclavado en un magnífico paraje natural, junto al Ebro Palentino.

### INAUGURACION

El pasado viernes este nuevo centro de Turismo Rural fue inaugurado con un acto sencillo, en el que intervinieron la alcaldesa de Berzosilla, el alcal-

de de Barruelo de Santullán, el presidente de ADEMPA y el jefe del servicio provincial de la Consejería de Cultura y Turismo, que destacaron la calidad de las instalaciones y la notable aportación de este establecimiento a la oferta turística de la Montaña Palentina.

Los representantes de ADEMPA y de la Junta de Cas-

tilla y León, Alvaro Carrasco y Sotero Fernández Pinilla, respectivamente, señalaron en el acto la disposición de ambas entidades a seguir impulsando y cofinanciando los proyectos de Turismo Rural en la comarca. El promotor y propietario del establecimiento, Carlos Lamalfa, agradeció el apoyo del Programa Leader y de la Junta.

### C.CENTENO

El XV Festival de Teatro "Ciudad de Palencia" ha entrado en su recta final con "Mariposas negras" del dramaturgo Jaime Salom, una obra de amores y desamores, que ayer se representó en el Principal y hoy repite en función de tarde. "El cerco de Leningrado" de Sanchís Sinisterra el día 27 y "Las trampas del azar" de Buero Vallejo los días 28 y 29 cerrarán la programación.

El Teatro se llenó ayer -autor y actores conocidos tienen su tirón-. Y se abrió el telón para mostrarnos en escena a Manuel Gallardo y Charo Soriano, el ex-profesor y directivo de banco que vive para su colección de mariposas y su querida tía soltera, dedicada en cuerpo y alma a amarle y a cuidarle.

Pero hay un tercero en discordia, el joven opositor que tiene encandilado al dueño de la casa, papel que interpreta José Vicente Moirón. Y por si esta maraña de celos, resquemores y odios "de andar por casa", más mediocres que dramáticos, fuera poco, a la casa llega la alocada y parlanchina Dora -Silvia Tortosa-, antigua alumna y antiguo amor del profesor, que arrastra su triste y desengañada vida por Nueva York y que quiere escapar a toda costa recuperando el tiempo perdido.

¿Se puede pedir más?

El Festival de Teatro entra en su recta final

## Hoy repite función "Mariposas negras" de Jaime Salom



Charo Soriano y Manuel Gallardo en el primer acto de "Mariposas negras" de Jaime Salom (FOTO ENRIQUE CAÑA)

¿Hace falta algún otro ingrediente, que no sean las oportunas crispaciones, las lágrimas abundantes, el oscuro trasfondo de la homosexualidad y hasta el aroma de la mafia que Dora trae consigo, para tener en escena un "culebrón"?

"Mariposas negras" es eso, añadiéndole naturalmente un buen decorado y quitándole

parentescos excesivos y la habitual cascada de situaciones. Si lo que Salom pretendía era reflejar la riqueza de sentimientos que surge de esta curiosa convivencia de personajes, debería haber planteado un texto más real, más "natural", y más naturalista tendría que haber sido la interpretación, para no caer en algunos exce-

sos y sobreactuaciones.

De lo contrario se corre el riesgo de provocar indiferencia y desinterés o de resultar lacrimógeno en exceso, más de lo primero que de lo segundo en este caso.

"Mariposas negras" vuelve a estar hoy en el Principal, a las 8,30 de la tarde. Las entradas se venden a partir de las 6.

## Productores de la montaña palentina, en el Salón Europeo de Lérida

Los próximos días 24, 25, 26 y 27 de septiembre tendrá lugar el I Salón Europeo de Productos Alimentarios Artesanales, en el marco de la tradicional Feria de San Miguel, en Lérida. Las zonas Leader de Castilla y León, acudirán conjuntamente en un stand regional junto a otras representaciones de las Comunidades Autónomas y de la UE.

Miel de Valberzoso, embutidos y salazones de Barruelo, ahumados de Pino de Viduerna y repostería de Cervera de Pisuerga serán los productos artesanos que representarán a la Montaña Palentina en este I Salón Europeo, cuyo programa incluye además, el desarrollo de una Conferencia Europea de Desarrollo Rural "del Leader I al Leader II", unas jornadas técnicas y un concurso de calidad para productos lácteos y mieles, al que concurrirá la miel del brezo de Valberzoso en competencia con productos nacionales y europeos de primera calidad artesana.

Reforzar la competitividad de los productores, facilitar el encuentro entre los empresarios y alimentarios artesanales y fomentar la cooperación dentro del Programa Leader, son los principales objetivos.

## El rebaño trashumante del Proyecto 2001 inicia el regreso hacia Extremadura

Las primeras nieves caídas en las cumbres de los Picos de Europa han movilizado de nuevo los rebaños del Proyecto 2001, que durante tres meses han aprovechado los pastos de las montañas en Portilla de la Reina (León).

Este proyecto, de diez años de duración (1992-2001), está financiado por el Programa LIFE de la Unión Europea y la Junta de Castilla y León. Su objetivo principal es recuperar la trashumancia tradicional de ganados, entre el norte y el sur de España, como alternativa más eficaz para aprovechar los recursos naturales, evitando el abandono progresivo de las zonas de montaña.

Durante mayo y junio de 1994 las 2.000 ovejas merinas, 8 perros mastines y 3 caballerías que constituyen el rebaño trashumante del proyecto, con su mayoral Cesáreo Rey y un equipo de apoyo del Fondo Patrimonio Natural Europeo, recorrieron ya 700 kilómetros desde Valverde de Mérida (Badajoz) hasta Portilla de la Reina, atravesando Trujillo, Navalmoral de la Mata, Medina del Campo, Tordesillas y Palencia. Ahora regresan hacia Extremadura.

Conocerán la cultura, la tradición y la gastronomía palentina

## Un grupo de 26 empresarios holandeses visita nuestra provincia

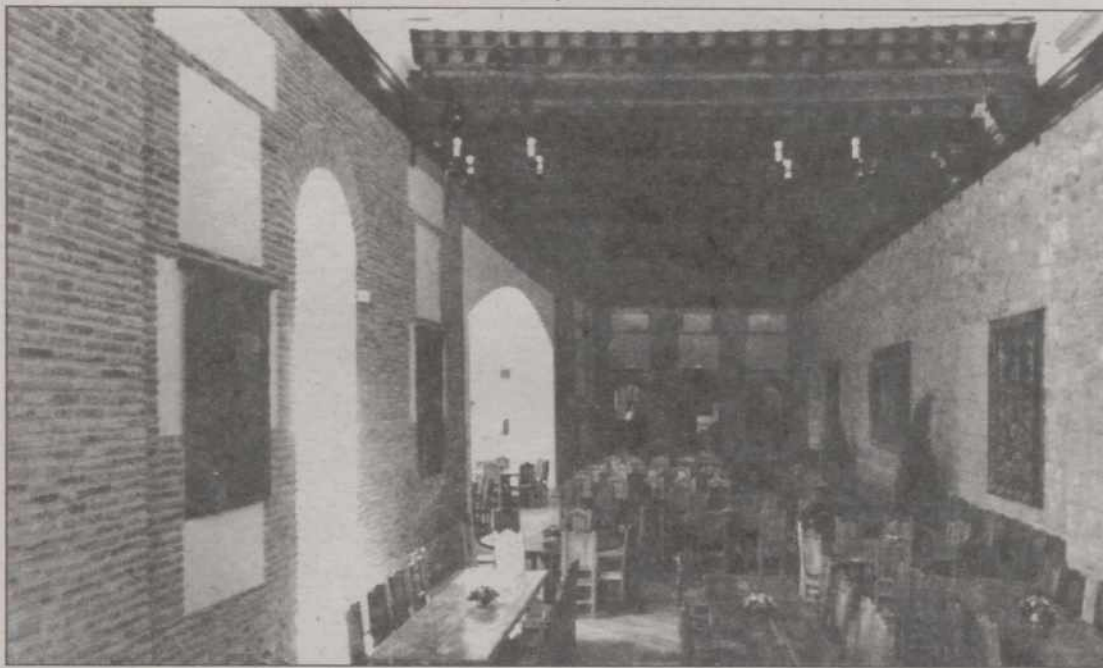
REDACCION

Un grupo de empresarios holandeses visitan desde hoy la provincia de Palencia. Organizado por Santiago Álvarez Barón, esta es la cuarta ocasión en la que un grupo de holandeses visita nuestra provincia. Desde el Monasterio de San Zolito, donde se hospedarán, los empresarios visitarán los lugares más representativos de la zona para conocer la cultura, la tradición y la gastronomía palentina.

Un total de 26 empresarios holandeses visitan desde hoy nuestra provincia. El grupo, que se hospeda en el Monasterio de San Zolito, conocerá, hasta el próximo domingo, la cultura, tradición y gastronomía de esta zona palentina.

Esta excursión, organizada por Santiago Álvarez Barón, está compuesta por miembros del Club de Empresarios Holandeses de Madrid.

Este tipo de visitas turísticas se viene realizando desde hace cuatro años y además de mos-



Comedor de la hospedería de San Zolito

trar el arte que esconden nuestras tierras, también se ofrece al visitante una visión de la economía de la zona con el fin de fomentar posibles inversiones.

En la pasada edición, los holandeses conocieron el románico de la zona de Aguilar de Campoo y durante estos tres días, será Carrión.

El sábado realizarán el recorrido por la Palencia Romana - La Olmeda, museo de Saldaña y villa romana de Quintanilla-, la cuna del general San Martín - Cervatos de la Cueva y Paredes de Nava-, el Canal de Castilla, el Camino de Santiago-Santoyo, Fómista y Villalcazar- y el remanso de Cluny -Monasterio

de San Zolito-. El día terminará con una cena judeo-mozárabe en la hospedería.

El domingo, y como colofón del viaje, realizarán una visita a pie por Carrión y serán recibidos por el alcalde de la localidad en el Ayuntamiento. Después de este acto, se dará por concluida la visita.

Cien millones de inversión

## Adjudicadas las obras del Museo Arqueológico

REDACCION

El Director General de Museos Estatales del Ministerio de Cultura, Andrés Carretero, ha comunicado el Ayuntamiento de Palencia la definitiva adjudicación de las obras aún pendientes por ejecutar en el Museo Arqueología Provincial como paso previo para su apertura al público.

Estas obras darán comienzo a finales del próximo mes de octubre o en los primeros días del mes de noviembre. Aunque el plazo de finalización todavía no está decidido, todo hace pensar que se puedan acabar para la primavera del 95.

Tras estas obras, y después de muchos años de cierre, el Museo Arqueológico Provincial será de nuevo abierto al público.

El Ministerio de Cultura ha previsto una inversión superior a los cien millones de pesetas.

Este proyecto, en el que han puesto un enorme interés todos los grupos políticos municipales, permitirá a la ciudad de Palencia disponer de una nueva infraestructura cultural.

### Hoy FELICITAMOS a...



Carlos Lobato Sánchez,  
cumple 5 años



Eva Muñoz Pedraza,  
cumple 7 años y estudia en el  
Colegio "Buenos Aires" de Palencia

Para salir en esta sección deberán enviar la fotografía, fecha de nacimiento y colegio en el que estudia, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación, -anote el número de suscriptor en caso de serlo- a "El Diario Palentino" calle Mayor, 67, C.P. 34001, Palencia. NOTA: Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico.

### ANUNCIO

Publicado en el B.O. del Estado, de fecha 17 de los corrientes, el anuncio de la Convocatoria para cubrir una plaza de Ingeniero Técnico de O.P., en la Diputación Provincial de Palencia, se informa a quienes se encuentren interesados, que las instancias pueden recogerse y presentarse en el Departamento de Personal hasta el día 14 de Octubre inclusive, en horario de 9 h. a 14 h.

## RANGE ROVER VOGUE Tdi. ¿SU PRECIO? 4.566.000 PTAS.\* ¿SU VALOR? INCALCULABLE.



Visite su concesionario Land Rover y comprobará que el Range Rover Vogue Tdi tiene tantas cualidades que sólo podemos decirle con exactitud su precio. No su valor.

\* Precio Real recomendado, incluido IVA, transporte e impuesto de matriculación.



**RANGE ROVER**

VOGUE Tdi: 4.566.000 PTAS.\*

PAL MOTOR, S.A. Portillo Doña María, 2. - 34605 Palencia. Tel.: 75 16 20.  
MOTOR CAMPOO, S.L. Polg. Industrial. Parcela 52. 34800. Aguilar de Campoo.  
Palencia. Tel.: 12 52 95

Visitaron el lago de Sanabria y la ciudad de Zamora

## Excursión de los minusválidos psíquicos del Centro San Juan de Dios

Subvencionada por el Centro Asistencial San Juan de Dios y la Unidad de la Sagrada Familia, los Hermanos Hospitalarios conjuntamente con todo el personal sanitario organizaron, como suele ser costumbre inveterada, una interesante excursión por tierras zamoranas.

Un total de cincuenta enfermos internos tuvimos ocasión de conocer y disfrutar in situ tanta belleza como encierra Zamora y su provincia, así como otros lugares que localizamos a lo largo del itinerario.

A las ocho y media partimos del Centro, con la consiguiente inquietud e ilusión de los viajeros que, impacientes, ya esperábamos la llegada del autobús. Digamos que los enclaves geográficos que estaban programados en la visita eran el imponente y maravilloso lago de Sanabria y la monumental y recoleta ciudad de Zamora.

Mas, en el transcurso del viaje, pudimos de pasada contemplar también la belleza esteparia de las áridas tierras castellanas, que tan hondamente sintieran escritores y poetas de la categoría de Unamuno, Ortega y Gasset, Machado y otros, y que tan bien reflejaron en sus lienzos pintores como Vázquez Díaz, Redondela, ..., que magistralmente expresaron sus rastros amarillentos y los barbechos cenicientos salpicados, acá y acullá, por típicos palomares y de vez en cuando por alguna choperas, verdes pastizales y arroyos, que rompían la monotonía del austero y castellano paisaje.

Y de cuando en cuando, juntos, apretados caseríos, pueblos, poblaciones, de cierta alcurnia algunas de ellas, con sus ocre y neutros colores, que se confunden con el terruño de su entorno. Auténticos labradores arraigados en la madre tierra fecunda, a la que arrancan de sus entrañas el pan nuestro de cada día.



Participantes en la excursión del Centro San Juan de Dios a tierras zamoranas, durante uno de los descansos del viaje

Pueblos y aldeas como Vecilla de Valderaduey (Valladolid). Aquí, en un área de descanso, parada y fonda para desayunar un apetitoso piscoalbis mañanero. Siguiendo ruta, íbamos dejando atrás Villanueva del Campo, Castrogonzalo con restos célticos y romanos, la industriosa y activa Benavente, donde paramos unos minutos para desentumecer las piernas y saborear un tonificante cafelito.

Vuelta al autocar, rodando ya camino de Sanabria y su conocido lago. Según nos acercábamos hacia la comarca sanabresa, el paisaje íbase tornando más abrupto, fresco y alfombrado de bosques de robles, castaños, jara, brezo, helechos y otras muchas especies vegetales. Pueblos pizarrosos, chalets nos salían al paso, como surgidos del verde follaje.

Dejamos a la vera pueblos y villas con topónimos sugeridores y representativos, como Santa Cristina de la Polvorosa, Colinas de Transmonte, Camarzana, Vega de Tera, Río Negro del Monte, Mombuey (antiguamente partido judicial), Palacios

de Sanabria...

Y, de pronto, circundado por una flora lujurante, variada, como un espejismo, nuestros ojos contemplan alucinados el lago de Sanabria, como un mar apacible aprisionado entre las montañas que lo circundan.

¡Lástima que la adversa climatología no nos dejara disfrutar por más tiempo de aquel majestuoso espectáculo! No pudimos visitar lugares tan pintorescos como el antiguo Ribadela y otros pueblos ubicados a las orillas del lago, algunos de ellos con un gran caudal de restos artísticos y de una rica y antigua historia e impregnados de un tipismo y una tradición seculares.

La una y media era cuando llegamos al final de nuestro programado trayecto. A pesar de las muchas horas de autobús y del consiguiente cansancio, valió la pena porque los que no conocían este hermoso paraje de la sierra de Sanabria, extasiados quedaron ante la majestuosidad del lago y sus contornos. De la fresca brisa que se respiraba allí, nos cobijamos en un bar para calentar nuestro

cuerpo con otro aromático café.

Pero el implacable tiempo no perdona: tuvimos que dejar aquel bellísimo rincón zamorano-gallego ya casi- y atravesando el truchero río Tera, llegamos al atractivo pueblo de Puebla de Sanabria, donde descansamos y comimos un abundante y apetitoso menú, en el conocido restaurante Picón.

Hacia las tres proseguimos ruta, rumbo a Zamora "la bien cercada" según palabras de Fernando I, donde parecía que aún se respiraba el aliento de Doña Urraca y de tantos trances de guerra y traiciones, como la que tuvo lugar en tiempos del rey Don Sancho.

Recorrimos sus recoletas rúas admirando, a la vez, la riqueza artístico-monumental que atesora la "muy noble y leal villa de Zamora", como la calificara el rey Enrique IV y donde, según la leyenda, el bravo Viriato derrotó a las huestes romanas.

Entre tantos rincones y monumentos que vimos en esta ciudad del Duero, resaltemos la Catedral, fundada y dotada por Alfonso VII en 1135 y construida 36 años más tarde.

Conserva esta seo su equilibrio primitivo, a pesar de las restauraciones llevadas a cabo, como consecuencia de las catástrofes que en su longeva vida hubo de soportar. En ella puede admirarse la fachada principal, ornamentada por la rítmica composición de la llamada "Puerta del Obispo", la célebre y magnífica cúpula románico-bizantina; completan la belleza de su arte capillas laterales de diversos estilos.

Nos faltó tiempo para ver el magnífico museo de imaginaria. ¡Lástima!

Sólo de pasada y según volvimos a andar la calle Santa Clara, pudimos darnos cuenta de la gran profusión de iglesias existentes del más puro estilo románico, como la de San Cipriano (1025), Santa María la Nueva (siglo XII), la Magdalena, San Juan (siglo XIII), Santiago del Burgo, San Vicente, San Ildefonso, etc., etc.

Ya de regreso, enrojecidas las parameras castellanas, pasamos por Toro, célebre por su arte, historia y sabrosos vinos; Tiedra (Valladolid), Villagarcía de Campos, Medina de Rioseco, abundosa en bella arquitectura e imaginaria...

Hacia las nueve arribamos a la residencia, contentos y felices de haber pasado un día especial, que vino a romper el monótono quehacer cotidiano.

Nos acompañaron en esta inolvidable excursión y nos aguantaron con su proverbial paciencia y cariño Esther Alvarez, psicóloga; María Varas, ATS, y los auxiliares Antonio García, Jacinto García y Beni Martínez.

A ellos y a cuantos, de una u otra manera colaboraron para posibilitar esta feliz jornada, nuestro más cordial reconocimiento.

Manuel MARTIN  
SANTIAGO

**APERTURA SEX SHOP**  
UNICO ESTABLECIMIENTO EN PALENCIA ESPECIALISTA EN EROTISMO

*Extasis*

**SABADO DIA 24**  
CABINAS INDIVIDUALES, ALQUILER Y VENTAS DE PELICULAS,  
VENTA DE ARTICULOS DE BROMA, ORTOPIEDIA EROTICA,  
REVISTAS, AFRODISIACOS, ROPA INTERIOR MASCULINA Y FEMENINA  
Julián Díez, 11

**SANMUÑOZ, CONSTRUCCIONES  
Y SERVICIOS S.L.**

Según acuerdo adoptado por la Junta General Universal Extraordinaria, de fecha 19 de Septiembre de 1994, se acordó trasladar el domicilio social de la Avenida Valladolid, número 6, 4º a la calle Manuel de Falla, número 1, Bajo, ambas de Palencia.

Palencia, a 20 de Septiembre de 1994

EL ADMINISTRADOR

**TRANSPORTES Y EXCAVACIONES  
MILANO ESCUDERO S.L.**

Según acuerdo adoptado por la Junta General Universal Extraordinaria, de fecha 22 de Junio de 1994, se acordó trasladar el domicilio social de la Avenida Madrid, número 45, 4º a la calle Manuel de Falla, número 1, Bajo, ambas de Palencia.

Palencia, a 20 de Septiembre de 1994

EL ADMINISTRADOR

La empresa

**TRANSP. S.H.R., S.L.,**

comunica su cambio de domicilio social, de la Calle Andalucía, 24 en Palencia, a Calle Los Cipreses, 6 de Villalobón.

# PENSION COMPLETA.

Por tener domiciliada su pensión antes del 30 de Septiembre, puede ganar uno de los 150 viajes para 2 personas a Estepona.

Venga a Caja España.  
Y disfrute de todas las ventajas que le ofrecemos por domiciliar su pensión: Fiestas del pensionista, Seguro de Expoliación y atraco totalmente gratis y sorteo\* de 150 viajes a Estepona (Málaga) para 2 personas, si tiene la pensión domiciliada antes del 30 de Septiembre.

Confíe en nosotros. Porque en Caja España trabajamos para ofrecerle el servicio más completo y ventajoso para usted y su dinero.

(\*) El sorteo se efectuará ante notario.

**CUENTA  
PENSION**

**Caja España**   
TODO LO QUE NECESITAS.

PRIMERA  
ENTIDAD  
FINANCIERA  
EN CASTILLA  
Y LEÓN  
Y AHORA  
CRECIENDO  
EN MADRID  
GALICIA  
ARAGÓN  
CASTILLA  
LA MANCHA  
ASTURIAS  
CANTABRIA  
NAVARRA  
Y LA RIOJA

El 1 de octubre

## IX Certamen Benéfico Provincial de Moda Palencia '94

REDACCION

Javier Fernández Cartujo y Dalmacio Alonso González, organizadores y directores del Certamen Provincial de Moda, tienen todo listo para la celebración de su novena edición.

Tendrá lugar el 1 de octubre, sábado, a las 8,30 de la tarde en el Frontón Municipal (Piscina Climatizada), y las entradas se venderán en esta ocasión a 350 pesetas. La recaudación se destinará íntegramente a la Beneficencia Provincial San Telmo.

El IX Certamen Benéfico Provincial de Moda Palencia '94 cuenta con el patrocinio de la Diputación Provincial, la colaboración del Ayuntamiento de Palencia y la colaboración especial de Cruz Roja.

Las firmas comerciales que colaboran en el certamen mostrando la moda más actual son las boutiques Marel, Chispas, Los Telares y Tuto Chicco, Deportes Julio, Villarramiel Piel, General Optica, Lencería Leda, floristería La Orquídea y Miguel Peluqueros, For Men Peluquería y Jesús Peluqueros.

Otros establecimientos colaboradores son el Club Independiente de Gimnasia Rítmica (Gimnasio Shaolin), Icon Multimedia, Electrónica Javier, Iluminación USE, S.A., Nova Foto, Eli (Carrión), New Stand-Azapal, Shem -vigilancia y seguridad- Palencia, Decoración Juanma, el pintor Miguel Segura y Protección Civil.

La relación de colaboraciones especiales la integran el Hostal Ceres, de Magaz; Corsetería Sadecor, Boutique María Escudero, Discoteca Escándalo (Carrión) y Medias Cherie. El certamen de moda cuenta además con la colaboración informativa de El Diario Palentino, El Norte de Castilla, Cadena Dial, Radio Palencia SER, Radio Nacional de España, S.A. y Televisión Palencia.

La coordinación corre a cargo de Juan Carlos Ramos, la dirección artística es de Yolanda Alvarez y la presentación del acto la harán José Carlos Maté y Eva Calleja.

## Peluqueros palentinos asistirán al Campeonato Nacional en Alicante

El 8 y 9 de octubre la Asociación Provincial de Peluqueros y Salones de Belleza de Palencia ha organizado un viaje a Alicante, donde se celebrará el Campeonato de España, en las modalidades femenina y masculina. Los interesados en acudir pueden llamar al 72 67 42 y preguntar por Jesús.



(Foto Enrique CAÑA)

Con la presentación en Palencia del nuevo Volvo 960

## Jornadas de "puertas abiertas" en Motor TRISA

El concesionario oficial de Volvo en Palencia y provincia, Motor TRISA, celebra hasta las ocho de la tarde de hoy unas jornadas de "puertas abiertas" para presentar el Volvo 960. El nuevo automóvil cuenta con un motor totalmente renovado con 6 cilindros, 24 válvulas, 2.500 centímetros cúbicos y 170 caballos.

Además de un interior perfectamente rematado, el coche presenta una carrocería innovadora y atractiva. Por otro lado, también se

puede contemplar la nueva serie 400 diesel.

Durante todo el día de ayer, el concesionario registro la visita de un elevado número de personas que se interesaron por todas las novedades.

La estrella de las jornadas es el "Centro de Información Interactivo" donde los posibles clientes pueden diseñar cualquier modelo de Volvo con las características que más se adapten a sus gustos.

## La Junta de Castilla y León construirá un vertedero controlado en Cevico de la Torre

El alcalde de Cevico de la Torre, José Antonio Mena, ha confirmado que la Junta de Castilla y León construirá en breve en la localidad palentina un vertedero de residuos controlado cuyo coste se aproximará a los cien millones de pesetas.

Mena aseguró que el vertedero estará muy próximo a la zona conocida como Páramo de Castañeda, propiedad de la Mancomunidad del Cerrato, y será controlado con las preceptivas órdenes reguladoras propuestas por la Consejería de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio de la Junta.

La noticia se conoció después de que dos asociaciones ecologistas de Valladolid y Palencia presentaran recientemente sendas denuncias ante el Juzgado de Instrucción número 4 de Palencia por un presunto delito ecológico, tras la reiterada quema de residuos urbanos y tóxicos en el citado Páramo de Castañeda.

La Asociación Vallisoletana para la Defensa del Medio Ambiente y el Grupo Ecologista Organización Protectora de la Naturaleza (GEOPN) denunciaron los hechos al considerar que el basurero de Cevico de la Torre, "carecía de licencia de actividad para verter residuos urbanos y tóxicos".

La denuncia presentada por las asociaciones ecologistas no es nueva, ya que en mayo de 1.993 se presentó una similar en el Servicio Territorial de Medio Ambiente de la Junta de Castilla y León en Palencia.

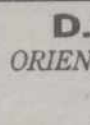
El Páramo de Castañeda está considerado por la Comisión Europea como una de las áreas más importantes en España para la protección de las aves de especies esteparias.

## GUIA MEDICA



### POLICLINICA DENTAL

Dr. J. R. PEREZ VICARIO

SAN BERNARDO 6 - Teléfono 74 25 13 - PALENCIA  
URGENCIAS SIN CITA PREVIA

### D.ª AURORA BLANCO MIGUEL

ORIENTACION PSICOLOGICA - PSICOLOGIA CLINICA

Consulta previa petición hora

C./ Empedrada, 4 - 3.º B. - Teléfono 74 14 97

### MARIA ANGELES FERNANDEZ APARICIO

MATERNOLOGO DEL ESTADO

GINECOLOGIA Y PLANIFICACION FAMILIAR

HORARIO DE CONSULTA: Previa cita

C./Alfonso VIII (esquina S. Juan de Dios), n.º 2, 1.º B.  
Teléfono 72 24 72

### CIRUGIA LAPAROSCOPICA

(vesícula biliar y cálculos)

CARLOS ORTEGA MORALES

C./ Burgos 10, 3.º D. Telef.: 700064. Palencia.

HOSPITALIZACION: Clínica La Salud

### DR. JOSE MANUEL PEREZ MACIAS

CIRUGIA PLASTICA Y ESTETICA

Teléfonos (983) 27 48 83 - 23 00 47

### ALBERTO RAMOS FERNANDEZ

ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DEL CORAZON POR  
EL INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA DE MEJICO

Consulta: 4 tarde previa cita

C./Alfonso VIII (esquina S. Juan de Dios), n.º 2, 1.º B.  
Teléfono 72 24 72

### Doctor C. Ortega Matilla

Psiquiatría-Psicoterapia

Bigar Centro, Portal 1, 3.º A (junto a Zara).  
Teléfono 74 31 12

### JUAN LUIS DELGADO BREGEL

Especialista en APARATO RESPIRATORIO Y  
CIRUGIA TORACICA

ASMA Y ALERGIA RESPIRATORIA

C/ Becerro de Bengoa, 12-3º Dcha

CONSULTA previa petición — Tfnos. 75 00 68-74 00 60

### DR. FERNANDO MARTIN PEÑA

OTORRINOLARINGOLOGO

Consulta Avda. Manuel Rivera, 19 - 4.º Dcha.

Teléfono: 72 00 40

# AGENDA JUVENIL

## BECAS

**405 BECAS PARA  
TITULADOS  
UNIVERSITARIOS  
SIN EXPERIENCIA**

Convocadas por la Fundación Empresa Pública mediante el programa "Iniciación en la Empresa", en colaboración con empresas públicas, ofreciendo la posibilidad de llevar a cabo un período de prácticas en el campo empresarial a jóvenes universitarios sin experiencia profesional.

Se requiere estar en posesión de un título universitario superior o medio, apto para desempeñar tareas en alguna de las siguientes áreas: Asesoría Jurídica, Comercial, Económico-Financiera, Informática, Información, Investigación, Ingeniería y Proyectos, Personal, Planificación y Producción. No haber obtenido el título con anterioridad al curso 1990/91, ni haber cumplido 30 años y no haber desempeñado trabajo profesional alguno.

El plazo de presentación de solicitudes finaliza el 7 de octubre.

Información y solicitudes: Fundación Empresa Pública. Dto. de Becas. Plaza del Marqués de Salamanca, 8 -3º. 28040. Madrid.

## PERIODISMO CIENTIFICO CSISC-EFE

El Consejo Superior de Investigaciones Científicas y la Agencia EFE convocan dos becas de periodismo científico destinadas a Licenciados en Ciencias de la Información, especialidad "Periodismo".

La dotación de las becas es de 102.250 ptas brutas mensuales y su duración de 12 meses.

Las becas podrán solicitarse hasta el 30 de septiembre.

Más información en el Centro de Información Juvenil.

## CURSOS

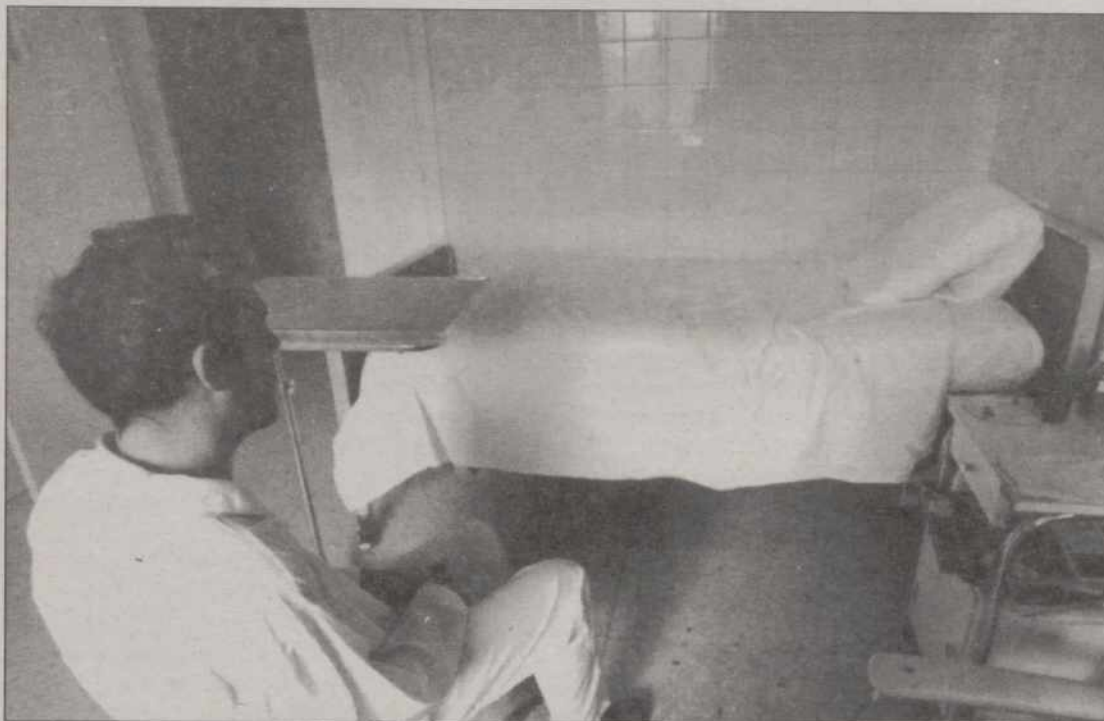
### ADMINISTRATIVO INFORMATICO DE EMPRESAS

8 cursos de formación organizados por la Diputación Provincial de Palencia, con una duración de 200 horas lectivas. Distintos niveles.

Dirigidos a jóvenes desempleados mayores de 16 y menores de 25 años.

Información e inscripciones:

## Información municipal sobre becas y cursos



Diputación Provincial de Palencia. Dto. Fomento. C/ Burgos, 1. Tel: 979 - 71 51 00. Palencia.

### AUXILIAR DE GERONTOLOGIA

Dirigido a personas con una orientación básica interesadas en trabajar con ancianos, para poder prestar una atención y cuidado adecuado en todos los aspectos: social, físico y psíquico.

Información e inscripciones: ESCUL. C/ Juan Mambrilla, 35. Apdo. Correos 6124. 47003 Valladolid. Tel: 983 - 30 51 25.

### AUXILIAR DE CLINICA

Curso de Auxiliar de Clínica da la posibilidad de acceder al examen libre de F.P.I en la rama sanitaria.

Información e inscripciones: ESCUL. C/ Juan Mambrilla, 35. Apdo. Correos 6124. 47003 Valladolid. Tel: 983 - 30 51 25.

### NUTRICION Y DIETETICA

Los diferentes grupos de alimentos, el equilibrio alimentario y las necesidades nutricionales son algunos de los temas que se tratarán en este curso. Más información en

Información e inscripciones: ESCUL. C/ Juan Mambrilla, 35. Apdo. Correos 6124. 47003 Valladolid. Tel: 983 - 30 51 25.

### ACTUALIZACION EN GERIATRIA

Basado el planes de actua-

ción del personal a cargo de ancianos en las diferentes situaciones médico-asistenciales que se plantean en la práctica geriátrica.

Información e inscripciones: ESCUL. C/ Juan Mambrilla, 35. Apdo. Correos 6124. 47003 Valladolid. Tel: 983 - 30 51 25.

### SERVICIO DE CANGURO Y DE AYUDA A DOMICILIO: CUIDADO Y ACOMPAÑAMIENTO DE NIÑOS, ANCIANOS Y ENFERMOS.

El objetivo de este curso es ofrecer conocimientos básicos sobre el cuidado del enfermo, el anciano y el niño en el propio hogar y en hospitales.

Información e inscripciones: ESCUL. C/ Juan Mambrilla, 35. Apdo. Correos 6124. 47003 Valladolid. Tel: 983 - 30 51 25.

### GESTION DE PYMES, GESTION INFORMATIZADA DE PYMES, GESTION DE STOCKS, TELEMARKETING Y MERCHANDISING.

Cursos organizados por la Fundación Cultural José Canalejas, en colaboración con la Junta de Castilla y León y el Fondo Social Europeo. Están dirigidos a personas activas, ocupadas o en desempleo, con independencia de su edad. Tendrán una duración de 220 horas. Comienzo inmediato. Interesados enviar "Currículum

Vitae" y dos fotocopias del D.N.I. a: Fundación Cultural "José Canalejas". C/ Pío Río Horta, 18 - 47014 Valladolid. Tel: 983 - 37 25 72.

### TITULADO COMO PROFESIONAL AUTONOMO.

Curso de 200 horas de duración. Dará comienzo a partir del 3 de octubre en sesión de tarde. El plazo de inscripción finaliza el 30 de septiembre.

Está dirigido a titulados menores de 25 años y registrados en el INEM. La matrícula es totalmente gratuita.

Información y matrícula en las Oficinas del Colegio Oficial de Ingenieros Técnicos Industriales de Palencia. C/ Mayor 56, 2º. Tel: (979) 74 14 57.

### PLAN DE FORMACION'94 PARA ESPECIALISTAS DE LA CONSTRUCCION

La Cámara de Contratistas de Castilla y León, dentro del programa EUROFORM, organiza los siguientes cursos, subvencionados por la Dirección General de Trabajo de la Consejería de Sanidad y Bienestar Social de Castilla y León y el Fondo Social Europeo:

- En Burgos:
- Calidad en Obras de carreteras - 300 horas.
- Calidad en Obras de Edificación - 300 horas.
- En Segovia:
- Mantenimiento y conservación de carreteras - 300 horas.
- En Valladolid:

- Seguridad e Higiene en la construcción - 300 horas.

Están destinados a Titulados Técnicos menores de 25 años en situación de desempleo. El curso comenzará el 3 de octubre.

Información e inscripciones: Cámara de Contratistas de Castilla y León. C/ Santiago, 13, 2º - C. 47001 Valladolid. Tel: 983 - 35 34 33.

### PINTOR CARROCERIAS DEL AUTOMOVIL

Organizado por la Junta de Castilla y León. Destinado a desempleados. El curso dará comienzo en Valladolid la primera semana de octubre y tendrá una duración de 250 horas (6 horas diarias).

Información y solicitudes: I.F.E.S. C/ Gardoqui, 3. Entp. 47003 - Valladolid.

### INFORMATICA

- Técnico Informático de Oficinas: Bases de Datos, Hojas de cálculo.

- Técnico de administración informatizada de empresas: Básica, Ofimática, Facturación, contabilidad, nóminas, S.S.

- Técnico de Gestión Empresarial: Básica, gestión comercial, gestión contable, gestión personal y fiscal.

- Ofimática: Sistema Operativo, Wordperfect, DBase IV, hoja de cálculo.

- Curso básico de gestión: contabilidad, nóminas, Seguridad Social.

Organiza: Espacios Culturales. C/ Juan Mambrilla, 35. Tel: 983 - 30 51 25

Se concederán becas para estudiantes y desempleados.

### COMO LOGRAR CAMBIOS POSITIVOS EN EL PACIENTE

Entrenamiento práctico en habilidades de comunicación, habilidades terapéuticas y habilidades sociales. Dirigido a profesionales y estudiantes relacionados con el campo de la salud y trabajo hospitalario.

El curso consta de 40 horas y se impartirá, los jueves y viernes en horario de tarde y sábados mañana, en los locales de ACREMIF.

El plazo de inscripción finaliza el 17 de octubre. Matrícula: 14.000 ptas.

Información e inscripciones: CENSIPAL (Centro Psicológico Palentino). C/ Martínez de Azcoitia, 3, Entpl. Tel: 70 21 62.

Colaboran: Escuela de Enfermería de Palencia, Colegio Oficial de Enfermería de Palencia, CENSIPAL y ACREMIF.

CONCEJALIA DE  
**juventud**  
AYUNTAMIENTO DE PALENCIA

Centro de Información Juvenil. Concejalía de Juventud.  
Ayuntamiento de Palencia. C./ Mayor nº 7. 34001. Palencia.  
Teléfono 71 81 42 y 71 81 00. Ext.: 235,236.

**HACE 100 AÑOS**  
(23 de septiembre de 1894)

Pasó por esta ciudad en dirección a Oviedo, a donde iba destinado, el Batallón del Regimiento del Príncipe, que guarnecía a Valladolid, obediendo órdenes del excelentísimo señor don Antonio Moltó, comandante jefe del 7º Cuerpo de Ejército. Un desengaño más para la capital palentina, y especialmente para aquellas personas que con el mayor interés, gestionan nuevos elementos de vida para la misma.

\*\*\*

El tren correo de Galicia, que debió pasar por la ciudad con dirección a Madrid, lo hizo con ocho horas de retraso a causa de haber ocurrido un descarrilamiento de un mercancías en la estación de San Clodio. También llegó el correo de Madrid con dos horas de retraso. Este fue el motivo de haberse repartido el correo en esta capital con el indicado retraso.

\*\*\*

Fue destinado a mandar el Regimiento Reserva de Infantería de esta capital el coronel don José Cospedal, que mandaba el de Castrejana.

**HACE 75 AÑOS**  
(23 de septiembre de 1919)

Al regresar de la romería que anualmente se celebra en el Santuario de la Virgen del Brezo, se originó una reyerta entre varios vecinos del pueblo de Villaverde. No se sabían a punto cierto las causas que originaron la reyerta, pero si que en ella resultaron lesionados de arma de fuego el

teniente retirado de la Guardia Civil Eladio Sainz, herida en la mejilla izquierda con salida de proyectil por la boca, y el vecino de Villaverde Angel Calderón, con herida en la mejilla derecha con salida de bala por bajo del pabellón de la oreja izquierda. También tomaron parte en la reyerta un hijo de Eladio Sainz, llamado Silvio, y otro vecino de Villaverde, llamado Hipólito, que resultaron con pequeñas contusiones.

\*\*\*

Al establecimiento de bebidas El Cigaleño acudió, a comprar vino, con una botella, una niña de diez años, llamada Emiliana Buj, la cual, con la impremitación de sus pocos años y al dejar la botella sobre el mostrador, dio con ella un golpe a un porrón de cristal que momentos antes había dejado allí la vecina de la calle de Marqués de Albaida, Eustasia Quijano, de 45 años, rompiéndole. La señora Quijano, al ver roto su porrón de una manera tan inopinada, se volvió furiosa contra la

niña, dándole algunos cachetes. La niña, llorosa, salió del establecimiento, y la señora Quijano, creyendo que aún no estaba suficiente mente castigado el enorme delito de la pobre criatura, salió tras ella y con los cascotes del roto porrón le dio varios golpes en la cabeza, produciéndole diversas heridas en la parte posterior del cuello.

\*\*\*

En el Teatro Principal, tras las actuaciones de la compañía de Paco Morano, el eminente trágico, durante las ferias, actúa ahora la compañía lírica que dirige Ramón Peña, especializado en el montaje de zarzuelas y operetas.

**HACE 50 AÑOS**  
(23 de septiembre de 1944)

Regresó del seminario Menor y seminario de Lebanza, cuyas obras de adaptación y ampliación de la histórica Abadía tocaban a su fin, el excelentísimo y reverendísimo señor obispo, don Francisco

Javier Lauzurica y Torralba. El nuevo seminario, de magnitudes amplísimas y hermosas, y dotado de los adelantos más modernos de esta clase de establecimientos docentes, iba a ser inaugurado con la mayor solemnidad en los primeros días de octubre. El señor obispo giró también una visita al Seminario Mayor de Palencia Conciliar de San José, donde igualmente se realizaban obras de mejoramiento de cierta consideración, para observar la marcha de las mismas, que también estaban muy adelantadas.

\*\*\*

En las obras de construcción del nuevo edificio de la Delegación de Hacienda fue víctima de un accidente de trabajo el obrero Robustiano Viudes, de 15 años, con domicilio en el tercer barrio de los cuarteles. Auxiliado por sus compañeros fue llevado a la casa de socorro, donde el facultativo de guardia le observó una extensa herida contusa con sección de periostio en la región occipital de pronóstico reservado.

**HACE 25 AÑOS**  
(23 de septiembre de 1969)

El párroco de Nuestra Señora de la Asunción de Dueñas, José Antonio Abad, fue nombrado para ocupar una cátedra de la Universidad Pontificia de Burgos. Cursó estudios de Letras y Filosofía en el Seminario de San Froilán de León. Con en cambio de clases pasó a Palencia, donde estudió teoría de la filosofía y primer y segundo curso de Teología. Se licenció en Teología en la Universidad de Comillas, y posteriormente se dedicó a la labor pastoral como coadjutor en Aguilar de Campoo, Vañes y Cillamayor. Partió a Roma para doctorarse en Teología, rama de Liturgia, en la Universidad Pontificia de Santo Tomás. A su regreso fue nombrado coadjutor de saldaña, desempeñando el cargo de profesor de instituto y finalmente pasó a Dueñas. Su estancia fue de dos años. A él se debe la creación de la asociación El Arriero. A él se debe también que se impartieran cuatro cursos del P.P.O..

\*\*\*

Se preparaba en estas fechas un homenaje a Martín Matínez Mediavilla, que durante varios años desempeñó el cargo de subjefe provincial del Movimiento. El acto se iba a celebrar en el restaurante Damián, y al final se le iba a entregar un album con las firmas de los jefes locales del Movimiento, los alcaldes, consejeros y jefes provinciales, gobernadores civiles que dirigieron los destinos políticos provinciales durante la etapa de mandato del señor Martínez Mediavilla, a quien también se le impondría la Encomienda de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas.

## Actos y convocatorias

**ESCUELA OFICIAL DE IDIOMAS.-** Los alumnos nuevos retirarán el sobre y matrícula del curso 94-95 del 14 al 22 de septiembre. El horario de matrícula es de 9 a 13 horas. La matrícula para primero y segundo de inglés a distancia se realizará hasta el 11 de octubre, en horario de 9 a 1 y de 5 a 7. Información en la secretaría del centro, C. Los Trigales, teléfonos 74 23 49 y 74 23 54.

**INSTITUTO DE SECUNDARIA "VIRGEN DE LA CALLE".-** La matrícula de los alumnos que se hayan presentado a la prueba de acceso se realizará entre el 26 y el 28 de este mes y la de los alumnos admitidos de acceso directo se realizará entre el 23 y el 30 de septiembre.

**ESCUELA DE ARTES.-** Todos los interesados en realizar estudios en este Centro palentino para el curso 94/95 por Enseñanza Oficial, pueden matricularse del 14 al 20 de septiembre, ambos inclusive, en las modalidades de Bachillerato de Artes y Enseñanzas Artísticas. Los alumnos tienen que haber sido admitidos previamente por el Centro.

**CENTRO DE EDUCACION DE ADULTOS "SAN JORGE".-** Este centro tiene abierto el plazo de matrícula durante el

mes de septiembre para Alfabetización, Alfabetización en Lengua Castellana para Inmigrantes, Graduado Escolar en modalidad presencial y a distancia y Preparación de pruebas no escolarizadas de FP 1. Información y matrícula en el Centro "San Jorge", de 10 a 14 h., calle Doña Urraca 9, tño. 74 13 89, o en cualquiera de los Centros Socioculturales del Ayuntamiento.

**ESCUELA MUNICIPAL DE MUSICA.-** Desde el 15 de septiembre al 7 de octubre se abre el plazo de matrícula para aquellos que deseen realizar estudios musicales en la Escuela Municipal de Música de Palencia, durante el curso 1994-95. Quienes estén interesados en formalizar su inscripción, deberán acudir en dicho plazo con el fin de retirar su solicitud al Departamento de Cultura del Ayuntamiento, en calle Mayor 7, en horario de 9 a 2. Las clases comenzarán a partir del 17 de octubre.

**TERAPIA FAMILIAR.-** En el mes de octubre comienza un nuevo curso de Formación en Terapia Familiar Sistemática (3ª Promoción), a cargo de los profesores José Navarro Góngora y Mark Beyebach Bendisch. Plazas limitadas. Más información en ANTHEO, Plaza Mayor 4-2º, Valladolid, tño. (983) 37 57 70.

**CURSO DE HOSTELERIA.-** La Concejalía de Juventud del Ayuntamiento de Palencia y la Delegación Provincial del MEC organizan un Curso de Hostelería (ayudante de bar-restaurante), a través de los Programas de Garantía Social en la modalidad de Formación-Empleo, destinado a jóvenes entre 16 y 20 años. Tiene una duración de un año y consta de fases teórica y práctica. Las solicitudes se realizarán del 16 al 23 de septiembre, de 9 a 14 horas, en el Registro del Ayuntamiento.

**ESCUELA REGIONAL DE TURISMO.-** Hasta el 30 de septiembre está abierto el segundo plazo de preinscripción en la Escuela Regional de Turismo de Castilla y León de Avila. Quienes deseen preinscribirse deben cumplimentar una solicitud que se le facilitará en la Secretaría de la Escuela, calle Los Canteros s/n, 05005-Avila; tño. (920) 256012. Quienes hayan aprobado la selectividad deben adjuntar justificante. Los que no hayan aprobado la selectividad deberán realizar un examen de ingreso, a finales de septiembre. En la Escuela se pueden cursar los estudios de Técnico en Empresas y Actividades turísticas (TEAT) y se imparte también el Diplomà Universitario en Técnicas Turísticas (DUTT).

**ADORACION NOCTURNA.-** El Turno 4º titular Inmaculada Concepción, celebrará su vigilia mensual ordinaria en la noche del 24 al 25 de septiembre. Será en la iglesia de San Francisco, a partir de las 10,30 de la noche.

**ADORACION NOCTURNA FEMENINA.-** Esta sección adoradora celebrará su Vigilia mensual el día 24 de septiembre, a las 10,30 de la noche, en la Casa de las Hermanas Nazarenas.

**APOSTOLADO DE LA ORACION.-** El día 24, sábado, a las 6 de la tarde se celebrará la reunión mensual de Consiliarias y Celadoras en la Residencia de los Padres Jesuitas.

**TRINITY COLLEGE.-** Queda abierta la matrícula para los cursos del Trinity College en la Asociación Cultural LENCDEL. Para mayor información, dirigirse a la sede de la asociación, en Plaza de San Miguel 5. Teléfono 75 09 41. El día 1 de octubre a las 5,30 de la tarde tendrá lugar la apertura de curso del Club con la entrega de los certificados del curso anterior. Las clases darán comienzo el día 3 de octubre, lunes.


**PROVINCIA**

José PEREZ LLORENTE

La estación de Venta de Baños es un importante nudo ferroviario en el que influyen varias relaciones, tanto radiales como transversales. Tiene una media de 120 circulaciones diarias y está considerada como uno de los puntos de mayor tráfico de la red, especialmente el tramo Venta de Baños-Palencia. En los trenes transversales había necesidad de realizar inversiones de marcha en los trenes con cambio de las locomotoras de cabeza a cola o de cola a cabeza, según el sentido de la circulación y lo que se señalara que era la cabeza o la cola; maniobras que originaba pérdida de tiempo. En algunos trenes era necesario hasta cambiar de sentido los asientos, para lo que era necesario disponer de un agente especializado en esta tarea.

Todo esto ha terminado con la implantación del by pass y además termina con una larga historia de conflictos, que se iniciaron en el año 1861. Hasta última hora nada había decidido sobre esta obra, ya que en el año 1980, el entonces ministro de Transportes, José Luis Álvarez, en una rueda de prensa celebrada en el Gobierno Civil señaló, primeramente, que este enlace estaba previsto como uno de los más importantes y urgentes del Plan General de Ferrocarriles, descongestionando de esta forma a la estación de Venta de Baños, ya de por sí recargada de circulaciones. Cuatro años más tarde, este ministro de la UCD señaló que el enlace directo Palencia-Magaz era muy caro y "no cabía duda de que una realización inmediata era imposible".

Tuvo que venir precisamente otro Gobierno, el socialista, para que se terminara con la pintoresca y anecdótica historia del tras-

## FERROCARRILES PALENTINOS



# EL ENTRONQUE-XVI

## Obra importante



Nuevo trazado ferroviario que deja a Venta de Baños a un lado. Es el by pass o "salto de carnero", que ahorra trazado y tiempo

lado del entronque, mediante un sistema que se ha venido a llamar by pass.

La obra, que se terminó en mayo de 1989, se inició en la estación de Palencia y el trazado paralelo al actual de la línea de Baños-Santander. Una vez pasada la zona industrial de Palencia se separa de esta línea y discurre paralelamente en dirección a Magaz, por trazado completamente nuevo, hasta que, después de salvar la carretera general Valladolid-Burgos, ambas vías se separan para que una de ellas, pasando por encima de las dos existentes de la línea de Madrid-Hendaya, incida directamente

en la vía derecha a la entrada de la estación de Magaz y la otra incida en la vía izquierda. Todo esto se conoce como el "salto del carnero".

Las obras han consistido en seis pasos superiores y un puente ferroviario, así como dos viaductos, uno para cada vía, para salvar una vaguada. Además ha sido necesario el movimiento de tierras para efectuar un desmonte de 815.000 metros cúbicos, con 24.950 metros cúbicos de hormigón para las obras de fábrica.

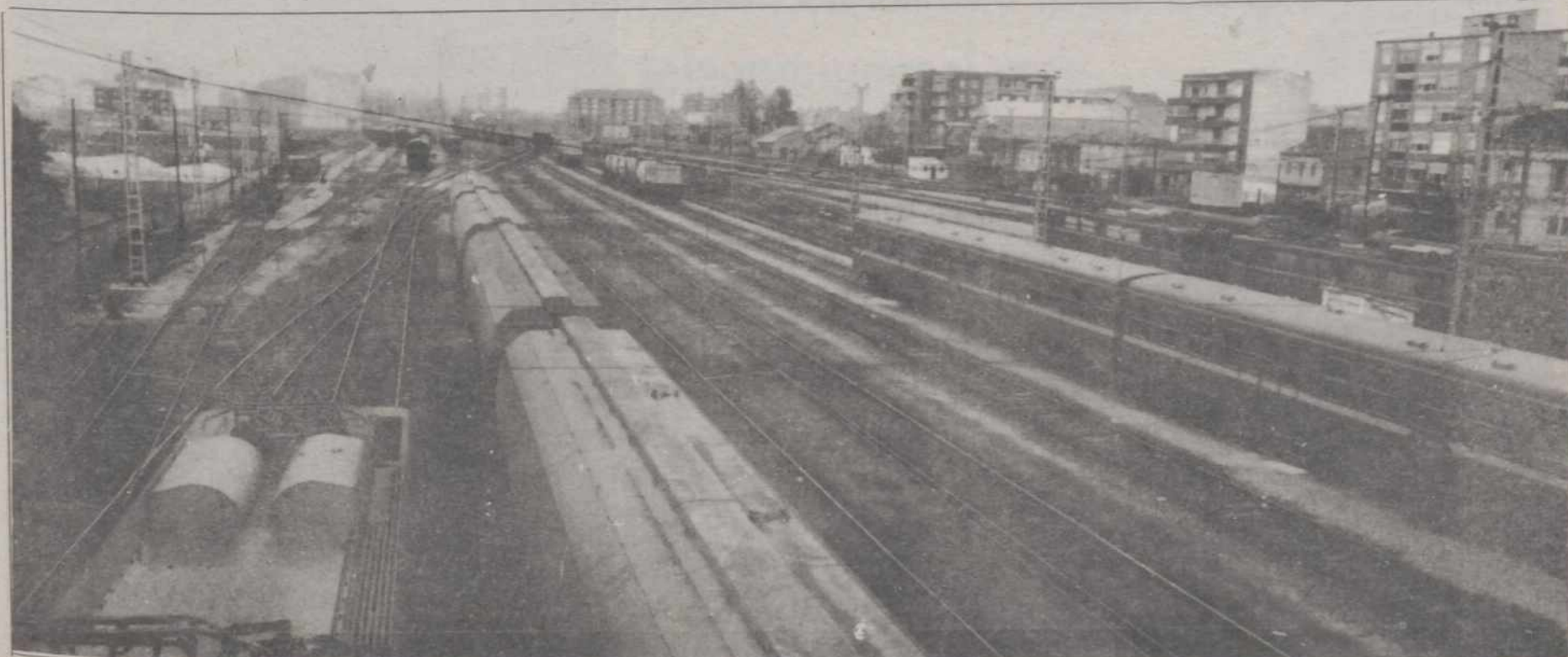
La reducción del tiempo de viaje de los trenes que utilizan el

by pass será de unos treinta minutos. En las obras de la estación de Venta de Baños han intervenido entre 60 y 80 personas, llegando a 100 en algún momento punta, mientras que en la realización del by pass han trabajado cerca de 30 operarios. Todo el by pass ha sido electrificado, ascendiendo el presupuesto de la electrificación a 150 millones de pesetas. Las instalaciones de seguridad y comunicaciones cuentan con enclavamiento eléctrico telemático desde Palencia y bloqueo automático banalizado. El trazado está diseñado para circular a una velocidad de 160 kilómetros hora.

En el año 1988 se hablaba de que el tramo de doble vía entre Palencia a Magaz sirve para descongestionar el tráfico ferroviario de Venta de Baños en un 20 por ciento. Nosotros por nuestra parte completamos la información señalando que con la reducción de parada de muchos trenes regionales y de largo recorrido, la importancia de la estación ha quedado muy reducida, transformando a esta localidad, una de las más pobladas de la provincia, en la de mayor número de familias que han hecho el camino del éxodo. La capital de Palencia ha sido la que ha recogido el mayor número de estas familias de fugitivos.

Con esta estampa negativa se termina la historia de aquello que se llamó el entronque, que fue muy aprovechada por los políticos de la Restauración y que sin apenas anuncio ni publicidad, el Gobierno socialista se encargó de terminar de la forma más digna, un asunto que nuestros políticos habían liado retoricamente. Obra que se ha hecho muy tarde, cuando el ferrocarril está marchando hacia atrás, cuando se están cerrando líneas y estaciones. Hay cosas señores que no tienen explicación.

Hace más de cien años no ha habido dinero para esta construcción y ahora, cuando la obra apenas hacía falta, aparece el dinero. En Venta de Baños circulaban los trenes a 20 kilómetros y ahora puede decirse que no hay trenes para dicha velocidad, por la sencilla razón de que la circulación ferroviaria se ha reducido sensiblemente. Para un ministro de Transportes lo del by pass era una obra muy cara y para otro una buena inversión. Un ministro era de UCD y otro del PSOE, lo que hemos venido señalando. Venta de Baños en toda su historia ha sido víctima de la política y de los políticos de turno.



La estación de Venta de Baños ha sido objeto de minuciosos proyectos y remodelaciones

## VILLERIAS DE CAMPOS

## Identidad y vida del municipio

Es para mí una gran satisfacción aprovechar la generosidad de nuestro periódico local EL DIARIO PALENTINO, para hacer los comentarios sobre los hechos ocurridos en el verano, de nuestro pueblo, ya que de esta manera se hace crónica e historia del vivir cotidiano, dando lugar a un documento que las gentes de Villerías van a guardar con cariño, para recuerdo y disfrute de su protagonismo durante los días estivales.

El verano del 94 ha sido cálido, y calor ha habido en todo lo ocurrido en nuestro pueblo, calor humano y alta participación personal en toda la actividad generada desde el Ayuntamiento.

Una idea fundamental preside nuestro Ayuntamiento, independientemente de tener al día e intentar agilizar los planes provinciales y servicios. Su preocupación más importante es "la del querer".

Me explico, es la de querer ser de Villerías y estar empadronado aquí, sentirse bien en Villerías, generar buenos sentimientos hacia Villerías, y llegado el caso, presumir, presumir de lo nuestro, con el objetivo de ir generando un empuje moral, que sea punto de arranque de una mayor actividad física que origine mejoras tanto a nivel general como particular. Intentar por encima de todo preservar la vida y la identidad.

Se podría preguntar alguien si un pueblo como Villerías, tiene ahora, en el momento actual, vida e identidad.

Valga por respuesta lo observado este verano:

La inauguración de una quesería artesanal como consecuencia

del desarrollo de un proyecto Leader. Un pleno extraordinario para planificar inversiones especiales para nuestro municipio incluido dentro de un plan especial para el desarrollo de Tierra de Campos. Construcción y rehabilitación de viviendas. El desarrollo de un taller de teatro dirigido por María Teresa Serrano Ramos con su correspondiente representación. Convivencia y excursión por el Camino de Santiago. Disfraces, hoguera y dulzaineros, por San Roque. Campeonato de bolos femeninos. Certamen fotográfico. Excursión en bicicleta y merienda en Boada. El coro parroquial y su organista. Todo esto y aquello que por despiste me pasa desapercibido, ponen de manifiesto la primera realidad: Hay vida.

Más fácil nos resulta hablar de identidad, si entendemos que ésta viene dada por la historia y el patrimonio.

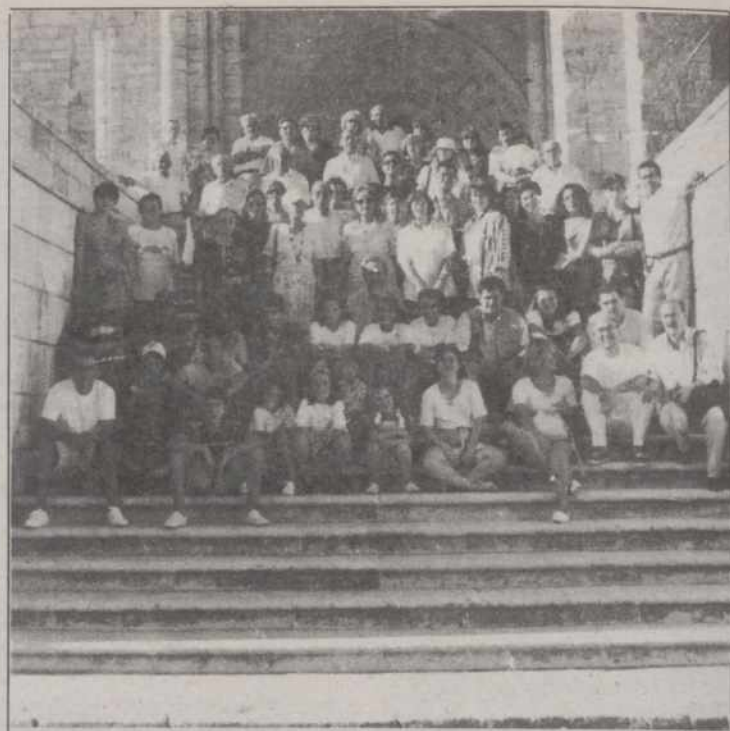
Topónimos como "El Castillón", hechos como el asociado a los infantes de Lara, o su relación con don Luis de Velasco, virrey de Méjico, sumados a su archivo histórico y parroquial son historia.

El pórtico románico de la iglesia parroquial, su magnífico retablo mayor fechado en 1556, recientemente restaurado y motivo de un pleno extraordinario con refresco en nuestro Ayuntamiento con el fin de agradecer la donación; su cajonería de nogal en la sacristía y la talla de la portecilla del baptisterio, la hermosa talla del Cristo de la Salud (escuela castellana del siglo XVI) en la ermita del Humilladero, cáliz y custodia de estilo barroco. Todo da fe de que tenemos

un patrimonio importante, sin olvidar ese otro patrimonio, legado popular, como son palomares, casetas, bodegas, en definitiva la arquitectura del adobe, el tapial y el barro que nos indican de una manera clara unas formas de vida autóctonas y que son parte de ese importante legado que llamamos tradicional o etnográfico.

Todo lo dicho hasta aquí nos marca un camino claro a seguir: "Querer a Villerías para salir adelante", porque, como reza el dicho, querer es poder.

F.J.R.



Convivencia y excursión por el Camino de Santiago. Ante el pórtico de la iglesia de Villasirga



Ante la iglesia de Boada, en día de excursión cicloturista y merienda

## El retablo mayor de la iglesia de Villerías

Manuel ALVAREZ

**EPOCA:** El policromado del banco tiene fecha: "Acabóse año de 1566". Que será la fecha "Post Quem" del retablo, el cual ha de ser anterior, aproximadamente en torno al 1560.

**ARQUITECTURA:** Uso de orden jónico, muy estilizado. Entablamentos con figuras de niños afrontados a un motivo, etc. Se colocan cajas rectangulares para las esculturas, y cuando emplean veneras en las mismas, son muy planas, para evitar una ruptura del efecto rectangular de las mismas.

El banco se separa de los cuerpos por medio de un besamento, en el que hay cuatro tondos con busto en relieve. Las pulseras laterales ocupan el espacio de los dos cuerpos. La calle central es

muy ancha, y se valorta independientemente de las laterales, gracias también a cortarse los entablamentos al llegar a las mismas.

El ático se organiza de manera triunfal, por medio de un gran fondo con el Padre Eterno bendiciendo en el centro, y grandes trapos colgantes y anudados que caen hacia los extremos, todos ellos con cabezas de serafines y apoyados en grandes niños desnudos. Otros ángeles desnudos trompeteros cuelgan sus piernas de las cornisas

**ICONOGRAFIA:** Es la siguiente: En el banco, esculturas de San Marcos, Fortaleza, San Gregorio, santo sin atributos, San mateo, figura desnuda de mujer, virtud sin atributos, San Lucas, Esperanza, San Agustín, Fe y San Juan Evangelista. En el primer cuerpo, San Sebastián, Virgen con el Niño y San Anto-

nio Abad. En el segundo cuerpo, San Ambrosio, Calvario, San Roque y Padre Eterno en el ático. En las pulseras laterales, relieves de la Fortaleza, Castidad, Fe y Templanza, situadas en los lados del Evangelio y la Epístola, respectivamente.

**APUNTE FINAL:** En conjunto la escultura es de calidad media, especialmente en el banco. Cabe destacar la imagen de San Roque y el busto del Padre Eterno (probablemente obra de Ortiz Fernández). La policromía tiene muy bellos efectos de dorado y policromado a punta de pincel, técnica con la cual se crean elegantes motivos vegetales e historiadados. En la calle central la desproporción existente entre la hornacina y la Virgen queda solventada con una decoración con ángeles que sostienen un dosel decorado.



Retablo Mayor de la iglesia de Nuestra Señora de la Esperanza, de Villerías


**CASTILLA LEÓN**

## JUNTA DE CONSEJEROS

Aprobó un gasto de más de 500 millones para cinco carreteras de la región

# El Gobierno regional no encuentra motivos que le impidan gestionar los fondos de cohesión

Valladolid. (Ical).

El Ejecutivo autónomo, que celebró ayer el habitual Consejo de Gobierno, no encontró ningún motivo por el que la Comunidad no pueda gestionar los fondos de cohesión que afectan a competencias transferidas a las autonomías, como es el caso de Medio Ambiente.

Así lo manifestó el consejero Portavoz de la Junta, José Manuel Fernández Santiago, quien explicó que la asesoría jurídica del Gobierno regional estudia en estos momentos las posibilidades de presentar un recurso de inconstitucionalidad contra el Gobierno si no se permite a las Comunidades autónomas gestionar estos fondos.

Al término del Consejo de Política Fiscal y Financiera, el titular de Economía de la Junta, Fernando Bécker, declaró el miércoles que el Gobierno central quiere que las autonomías participen en la presentación de proyectos hasta un importe de 40.000 millones (40 por ciento de los destinados a Medio Ambiente y el 10 por ciento de los fondos para transportes) pero no en la gestión directa del dinero.

Por otra parte, el Consejo de Gobierno aprobó ayer un gasto de 1.512 millones de pesetas destinados a obras y actuaciones en cinco carreteras de la red regional en las provincias de Burgos, Valladolid y Sala-



Fernández Santiago, consejero Portavoz de la Junta

### Denegada la segregación de Cascón de la Nava del municipio de Villaumbrales

manca. La obra más importante respecto al montante económico es la que se refiere a la estabilización de taludes y mejoras de plataforma en la vía BU-550 en el Puerto de Peña Angulo por valor de 898 millones de pesetas.

El equipo de Gobierno de Juan José Lucas ha elaborado un proyecto de ley, que se tra-

mitará con carácter urgente por el procedimiento de lectura única, por el que se concede un crédito extraordinario de 2.000 millones de pesetas a la Minería Siderúrgica de Ponferrada (MSP) para posibilitar la firma de convenios con la Administración central en los que se incluye el Plan de Viabilidad para esta empresa leonesa.

Fernández Santiago matizó que probablemente este asunto se aborde en el primer pleno del curso de las Cortes Regionales, a finales de septiembre, o el primero de octubre.

Los consejeros de la Junta, así como su presidente, han dado luz verde a la adquisición de un inmueble para ampliar la actual delegación territorial del Ejecutivo regional en Avila por un importe de 152 millones.

El Consejo de Gobierno también decidió conceder una subvención de 729.640 pesetas al Ayuntamiento segoviano de Campo de San Pedro para construir un comedero de buitres, así como una inversión de 8,6 millones de pesetas para tratamientos selvícolas en seis montes próximos a los términos municipales de Celada del Camino y de Villaquirán de los Infantes, ambos de Burgos.

El consejero Portavoz informó de que la Junta denegó la solicitud de segregación de la entidad de ámbito territorial inferior al municipal de **Cascón de Nava del municipio de Villaumbrales (Palencia)** para constituirse como municipio independiente.

La Junta aprobó un decreto de regulación de los ficheros automatizados de datos de carácter personal de la Administración regional, con el que se pretende garantizar la confidencialidad.

## "Las Edades del Hombre" en la Catedral de Amberes

Valladolid. (Ical).

La exposición que "Las Edades del Hombre" llevará en septiembre del año que viene a la Catedral de Amberes (Bélgica) tratará de expresar la aportación de Castilla y León y Flandes a la cultura europea de los siglos XV y XVI, según aseguró ayer el comisario de la muestra, José Velicia.

Una expedición formada por el obispo de León, Antonio Vilaplana; el director del Secretariado Nacional del Patrimonio de la Iglesia, el palentino Ángel Sancho; el subdirector de Caja Salamanca y Soria, Antonio Delgado; el propio José Velicia; y el director general de Patrimonio de la Junta, Carlos de la Casa, viajará hoy viernes a Amberes con el objeto de ultimar la exposición que sobre el patrimonio artístico se celebrará allí a partir de septiembre de 1995.

A la reunión "para atar cabos" acudirán también representantes del Gobierno flamenco, del Obispado de Amberes y de la Caja HBK belga, así como los encargados del montaje de "Las Edades del Hombre", Pablo Puente y Eloísa Wattenberg.

El guión de esta nueva exposición correrá a cargo, como en las anteriores ediciones, del escritor abulense y director de "El Norte de Castilla" José Jiménez Lozano. Velicia anunció que "procuraremos mantener la austeridad en los costes de montaje de las otras muestras".

# Merino anuncia que la Junta invertirá 25.000 millones en infraestructura de telecomunicaciones

Salamanca. (Ical).

El consejero de Fomento Jesús Merino aseguró ayer en Salamanca que el Gobierno regional tendrá que invertir entre 20.000 y 25.000 millones de pesetas en los próximos años, para dotar a Castilla y León "de una buena infraestructura en materia de telecomunicaciones".

Merino, que participó ayer en el acto inaugural de la I Conferencia Internacional sobre Televisión por Cable y Futuras Autopistas de la Información en España, aseguró que las iniciativas de televisión local, por onda y por cable, que se están desarrollando en la región cuentan con el apoyo de la Junta, y apuntó que el objetivo primordial debe ser "buscar el desarrollo regional y apoyar el sentimiento, cada vez más

acentuado, de que la Comunidad autónoma debe pelear por su progreso y por estar a la vanguardia ya que el Estado interviene cada vez menos en las comunidades".

Sin embargo, el titular de Fomento señaló que estos proyectos "no deben estar descoordinados y los esfuerzos que en este sentido se realicen no pueden quedar dispersos", e insinuó que el Gobierno autónomo podría ser el elemento aglutinador de las diferentes televisiones locales que operan en la región.

Asimismo, afirmó que las futuras inversiones en materia de infraestructura de telecomunicaciones se basarán en las directrices del Libro Blanco de las Telecomunicaciones de la Junta, que será dado a conocer por el presidente del Ejecutivo

regional, Juan José Lucas, y por el presidente de Telefónica, Cándido Velázquez, en la primera quincena de octubre.

Respecto a las competencias en este sector, transferidas recientemente a la Comunidad autónoma dijo que "es un hecho positivo que beneficiará a los inversores" y adelantó que, en un breve plazo de tiempo, todas las competencias en estas materia serán gestionadas por la Junta.

Finalmente, Jesús Merino instó al Gobierno central a agilizar los trámites de la normativa legal sobre televisiones por cable y locales, ya que "cualquier estrategia a medio plazo precisa de un marco jurídico estable", a la vez que abogó por liberalizar el mercado "y finalizar con los monopolios de la información".

Por otra parte, ayer se celebró la primera mesa redonda, en la que intervinieron expertos en telecomunicaciones por cable de EE.UU., Argentina, Francia y España, que explicaron su respectivas experiencias y cómo estas pueden ser aplicadas al incipiente mercado español.

En el transcurso de este coloquio, se realizaron conexiones vía satélite con París, donde Claire Quintin, delegada de la cadena de televisión CCN en Europa, expuso la intención de su empresa de introducirse en el mercado nacional, donde, dijo "podemos llegar a 800.000 hogares". Todos los participantes en esta mesa abogaron por la liberalización del mercado como condición indispensable para garantizar la inversión y su viabilidad económica.



Jesús Merino, consejero de Fomento

El procurador socialista amenaza con un encierro en la Consejería de Economía si no se le facilita información

## Jiménez-Ridruejo denuncia que la dirección de Crystaloid obstaculiza el acceso a la documentación contable

Valladolid. (Ical).

Las pérdidas de la empresa pública Crystaloid ascendieron en 1993 a 964 millones, según se desprende de los primeros datos analizados por el procurador socialista Zenón Jiménez Ridruejo, quien dispone de ayer y hoy para acceder a la documentación contable de Crystaloid de los últimos cinco años.

El procurador socialista denunció además el hecho de que la dirección obstaculizó el acceso a la documentación contable al pedir un plazo de tres horas para reunir los datos solicitados sobre inmovilizado inmaterial y acreedores.

Según el procurador socialista, estos datos no coinciden con los facilitados por el consejero de Economía, Fernando Becker, en su comparecencia en las Cortes regionales. "Es una situación inaceptable que las pérdidas de una empresa pública que da empleo a cincuenta trabajadores tengan que ser pagadas con dinero de todos los ciudadanos de Castilla y León. Los datos son escandalosos", según declaraciones de Zenón Jiménez Ridruejo.

El portavoz de Asuntos Económicos del Grupo socialista en las Cortes señaló que no hay ninguna razón que justifique un resultado tan lamentable y manifestó su malestar por el hecho de que la dirección pidió un plazo de tres horas para buscar parte de la documentación solicitada sobre el inmovilizado inmaterial y los acreedores, "lo que ha provocado una pérdida del 50 por ciento del tiempo concedido para estudiar esa documentación", según



Jiménez Ridruejo

declaraciones del procurador socialista.

Jiménez-Ridruejo asegura que en la documentación solicitada sobre inmovilizado inmaterial y deudas "puede estar el centro de la polémica. Los posibles errores documentales pueden haber llevado a la empresa a una situación contable inaceptable. Sin entrar en las acusaciones de malversación, financiación irregular o modificación de documentos mercantiles, que justificarían la acusación judicial, el balance de la empresa de 1993 es absolutamente inaceptable".

### AMENAZAS

Por otra parte, Jiménez-Ridruejo anunció que si antes del próximo lunes no se le facilita información sobre los beneficiarios de las ayudas para for-

mación procedentes del Fondo Social Europeo, miembros del PSOE podrían iniciar un encierro en la sede de la Consejería de Economía el próximo lunes día 26 de septiembre.

Ante esta amenaza, ayer el consejero portavoz de la Junta, José Manuel Fernández Santiago, manifestó al término del consejo de gobierno que el Ejecutivo regional facilitará de forma inmediata al procurador socialista el calendario para el acceso a la documentación sobre la distribución de las partidas del Fondo Social Europeo.

### DENUNCIAS

El acceso a la documentación de Crystaloid por el PSOE se produce después de ocho meses de polémica con constantes denuncias del Grupo socialista, que ha solicitado la comparecencia del consejero de Economía, Fernando Becker, para que explique los motivos por los cuales se obstaculiza el acceso a informaciones documentales relativas a Crystaloid y al Fondo Social Europeo.

Los socialistas han pedido también la comparecencia de Becker en las Cortes de Castilla y León para que explique los motivos por los que la Junta ha aprobado recientemente una ampliación de capital por valor de 760 millones en Crystaloid.

El pasado 16 de junio el PSOE interpuso una denuncia en el Juzgado de Instrucción número 4 de Valladolid por presunta falsedad en documento mercantil en una empresa de carácter público y sometida al control de la intervención de la Junta.

## El Constitucional considera que en el "caso de la construcción" no se vulneró el derecho a la defensa

Madrid. (Ical).

La Sala Segunda del Tribunal Constitucional hizo pública ayer la sentencia por la que se desestima el recurso de amparo presentado por el constructor burgalés Antonio Miguel Méndez Pozo, en el que pedía la revisión de la sentencia dictada por la Audiencia Provincial de Burgos en el denominado "caso de la construcción".

El alto tribunal afirma que el juicio no vulneró el derecho a la defensa por falta de información -asegura que el demandante ha conocido en todo momento los hechos que se le imputaban, por lo que no ha sufrido indefensión- ni el derecho a la presunción de inocencia, tal y como alegaba la defensa.

El fallo indica que, al margen de que el resultado de las actuaciones parece desmentir la alegada falta de información, "lo cierto es que en este supuesto el demandante no ha sufrido indefensión material, pues en todo momento ha podido, y así lo ha hecho, hacer todo tipo de alegaciones y proponer pruebas sobre el objeto de la acusación que pesaba sobre él, que ha sido perfectamente definida en los escritos de calificaciones sin que los términos del proceso se alterasen a lo largo del mismo".

Respecto a la lesión que se le imputa a los tribunales sentenciadores sobre eventual vulneración del derecho a la presunción de inocencia, la Sala del Tribunal Constitucional cree que también debe ser desestimada, pues "los tribunales han operado razonablemente sobre prueba de cargo suficiente para destruir la presunción de inocencia", no habiendo oposición entre ésta y el hecho de que la convicción judicial pueda formarse sobre la base de una prueba indiciaria, "siempre que los indicios estén plenamente probados y el órgano judicial explice el razonamiento en virtud del cual se llegue a la culpabilidad del acusado", aseguran los magistrados.

La tercera alegación desestimada se refiere a la supuesta negativa de los órganos judiciales a tramitar el incidente de recusación formulado por el solicitante de amparo. El alto tribunal entiende que su doctrina es la de que "la interpretación de las normas legales vigentes corresponde en exclusiva a los jueces y tribunales, cuya decisión ha de respetarse por parte de este Tribunal, salvo que la misma hubiera sido arbitraria o irrazonable".

En este caso, el Constitucional afirma que no cabe calificar de arbitraria la interpretación del Supremo o de la Audiencia sobre régimen aplicable a la recusación de peritos, "ya que



Miguel Méndez Pozo

se apoya en sólidos argumentos legales, de los que se ha hecho eco la doctrina procesalista".

Por último, respecto a la denuncia de que el Ayuntamiento no ha sido oído en el proceso del que dimana el presente recurso, se señala que "el actor carece de legitimación para denunciar la vulneración de derechos fundamentales de terceros".

Por todo ello la Sala Segunda del Tribunal Constitucional manifiesta que "la inadmisión de la demanda evita cualquier pronunciamiento sobre la suspensión solicitada".

### CONDENAS

Méndez Pozo fue condenado a siete años de prisión por falsedad en documento público y a tres meses por desacato, así como a doce años de inhabilitación especial, aunque esta última pena fue rebajada a ocho años por el Tribunal Supremo en la revisión de la sentencia por la Sala Segunda en vista celebrada el pasado mes de enero, que confirmó los demás cargos de la Audiencia Provincial de Burgos.

La sentencia del "caso de la construcción" condenó, asimismo, al ex alcalde de Burgos José María Peña a doce años de inhabilitación especial por un delito de prevaricación continuada y a siete años de suspensión de cargo público por revelación de secretos oficiales y denegación de auxilio a la autoridad.

Por otra parte, Méndez Pozo solicitó el indulto el pasado mes de marzo en un escrito avalado por más de 18.000 firmas. El escrito de petición de indulto fue presentado ante la Audiencia Provincial de Burgos que lo remitió al Ministerio de Justicia para su tramitación.

Exigen que se adapte la red regional de forma homogénea en toda España

## Si no hay una mejora urgente del ferrocarril convencional, el Noroeste quedará aislado, según CC.OO.

Valladolid. (Ical).

Los representantes sindicales de CC.OO. de las comunidades autónomas de Castilla y León, Cantabria, Asturias y Galicia pidieron ayer en Valladolid una mejora urgente del ferrocarril convencional para que el Noroeste de España no quede aislado.

Javier Fernández, secretario general de CC.OO. de Castilla y León, manifestó que serán necesarias políticas activas complementarias por parte de los gobiernos regionales para que no queden aisladas estas comunidades autónomas. Además, aseguró que el desmantelamiento paulatino de trenes regionales afecta siempre a las mismas comunidades.

Los sindicalistas, que se reunieron para preparar el próximo encuentro que tratará la

construcción de la variante del Guadarrama del Tren de Alta Velocidad, denunciaron el retraso en la convocatoria del mismo por parte del alcalde de Gijón, que se había comprometido a celebrarlo en la anterior reunión de La Toja del mes de julio.

En el próximo encuentro, la resolución final a la que lleguen, se entregará como propuesta al Ministerio de Obras Públicas, Transporte y Medio Ambiente. Además, los representantes sindicales han pedido que "el Ministerio no se escude en las elecciones para retrasar la construcción de esta variante".

Una de las condiciones que incluyen en los tres proyectos de la variante del Guadarrama es que no podrá ser un trazado agresivo y respetará el medio ambiente. También piden que se realice una adaptación de los

trazados regionales de forma homogénea en toda España y que se cubran las necesidades regionales atendiendo a las infraestructuras de cada región.

En el anterior encuentro se reunieron representantes de CEOE, Cámaras de Comercio, diputaciones, partidos políticos, alcaldes, representantes de los gobiernos autónomos, asociaciones de vecinos y sindicatos de Castilla y León, Cantabria, Asturias, Galicia, La Rioja, País Vasco y Norte de Portugal.

Javier Dongil, secretario de política industrial de CC.OO. de Galicia, sugirió que se debería estudiar el radio de kilómetros por el que se califica un tren de cercanías respecto a la Unión Europea. También, ha recordado que todos los trenes de la comunidad madrileña son de cercanías y no hay ninguno regional.



La propuesta conlleva la reforma del Título III de la Constitución

## El Partido Popular propone que las relaciones supranacionales se debatan en el Senado

Bilbao, (EFE).- El Partido Popular ha propuesto ayer hacer del Senado la Cámara "donde se forme la voluntad nacional del Estado español para determinar relaciones supranacionales; muy especialmente en sus relaciones con la UE, y con participación directa de las Comunidades Autónomas".

Así lo anunció el portavoz del PP en el Senado, Alberto Ruiz Gallardón, en una rueda de prensa que tuvo lugar en Bilbao con motivo de la reunión que la Unión Interparlamentaria del PP celebra en la capital vizcaína, y que clausuró por la tarde por el presidente del PP, José María Aznar.

El dirigente del PP señaló que esta propuesta, que conllevaría la reforma del Título III de la Constitución, será presentada en debate sobre autonomías que se celebrará el lunes 26 en el Senado, con el fin de convertir esta institución en una Cámara de carácter territorial.

Matizó que esa reforma se debe realizar con el consenso de las fuerzas políticas, entre ésta y la próxima legislatura y que se debe obligar al Ejecutivo a que debata y consulte en la Cámara Alta, sin carácter vinculante, las leyes de la Unión Europea que afectan directamente a las Comunidades Autónomas.

"En decisiones que afecten a los territorios autónomos se



Mariano Rajoy, Jaime Mayor Oreja y Alberto Ruiz Gallardón.- (FOTO EFE)

debe establecer un mecanismo obligatorio de consulta, no vinculante, en el Senado, entre las Comunidades Autónomas y el Gobierno", propuso Ruiz Gallardón.

Resaltó el carácter "federal" que tendrá el citado debate autonómico de la próxima semana, aunque explicó que el hecho de referirse hoy al término "federal" no quiere decir que su partido haya cambiado el modelo de Estado que propone.

"España no es un Estado

federal, pero tiene mecanismos positivos federales", indicó Ruiz Gallardón, quien añadió que en su propuesta de reforma de la Cámara Alta también se aboga porque en el futuro el Senado tenga una mayoría de parlamentarios elegidos por las cámaras autonómicas y no directamente por los electores.

Después de prometer que el PP no haría una reforma de la Constitución en solitario, aunque tuviera la mayoría absoluta, indicó que la reforma que pro-

pone del Senado ha de hacerse "con serenidad y sin vanidad".

El vicesecretario general del PP, Mariano Rajoy, y el presidente de este partido en el País Vasco, Jaime Mayor Oreja, coincidieron con Ruiz Gallardón en destacar la importancia de poner fin al proceso autonómico para terminar con la incertidumbre que genera la constante reivindicación de competencias.

"Tenemos que trasladar un marco estable de convivencia a

las generaciones posteriores, lo que no quiere decir un modelo cerrado, pero sí estable y sereno, necesario para atraer las inversiones", dijo Ruiz Gallardón.

Los dirigentes del principal partido de la oposición reiteraron su oferta de pacto autonómico, "con lealtad a la Constitución", para las comunidades que accedieron a la autonomía por el artículo 151 de la Constitución y señalaron que el Título VIII es "válido para elevar los techos competenciales".

Por su parte, el consejero de la presidencia de la Xunta de Galicia, Dositeo Rodríguez, en nombre del presidente gallego, Manuel Fraga, consideró en la reunión de la Interparlamentaria del PP, que reúne a los parlamentarios de este partido, que es necesaria la creación de una "Conferencia de presidentes", que integrarían los presidentes de todas las Comunidades y presidiría el jefe del Gobierno.

El fin de esta Conferencia sería debatir "los temas que nos afecten a todos y no concebir España como un ring".

Ruiz Gallardón, en la rueda de prensa, señaló que el PP hacía suya la propuesta de Fraga, que calificó de "gran idea", pero que intentaría que hubiera en la Conferencia una representación parlamentaria.

El presidente del PP en el País Vasco instó, por su parte, al lehendakari, José Antonio Ardanza a que haga las declaraciones que ha hecho en Estado Unidos en el debate autonómico del Senado e indicó que cualquier propuesta de diálogo con ETA y su "entramado" es entendida por estos como "negociación" y por lo tanto es negativa.

## El PP acusa al Gobierno de no acometer una verdadera reducción del gasto público en los presupuestos

*Costa recrimina al Ejecutivo que no introduzca modificaciones en el sistema fiscal que corrijan las "importantes injusticias" que contiene*

Madrid, (EFE).- El diputado del Partido Popular Juan Costa, del PP, acusó ayer al Gobierno de no acometer una verdadera reducción del gasto público en el proyecto de ley de Presupuestos Generales del Estado para 1995, que hoy prevé aprobar el Consejo de Ministros.

Costa recriminó también al Ejecutivo que no aproveche ese texto para introducir modificaciones en el sistema fiscal que corrijan las "importantes injusticias" que contiene, como la persistencia del fraude.

Durante la presentación a los periodistas de una moción parlamentaria sobre política fiscal, propuso la reducción de las cotizaciones empresariales a la

Seguridad Social en cinco puntos durante lo que resta de legislatura. Este mismo diputado había pedido una disminución de ocho puntos, si bien no concretó el plazo en que debía hacerse.

También pidió la reforma inmediata en el Impuesto de Sociedades, con una actualización de los balances, eliminación de la doble imposición, libertad de amortización con deducción por inversiones, compensación de pérdidas y fomento de la internacionalización de las empresas.

En el IRPF, las proposiciones del PP se centran en pedir que se implante la tarifa aprobada en 1991 y que sólo estuvo en vigor seis meses, así como

la elaboración de un calendario de reforma del impuesto que suponga una reducción de los tipos y de los tramos de la tarifa y la corrección automática de la inflación.

Otras de las medidas que Costa consideró que se deben llevar a cabo cuanto antes son la aprobación de una nueva ley general tributaria con menores sanciones para quien incumpla sus obligaciones fiscales y un plan de lucha contra el fraude que evite operaciones de "ingeniería fiscal", y aminore la presión fiscal que ahora suponen sobre las empresas la estimación objetiva por módulos y el Impuesto de Actividades Económicas.

## El Grupo Parlamentario Popular solicita la comparencia de Cardenal para que explique si recibió dinero de los fondos reservados

Madrid, (EFE).- El Grupo Parlamentario Popular ha solicitado la comparencia del director general de la Guardia Civil, Ferrán Cardenal, para que explique si recibió una oferta de dinero procedente de los fondos reservados para su uso personal cuando llegó al cargo.

El diputado del PP Luis Ramallo, que anunció en rueda de prensa en el Congreso esta solicitud de comparencia, se refirió a la negativa del presidente del Gobierno a responder a una pregunta de su grupo sobre el posible uso ilegítimo de los fondos reservados y dijo que "su silencio o espantada fue clamorosa".

El diputado del PP entiende que el director general debe dar explicaciones sobre ese hecho,

ya que no supone violar la Ley de Secretos Oficiales, y recordó a Felipe González que esa misma Ley establece en su artículo 13 que las materias clasificadas no afectarán al Congreso ni al Senado.

Respecto al anuncio de envío de una nueva regulación de los fondos reservados a las Cortes, Luis Ramallo, recordó que el Gobierno "tiene la obligación de hacerlo" en virtud de una resolución aprobada por unanimidad por la Cámara Baja.

En su opinión, la necesidad de una nueva Ley sobre esta materia demuestra que "hasta ahora no se hacía bien" y destacó que, en ningún caso, "puede servir de amnistía para el posible mal uso anterior de los fondos reservados".

Salinas solicita al juez que instruye el "caso Filesa" que acuerde las comparencias para agilizar la causa

## El fiscal pide a Barbero que cite a Galeote, Moreda Luna y a Ybarra

Madrid, (EFE).- El fiscal ha pedido al juez que instruye el "caso Filesa" que cite a declarar como inculpados a Guillermo Galeote, ex secretario de finanzas del PSOE, al administrador general del PSOE en las elecciones generales de 1989, Ramón Moreda Luna, y a Emilio Ybarra, presidente del BBV, así como a otros altos cargos del banco y de varias empresas.

El juez Marino Barbero investiga desde hace tres años por procedimiento abreviado la presunta financiación irregular del PSOE a través de las empresas "Filesa", "Malesa" y "Time Export", las cuales presuntamente controlaban personas relacionadas con el PSOE y cobraban dinero a otras entidades por la realización de informes que nunca llegaron a llevarse a cabo.

El fiscal Antonio Salinas señala en su escrito que pide a Marino Barbero que acuerde estas comparencias "con la finalidad de agilizar la tramitación de esta causa y lograr su conclusión en el plazo más breve posible".

En el escrito presentado a Marino Barbero, el fiscal pide que se cite a Guillermo Galeote como inculpados de un presunto delito continuado de falsedad y

contra la Hacienda Pública y a Ramón Moreda como inculpados de un presunto delito electoral.

También pide que se cite a declarar como inculpados a José Antonio Saez Azcunaga, consejero director general del BBV; José Ángel Sánchez Asiain, ex presidente del BBV; y a Emilio Ybarra Churrua, presidente del BBV, según el escrito del fiscal.

Se precisa que a estos últimos se les cite en calidad de inculpados en un presunto delito de falsedad en documento mercantil, apropiación indebida y delito fiscal, "sin perjuicio -se puntualiza- de cualesquiera otros que pudieran resultar de la investigación".

Como inculpados de estos últimos presuntos delitos, el fiscal pide igualmente que se cite a declarar a Luis Sánchez Marcos, presidente del Consejo de Administración de "Asfaltos y Construcciones Elsan, S.A."; a Pedro Grau, ex presidente de Catalana de Gas, hoy Gas Natural; y a Juan Romagosa Petite, vicepresidente de Catalana de Gas.

Además, y como inculpados en un presunto delito continuado de falsedad en documento mercantil, el fiscal solicita que se cite a Francisco Fajula Dol-



Emilio Ybarra

tra, co-administrador de "Time Export, junto con Luis Olivero Capellanes, en el periodo de tiempo en que esta empresa era copropiedad de los socialistas Carlos Navarro y José María Sala, también imputados en esta causa.

Igualmente, y como inculpados en un delito continuado de

falsedad en documento mercantil, pide que se cite a José Ramón Lorenzo Elvira, Consejero-Delegado de "Hauser y Menet, S.A."; Carlos García Pardo, administrador de "Producciones Dobbs, S.A."; Iñigo Larrazabal Uribasterra, consejero delegado del "Viso Publicidad, S.A."; Ramón Gómez

Redondo, director general de "Mabuse, S.A.", hoy Zinzinema, S.A.; José Antonio Bartolomé Zuloaga, consejero delegado de "Mabuse, S.A."; y Araceli del Grado del Val, presidente de "Mabuse, S.A."

Por otra parte, el fiscal pide que se requiera a la persona u órgano procedente del PSOE para que aporte a la causa los Estatutos Federales del partido aprobados en el XXXI Congreso, celebrado entre los días 22 y 24 de enero de 1988, "dado que los remitidos en su día no se hallaban vigentes en las fechas a que se contraen los hechos investigados".

Solicita también el ministerio fiscal que se libre oficio a la sucursal de Caja de Madrid situada en la madrileña calle de Barceló para que remita justificantes y soportes documentales de cuantos ingresos se hayan producido en la cuenta corriente número 126779 del PSOE durante los años 1986 y 1987, así como los extractos, saldos, contratos de apertura y hojas de firmas de esta cuenta bancaria.

Igualmente, pide que se requiera a la citada sucursal bancaria para que aporte documentos sobre las personas que estaban autorizadas para disponer de los fondos de la citada cuenta desde 1986 hasta su cancelación, si es que ésta se hubiera producido, así como que se aporte la escritura pública, otorgada ante notario, sobre los poderes de Guillermo Galeote como secretario de Administración y Finanzas de la Comisión Ejecutiva Federal del PSOE.

## El Congreso y El Banco de España llegan a un acuerdo sobre cómo conocer las cuentas de los partidos

*Los partidos políticos deberán rellenar un formulario en el que autorizan que se envíen los datos, que serán remitidos en un tiempo no superior a los tres días*

Madrid, (EFE).- El Congreso y el Banco de España llegaron ayer a un acuerdo respecto a la fórmula que permitirá que la entidad emisora remita a la Cámara Baja los datos de los créditos solicitados por los partidos políticos a las entidades financieras españolas.

El acuerdo se logró en la reunión que mantuvieron hoy en el Banco de España el subgobernador de esta institución, Miguel Martín, con el presidente de la comisión del Congreso que investiga las cuentas de las formaciones políticas, Luis Mardones, según informó éste al término de la reunión.

Debido al carácter reservado de esos datos, los partidos políticos deberán rellenar un formulario en el que autorizan al Banco de España a que envíe al Congreso los datos solicitados, que se remitirán en un tiempo no superior a tres días después

de recibir las autorizaciones correspondientes.

El formulario acordado, y que está pendiente de concretarse en algunos apartados, solicita la autorización expresa de las formaciones políticas y les pide diversos datos como el NIF de cada una de ellas, ya que éste es la clave para que el ordenador del Banco de España procese y facilite los datos requeridos.

Entre los datos de los que informará el Banco de España se encuentra el de los créditos concertados por los partidos políticos y formaciones electorales con entidades financieras hasta el 30 de junio de 1994.

Aunque estaba previsto en principio que esa información abarcara los créditos concedidos desde 1979, el Banco de España sólo tiene esos datos desde 1984, cuando una instrucción obligó a segregar los créditos de estas características concedidos por la Banca española.

Para conocer los datos anteriores a 1984 se pretende que los partidos informen de las entidades con las que concertaron créditos y solicitar después directamente a esas entidades los datos requeridos.

La información del Banco de España se referirá también a la deuda no amortizada de las formaciones políticas y los datos pormenorizados de morosidad en la amortización de los créditos.

Se informará igualmente, según Mardones, de los avales que hayan podido presentarse y cualquier garantía de aval, tanto hipotecaria, como personal o de otra formación política.

A juicio de Mardones, con este acuerdo se ha superado el contencioso sobre la interpretación de la prohibición de facilitar los datos y el Banco de España ha dado garantías de que colaborará plenamente con el Congreso.

## Trillo insta al PSOE a que explique públicamente su rechazo a la candidatura de Pallín

*IU pide a socialistas y "populares" que "aparquen" la renovación del Defensor del Pueblo para lograr un acuerdo sobre otras vacantes*

Madrid, (EFE).- El diputado del PP Federico Trillo, vicepresidente segundo del Congreso de los Diputados, afirmó que su grupo se opone a la candidatura de Alvaro Gil-Robles para el cargo de Defensor del Pueblo Europeo porque defendió la legalidad de la "Ley Corcuera", declarada posteriormente inconstitucional.

En declaraciones a Radio Nacional de España, Trillo también instó al PSOE a que explique públicamente el motivo de su rechazo a la candidatura de José Antonio Martín Pallín para el puesto de Defensor del Pueblo en España y afirmó que el respaldo del PP a este candidato es "inamovible hasta el final", es decir, hasta que se someta a votación la propuesta el próximo día 30. El portavoz adjunto de IU en el Congreso, Diego López Garrido, pidió ayer a los dos grupos mayoritarios de la Cámara, PSOE y PP, que "aparquen políticamente la renovación del Defensor del Pueblo" para lograr un acuerdo sobre las vacantes del resto de los órganos constitucionales.

La situación de estos dos órganos institucionales "es de tal deterioro", continuó el diputado de IU, que hace necesario proceder a su renovación inmediata, por lo que pidió que los grupos mayoritarios "dejen de poner como pretexto al Defensor del Pueblo".

En ese sentido, el portavoz del PP, Rodrigo Rato, ha asegurado que existe un acuerdo desde el pasado 28 de julio y que lo único que impide la renovación de las vacantes institucionales es "el veto del PSOE a José Antonio Martín Pallín para Defensor del Pueblo".

Por su parte, el presidente del grupo socialista dijo que en las conversaciones entre el PSOE y el PP, que se iniciaron tras la última entrevista del presidente del Gobierno con José María Aznar, se aceptó el método de negociación global propuesto por el PP y, por tanto, "si no hay acuerdo en todos y cada uno de los puntos, se echan a perder los avances conseguidos en el resto".

## Aznar duda que González pueda garantizar el uso legal de los fondos reservados

Bilbao, (EFE).- El presidente del PP, José María Aznar, manifestó ayer en Bilbao que duda que el presidente del Gobierno, Felipe González, pueda garantizar que los fondos reservados no han sido utilizados ilegalmente.

Aznar clausuró la reunión de la Unión Interparlamentaria, que agrupa a representantes de todos los grupos parlamentarios del PP, en la que se debatieron las líneas generales que el principal partido de la oposición expondrá en el debate autonómico del Senado y en el que se mostró el apoyo de este partido a su candidato en las próximas elecciones al Parlamento vasco, Jaime Mayor Oreja.

En su discurso, el presidente del PP mostró su preocupación por la situación del país y recordó, tras citar al filósofo Karl Popper, que es necesario "revitalizar y mejorar la democracia" tanto en España como en el País Vasco.

Aznar insistió en que el Gobierno socialista ha recha-

zando el pacto autonómico con el PP a cambio de "gobernar condicionado" por las fuerzas nacionalistas: "si el Gobierno no acepta nuestras ofertas es porque le conviene más la incertidumbre y la ambigüedad para sus proyectos".

El líder del PP se preguntó para qué sirve el Gobierno si no sirve a los intereses generales y calificó las reivindicaciones constantes de los nacionalistas de "infantiles".

Explicó que la propuesta de pacto autonómico hecha por su partido para las comunidades históricas "nace y termina en la Constitución y en los Estatutos", al mismo tiempo que pidió al lehendakari, José Antonio Ardanza, que las manifestaciones sobre el futuro del País Vasco no las haga en Estados Unidos, sino en el Senado.

Jaime Mayor Oreja manifestó en un discurso anterior al de Aznar que "la autonomía no debe ser un proyecto para alejarnos de Madrid, sino para solucionar los problemas reales de los ciudadanos".



José María Aznar.- (Foto EFE)

"La autonomía debe servir para unir a los vascos que consideramos que el País Vasco no es una nación con los que consideran que sí que lo es", señaló el candidato del PP en las próximas elecciones autonómicas.

Después de afirmar que la

vocación de su partido en el País Vasco no es combatir al nacionalismo, sino combatir un cierto estado de opinión creado por los nacionalistas, Mayor Oreja indicó que la estrategia de estos ha sido siempre poner al País Vasco "al filo de la navaja".

## El Gobierno dedicará 15.000 millones a indemnizar a las víctimas de delitos violentos

Madrid, (EFE).- El gobierno dedicará entre 10.000 y 15.000 millones de pesetas anuales a indemnizar y prestar asistencia a víctimas de delitos violentos, de acuerdo con el anteproyecto que prepara el ministerio de Justicia e interior y que estará ultimado en el plazo de un mes.

Así lo anunció ayer la Secretaria de Estado de Justicia, María Teresa Fernández de la Vega, en un desayuno con periodistas, y dijo que la cuantificación económica definitiva dependerá del campo de aplicación que se establezca en la ley y de los baremos de las indemnizaciones.

Fernández de la Vega dijo que la ley española se inspiraría en el convenio europeo sobre el tema y que el campo de aplicación sería el de las víctimas de delitos violentos intencionales con daños personales en su integridad o en su salud.

Agregó que el proyecto es eminentemente asistencial y que las indemnizaciones económicas, así como todo tipo de ayuda psicológica o familiar tendría en cuenta la situación concreta de la víctima, y el tipo de ayuda que necesita.

Agregó que esta es la opción que ha elegido el ministerio frente a otras como sería la declaración de la responsabilidad civil subsidiaria del Estado.

La ayudas que establece el borrador de anteproyecto no estarán condicionadas, en el aspecto económico, por lo que digan las sentencias y se pretende que sus beneficiarios no tengan que esperar a que se termine un procedimiento judicial para cobrarlas.

Una vez que recaiga sentencia, y si el condenado es solvente, el Estado se podrá resarcir de aquellas cantidades que haya adelantado.

Dijo que estaba en estudio el posible carácter retroactivo de esta ley y también aspectos como si tendrían cabida los delitos sexuales con posibles lesiones de cara a indemnizaciones.

Sobre los baremos económicos que se establecen en el borrador no quiso adelantarlos pero añadió que los actuales que existen para víctimas del terrorismo "son bajos".

Las ayudas estarán controladas por una comisión compuesta por miembros del órgano de la administración correspondiente, del poder judicial y representantes sociales.

Respecto a la propuesta sobre este mismo tema presentada recientemente por el PP, la Secretaria de Estado dijo que el Partido Popular había presentado un primer proyecto de un coste "billonario", pero que el nuevo parecía "más razonable" y se aproximaba más a los planteamientos del Gobierno.

## Los obispos afirman que la ley del aborto debilita el ordenamiento jurídico en sus fundamentos

Madrid, (EFE).- El anteproyecto de ley del Gobierno que regula la práctica del aborto "repugna la misma idea de Derecho y debilita el ordenamiento jurídico en sus fundamentos", según el comunicado facilitado ayer por la Conferencia Episcopal Española al término de la reunión de su comisión permanente.

Los obispos, que lo califican de "inaceptable", acusan al Estado de hacer "dejación" de sus responsabilidades al dejar a la mujer decidir sobre la vida de su hijo durante los tres primeros meses de embarazo y plantean serias dudas sobre la constitucionalidad del mismo.

Califican de "corrupción radical" y de retorno "a la ley de la selva" las relaciones humanas que se basan en la supresión del más débil y dicen que el Estado no tiene autoridad para establecer un plazo dentro de cuyos límites el aborto dejaría de ser un crimen.

Después de precisar que "el rechazo no va contra las mujeres tentadas de abortar", sino "contra estas leyes o proyectos de ley que delatan una notable falta de criterio ético del legislador", los obispos hacen un llamamiento a "unirse a nosotros en el "no" con los medios legítimos al alcance".



Conferencia de prensa convocada para explicar la postura de los obispos ante el aborto.- (Foto EFE)

En relación a ello, el presidente de la Conferencia Episcopal, Elías Yanes, precisó que los obispos no proyectan organizar ningún tipo de movilización al respecto "pero los ciudadanos son libres de hacerlo si lo creen necesario".

Yanes se mostró partidario de la penalización del aborto "porque debe de haber una clara prohibición legal que haga que la ley sea eficaz", aunque admitió que pueden existir causas eximentes.

El documento fue presenta-

do por el presidente de la Comisión Episcopal de Doctrina de la Fé, Ricardo Blázquez, quien precisó que los obispos quieren que sus palabras sean vistas "como una colaboración" de la Iglesia "a la regeneración y la vida moral de las sociedades".

En cuanto al desarrollo de las negociaciones con el Estado sobre la asignatura de religión, Yanes dijo que no veía "ninguna razón histórica para continuar con esta actitud" dado que el Gobierno no gana nada y reiteró que la Iglesia sigue abierta al diálogo.

Otra de las cuestiones analizadas por la Conferencia Episcopal fue la sentencia del Tribunal Constitucional que autoriza la esterilización de los deficientes graves, que, a juicio de los obispos, "no respeta un derecho fundamental como es el de la integridad de las personas".

Sobre los recientes casos de niños fallecidos porque sus padres no permitieron transfusiones debido a sus creencias religiosas, Yanes opinó que el Estado tiene que garantizar el respeto a la libertad de conciencia, pero esta tiene un límite, como es la preservación de la vida.



Los médicos aconsejan al Papa reducir su actividad para facilitar la plena recuperación

## Juan Pablo II aplaza su viaje a las Naciones Unidas por motivos de salud

Ciudad del Vaticano (EFE).- El Papa Juan Pablo II ha aplazado el viaje que tenía previsto efectuar en octubre a las Naciones Unidas por motivos de salud, anunció ayer, jueves, el portavoz vaticano, Joaquín Navarro Valls.

La decisión de retrasar el viaje a noviembre del próximo año fue adoptada después de que los médicos aconsejaron al Pontífice reducir su actividad para facilitar la plena recuperación de la pierna de la que fue operado en abril, explicó Navarro Valls.

El portavoz negó "categóricamente" que en el aplazamiento del viaje, que además de la sede de la ONU en Nueva York incluía la visita a algunas diócesis estadounidenses, hayan influido otros posibles problemas físicos del Pontífice, e insistió en que se pretende evitar que el Papa efectúe largos desplazamientos durante su periodo de recuperación.

Juan Pablo II, de 74 años, fue intervenido quirúrgicamente el pasado 29 de abril de una fractura de la cabeza del fémur derecho producida al caerse de forma accidental en el cuarto de baño de su apartamento privado del Vaticano.

Esa fue la quinta operación a la que ha sido sometido Juan Pablo II en los dieciséis años de su pontificado y la sexta hospitalización como

Papa.

El portavoz vaticano recordó que normalmente son necesarios seis meses para completar la recuperación de una fractura en el fémur como la sufrida por el Papa y que este periodo concluye a finales de octubre, mientras que la visita a las Naciones Unidas y EEUU estaba fijada del 20 al 24 del próximo mes.

Navarro Valls rechazó además que en el aplazamiento del viaje esté relacionado con la postura de la ONU en la reciente Conferencia sobre Población y Desarrollo de El Cairo.

"Se le ha aconsejado al Papa que no aumente demasiado su actividad en este periodo sucesivo a la intervención quirúrgica ortopédica, para favorecer una completa y más rápida recuperación funcional", dijo el portavoz.

De este modo, el viaje ha sido fijado para noviembre de 1995, en coincidencia con el cincuentenario de la fundación de las Naciones Unidas.

Este viaje es el segundo fuera de Italia al que el Pontífice debe renunciar por motivos de salud durante este año, después de la visita a Bélgica, que estaba prevista para el pasado mes de mayo y que fue suspendida a causa de la caída.

Además de estos dos viajes, Juan Pablo II tuvo que aplazar su visita a Sarajevo,



Juan Pablo II.- (Foto REUTER)

que había sido programada para el 8 de septiembre, en esta ocasión, por falta de garantías para la seguridad de la población.

La salud del Papa ha sido durante los últimos meses

motivo de preocupación, pese a que el Vaticano ha insistido que su recuperación tras la fractura del fémur sufrida, que le obliga a caminar con un bastón, evoluciona de forma favorable.

## Carter propone a Clinton que dialogue con Castro

Emilio Sánchez Washington (EFE).- Tras intervenir de manera decisiva como mediador en las crisis de Corea del Norte y Haití, el ex presidente estadounidense Jimmy Carter se interesa ahora por Cuba y ha propuesto que se dialogue también con Fidel Castro.

Carter se ha colocado así en el centro de la política exterior de Estados Unidos y en una situación que incómoda cada vez más al presidente Bill Clinton y, ante todo, al secretario de Estado, Warren Christopher, que da la imagen de haber sido desautorizado e incluso humillado.

La última aportación de Carter tuvo lugar el miércoles por la noche cuando en un discurso en la Universidad Emory de Atlanta (Georgia) afirmó que EEUU debe replantear su política con Cuba, "porque los cubanos ya han sufrido bastante por el embargo económico".

Carter manifestó sus deseos de que EEUU pueda trabajar con el presidente cubano Fidel Castro "o con su sucesor", en un proceso en el que se logre el levantamiento del embargo económico, que dura ya tres décadas.

El ex presidente demócrata reveló que habló con Castro en plena crisis de los "balseros" hace unas semanas y que de su conversación se pudo llegar al acuerdo de comenzar las conversaciones de Nueva York, en las que Washington y La Habana llegaron a un compromiso.

Cuatro aviones bombardean un tanque serbobosnio en represalia por el atentado contra los soldados en Sarajevo

## La OTAN responde al ataque contra cascos azules franceses

Cristina Gallach Bruselas (EFE).- Aviones de la OTAN bombardearon ayer, jueves, un tanque serbobosnio en represalia por un ataque de los serbios contra "cascos azules" franceses en Sarajevo, hecho que se produce después de que los embajadores aliados abordaran el miércoles la cuestión del sobrevuelo de helicópteros en Bosnia.

En el Consejo Atlántico semanal del miércoles se analizaron los alarmantes informes de las Fuerzas de Protección de las Naciones Unidas (UNPROFOR) que indicaban la existencia de "más de un centenar de vuelos de helicópteros" sobre Bosnia.

Sin embargo, el Consejo Atlántico contrastó estas informaciones con otras del mando aliado en el Mediterráneo, que

controla el dispositivo de la OTAN en Bosnia, "mucho menos pesimistas" y que aseguraban que los vuelos ilegales no eran más de veinte.

"Hemos optado por la prudencia, porque no teníamos suficientes elementos de que se tratara de helicópteros que transportaban armas" o suministros desde Serbia para las fuerzas serbobosnias, explicaron fuentes diplomáticas.

Además, se habían detectado esos vuelos de noche, gracias al ruido que hacen, y de aquí la dificultad de establecer exactamente de qué aparatos se trata y lo arriesgado de interceptarlos, debido a que habitualmente vuelan muy bajo.

"No podíamos asumir el riesgo" de derribar un helicóptero que viola el cielo bosnio y luego descubrir que realiza una

misión humanitaria, dijeron las fuentes para justificar la prudencia aliada.

Las fuerzas de la OTAN tampoco pudieron establecer con firmeza que los aparatos procedieran de Serbia.

La cautela de los aliados contrasta, en esta ocasión, con la mayor firmeza que la OTAN reclamó hace sólo seis días al secretario general de la ONU, Butros Gali, ante el deterioro de la situación y las repetidas violaciones tanto de las zonas de exclusión (Sarajevo y Gorazde), como de las denominadas "zonas seguras".

En las complejas relaciones de UNPROFOR con la OTAN desde que estalló la guerra en Bosnia, casi siempre se ha producido una situación inversa, y los aliados no han escondido a menudo su frustración porque

no se ha autorizado la intervención de sus aviones para castigar las agresiones, en su mayoría protagonizadas por las fuerzas serbias.

Pese a la zona de exclusión aérea total impuesta sobre Bosnia, los aliados han pasado por alto los vuelos de helicópteros de transporte ante la dificultad de distinguir si se utilizan en misión humanitaria o bien para llevar armamento.

La situación creada con estas últimas violaciones es mucho más compleja que en anteriores ocasiones, en especial por las dudas sobre si los aparatos provienen de suelo serbio, ya que el régimen de Belgrado ha decretado un embargo total a los serbobosnios, lo que incluye poner fin a cualquier suministro de armas.

Asimismo, el Consejo de

Seguridad de la ONU tiene previsto aprobar en los próximos días el levantamiento parcial de las sanciones a Serbia, en recompensa al presidente serbio, Slobodan Milosevic, por romper sus relaciones con los serbios de Bosnia.

No obstante, los observadores señalan que si existen sospechas de que hay armas de Serbia que pasan a los serbobosnios, se vendría abajo toda la estrategia del Grupo de Contacto (EEUU, Rusia, Francia, Gran Bretaña y Alemania) de compensar al régimen de Belgrado y de "apaciguamiento" a Milosevic.

Fuentes aliadas no descartaron que las fuerzas serbobosnias intenten por todos los medios rearmarse para una eventual reanudación de la guerra en los meses de invierno.

# A Washington le tocará remangarse en Haití

*EEUU neutraliza el limitado equipo militar haitiano / Cedras no abandonará el país*

Fernando Pajares  
Washington (EFE).- Después de arrancar las "gracias" del exiliado presidente haitiano, Jean-Bertrand Aristide, por el acuerdo de Puerto Príncipe alcanzado el domingo, Estados Unidos ha decidido que, una vez "ocupado" Haití, le va a tocar remangarse.

El Gobierno del presidente Bill Clinton nunca ha tenido lo que se dice buenas relaciones con el padre Aristide, que es, desde el golpe de Estado de septiembre de 1991, un huésped incómodo en Washington.

Como si tuviera un terrible dolor de muelas, el presidente constitucional de Haití ha necesitado varios dentistas para que, al final, diga algo así como "sí, bueno, vale, gracias".

Lo ha hecho, no obstante, con todas las reservas del mundo. Y lo ha hecho tres días después que el ex presidente Jimmy Carter firmara un discutidísimo acuerdo para evitar la invasión de Haití.

Clinton llamó a Aristide el domingo por la noche. El asesor especial de la crisis haitiana, William Gray, fue a visitarlo después a su domicilio. Por su apartamento de Washington también pasó el consejero de Seguridad Nacional, Anthony Lake.

Después le tocó al secretario de Defensa, William Perry. También al "número dos" del departamento de Estado, Strobe Talbot, porque su titular, Warren Christopher, casi ha desaparecido del mapa, oculto tras la sombra de Carter.

Ante la pasividad de las fuerzas norteamericanas de intervención, el martes murió un haitiano por las palizas de la policía de Haití a los manifestantes a favor de Aristide y de Estados Unidos.

Clinton, alarmado por el asombroso espectáculo televisado, adelantó el miércoles que "esa conducta no puede ser y no será tolerada".

Unos mil efectivos de la policía militar estadounidense empezarán a controlar los desmanes para que no se extiendan los brotes de violencia en Haití.

Según un portavoz del Pentágono, esto se hará con la prudencia debida. Ya no se quedarán mirando las peleas internas de los haitianos, pero intervendrán sólo cuando, en cada ocasión, "haya una fuerza suficiente como para asegurar que no se produzcan



Soldados estadounidenses.- (Foto REUTERS)

bajas en las tropas de Estados Unidos".

Sobre el terreno acabará el espectáculo del martes, donde las tropas haitianas y estadounidenses -hasta hoy juntas, pero no revueltas- habrán de sumar esfuerzos para intentar, cuando menos, que no corra la sangre.

Las fuerzas militares de EEUU han comenzado a intervenir equipos y armamento del Ejército de Haití, donde su presencia ya supera los 10.000 soldados, mientras fuentes oficiales norteamericanas manifestaron ayer que "sería mejor para el país" que el jefe golpista, Raúl Cedras, salga de él.

El portavoz de la Embajada estadounidense en Puerto Príncipe, Stanley Chrager, comentó ayer que, a pesar de que el jefe del Ejército haitiano no está obligado a dejar su país cuando dimita, "esperamos que se vaya. Sería mejor para el país que se vaya".

El general Cedras, cabecilla del golpe de Estado que derrocó el 29 de septiembre de 1991 a Jean-Bertrand Aristide, había reiterado hoy que no pretende abandonar Haití tras dejar el cargo, lo que según el acuerdo debe suceder antes del 15 de octubre, y cuando regrese al poder el presidente constitucional.

Por otra parte, las tropas de intervención tomaron hoy el control de la base aérea del Ejército haitiano, en el sector "Delmas", al noroeste de Puerto Príncipe, tras neutralizar el miércoles el cuartel de artillería pesada de "Feres", también en la capital.

Barry Willey, portavoz del Ejército de EEUU en Haití, indicó que los principales puntos estratégicos del país ya están totalmente bajo control de las fuerzas de ocupación.

Esta tarea comenzó el lunes con el control del aeropuerto y el muelle portuario

de Puerto Príncipe, para luego ocupar el parque industrial (zona franca), y finalmente el miércoles el campo de artillería pesada, declaró Willey, en conferencia de prensa en la Embajada de Estados Unidos.

El martes, además, se extendieron hacia el norte al llegar a Cabo Haitiano, la segunda ciudad del país, y hacia el sur al entrar en Jeremías, en el suroeste. Ahora, se dedican a neutralizar los principales equipos militares del Ejército haitiano.

Al apoderarse hoy de la base aérea de Delmas, los militares estadounidenses encontraron varios aviones en la pista, pero es probable que ninguno de ellos pueda ya ni despegar.

Cuando el derrocado presidente "vitalicio" Jean Claude Duvalier tuvo que abandonar el país el 7 de febrero de 1986, los militares aprovecharon para vender una flota de diez aviones, que se habían adquirido en Italia.

## Rusos y ucranianos sellan su amistad

Borís Klimenko  
Kiev (EFE).- Rusos y ucranianos sostuvieron ayer, jueves, las primeras negociaciones de alto nivel para sellar su amistad desde la llegada al poder en Ucrania de Leonid Kuchma, un interlocutor más del gusto de Rusia, que, en contrapartida, ha puesto en práctica su más suave diplomacia.

"No hay ni hermanos mayores ni menores; lo que pronto habrá será hermanos gemelos", dijo metafóricamente el ministro ruso de Asuntos Exteriores, Andrei Kózyrev, en una rueda de prensa en Kiev, en alusión a Rusia (la hermana mayor) y Ucrania, la segunda potencia surgida de las ruinas de la URSS.

Las buenas palabras, no obstante, no ocultaron el hecho de que apenas se ha avanzado en el texto del simbólico Tratado de Amistad y Cooperación que ambos países quieren firmar, junto a una serie de documentos que vendrían a poner fin a todas las discrepancias entre las dos "hermanas" eslavas.

Rusia, por ejemplo, insiste en que el tratado debe prever la doble ciudadanía para rusos y ucranianos, algo que Ucrania teme que pueda alentar a pedir más a los 11 millones de rusos que viven en su territorio (de un total de 50 millones de habitantes), particularmente conflictivos en la península de Crimea.

Ucrania, por su parte, quiere que el texto mencione específicamente el respeto a la integridad territorial de ambos estados, lo que significaría para Rusia la renuncia definitiva a cualquier pretensión sobre Crimea.

Crimea, poblada por mayoría de rusos y gobernada por prorrusos, perteneció a Rusia hasta 1954, y alberga las bases de la Flota del Mar Negro, una de las más poderosas que tenía la URSS, y cuyo reparto siguen sin resolver Rusia y Ucrania.

Según Kózyrev, entre las dos repúblicas "no existen problemas territoriales", mientras que su colega ucraniano, Guennadi Udovenko, señaló a su vez que "el proceso de negociaciones marcha activa y satisfactoriamente".

Lo cierto es que, pese a que el 80 por ciento del texto del tratado está ya perfilado y sólo quedan "detalles" por matizar, en palabras de Kózyrev, su firma, prevista para principios de octubre, ha sido pospuesta.

En tal fecha pensaba viajar a Kiev el presidente ruso, Borís Yeltsin, pero en su lugar sólo irá el primer ministro, Víktor Chernomyrdin, para representar a Rusia en las celebraciones del aniversario de la liberación de Ucrania de las tropas nazis, que tendrán lugar los días 7 y 8 del mes próximo.

Según Kózyrev, "no hay prisa" para la cumbre Yeltsin-Kuchma, que se celebrará, indicó, después de la reunión de jefes de Estado de la Comunidad de Estados Independientes (CEI), prevista para el 21 de octubre en Moscú.



Carlos M. SANTOYO

El C.F. Palencia se está convirtiendo por obra y gracia de las lesiones en el "Pupas C.F.". Porque si la plantilla la integraran 25 hombres seguramente estarían todos disponibles, pero como tan solo la forman 19 -contando al defensa del filial, Oscar- raro es el día que no planea por La Balastera el fantasma de una nueva baja.

Ayer, pese a ser jueves, no se disputaba el tradicional partidillo, que se adelantaba al martes en Herrera de Pisuerga. Eso sí, Tejedor distribuía a sus hombres en dos equipos y jugaban una pachanguita a lo ancho del campo.

Todo parecía ideal para terminar la semana sin sobresaltos, pero el portero Javi, en una acción desgraciada al pisar mal sobre el césped, se lesionaba en el tobillo y era retirado por sus compañeros Juanmi y Tovar al vestuario, donde el masajista Pedro Cano le ponía hielo sobre su inflamado pie.

El guardameta abulense se quejaba de dolor en un día especialmente triste para él, pues su madre falleció un año antes, significando que había oído un "chasquido" que le hacía temer lo peor. La primera lesión medianamente seria de su carrera deportiva ya que hasta ahora le habían respetado al máximo.

Posteriormente, acompañado por el delegado, Anselmo González, visitaba al Doctor Baró. Y éste, con quien habíamos telefónicamente a las nueve de la noche, le realizaba una radiografía de urgencia, aunque la inflamación era tal que tendrá que esperar a que le baje para diagnosticar... aunque aseguraba a esta Redacción que, como mínimo, estará tres semanas en el dique seco.

Total, que Iván, portero del filial que "bajaba" de Las Ferrallas para intervenir en ese ensayo general para Zaragoza, tendrá que viajar a tierras mañas



Javi, lesionado, cederá su puesto bajo los palos a Juan Carlos Bilbao (Fotos Rosa MARCOS y Enrique CAÑA)



## El C.F. Palencia se convierte en el "Pupas C.F."

*Javi, que se lesionó ayer en el tobillo, baja como mínimo para tres semanas/Jesús, con tendinitis en la rodilla, duda/Luisito tendrá que infiltrarse en la espalda/García por el "tocado" Santi, junto al meta Bilbao, novedades en la alineación para el partido del sábado en Zaragoza*

como suplente de Juan Carlos Bilbao, que de esta manera debutará en competición oficial en el presente campeonato.

Por si eso fuera poco, el central Jesús tampoco intervenía en el entrenamiento junto a sus compañeros al sufrir una tendinitis en la rodilla que le obligará a visitar hoy al médico en Valladolid, aunque seguramente pueda actuar en La Romareda pese a que ayer se limitaba a correr suavemente alrededor del campo para no forzar la máquina.

Luisito por su parte comunicaba a míster y directivos que hoy necesita infiltrarse en la

espalda, como todos los años por estas fechas, al tener unos problemas mínimos de ciática que se acentúan con la llegada del frío, aunque esa inyección suele servirle para todo el campeonato.

Lo dicho: una sesión accidentada, pese a ser suave, y dolencias de varios hombres -Santi también arrastra un golpe del partido de Herrera- en acciones fortuitas... aunque en los entrenamientos siguen registrándose algunas entradas desproporcionadas. Y es que los pupilos de Tejedor, en su afán de alcanzar la titularidad, meten el pie "hasta la bola", cosa que

algunos no hacen después en los partidos.

Este jueves, por ejemplo, Molinero y Fernando Cano protagonizaban un pequeño enfrentamiento verbal a causa de una de ellas, aunque por fortuna no fue a mayores.

### A ZARAGOZA

Tejedor por tanto desplazará a Zaragoza a sus 17 hombres disponibles debido a que Santi y Jesús andan "tocado".

Si éste se recuperase jugarían inicialmente Bilbao; Fernando, Fano, Jesús, Fran; García, Lolo, Olea, Juanmi; Luisito y

Molinero.

En caso de no estar el central en condiciones ocuparía Fran esa posición y Oscar se incorporaría al lateral, aunque sin descartarse la opción de Martín.

Completan la lista Iván (p.s.), Santi, Fernando Cano y Tovar.

La expedición partirá a las ocho de la mañana del sábado (el partido es a las 17 en La Romareda) de las inmediaciones del Pabellón.

Y es que de hacerlo en San Lázaro resultaría imposible aparcar los coches de los futbolistas por problemas con la ORA. De tiempo y dinero.



Tarilonte, portavoz de los nueve ex-jugadores, piensa que la ley está de su lado

Tarilonte, su portavoz, asegura que se sienten engañados

## Los ex-jugadores morados a los que se adeuda dinero llevarán al C.F. Palencia a los Tribunales

El ex jugador del CF Palencia, Javier Andrés Tarilonte, confirmó ayer a EFE que el colectivo de jugadores que no renovaron contrato para la presente temporada demandará a la sociedad futbolística en los tribunales de justicia por impago de salarios de la campaña 93-94 y que asciende a cuatro millones de pesetas.

Tarilonte, que actuó como portavoz de los nueve ex jugadores afectados, añadió que, "nos sentimos engañados por el presidente, Estilito García Osorno, que siempre que hemos matenido reuniones para buscar un acuerdo ha dado la espantada".

El colectivo de futbolistas mantuvo en

la noche del miércoles una reunión con la junta directiva para negociar una alternativa de solución en sus demandas económicas, pero la reunión acabó sin acuerdo.

El ex delantero palentino comentó, por otro lado, que "la paciencia se ha agotado" y, a pesar de las dificultades, considera que los tribunales, "nos darán la razón".

Javier Andrés Tarilonte comentó a EFE que: "hemos consultado a través de abogados y, en un principio, la ley está de nuestra parte, además en la última asamblea general de socios la directiva admitió de forma pública que se nos adeudaba la citada cantidad de dinero".

Mientras tanto, el presidente del club

sigue manteniendo que la deuda con los jugadores, "se saldará cuando la entidad disponga de, al menos, 21 millones de pesetas en sus arcas. Pero de momento, no podemos hacer frente a la deuda" declaró Estilito García a la Agencia EFE.

El pasado miércoles 14 de septiembre las partes en conflicto mantuvieron una reunión en la sede social del club, que se saldó sin acuerdo y en algunos momentos de la entrevista, los ánimos se caldearon y varios jugadores tildaron de "ladrones" a los miembros de la directiva, lo que, posteriormente, provocó la dimisión del hasta entonces vicepresidente económico, Fernando Cano.

**Carlos M. SANTOYO**

El C.D. Venta de Baños trata de olvidar el 7-0 encajado la pasada jornada en el Estadio Antonio Amilivia ante la Cultural Leonesa, una tarea pero que nada fácil. Porque el propio míster ferroviario, José Luis Pirón, recuerda apenado el varapalo sufrido: "Tuvimos una actuación muy floja. Especialmente en defensa, aunque tampoco podemos restar méritos a un rival que cuenta con una plantilla de lujo para la Tercera División, máxime si se le dan tantas facilidades".

Los trece goles encajados en las dos primeras salidas ligueras han escocido de forma especial al míster: "Tenemos que estar preocupados obligatoriamente. Sobre todo cuando compruebo que a determinados jugadores les queda mucho camino por recorrer para alcanzar el nivel que exige la tercera. Porque es muy distinta esta división que la Regional Preferente, por lo que precisan mentalizarse de que las categorías están para algo".

A las 17 horas del domingo, con arbitraje del colegiado vallisoletano Guerra Benito, el cuadro venteño recibe en su Polideportivo Municipal al recién ascendido Tardajos: "Es un equipo peleón y con gente de calidad. Además, según mis noticias, pensaban reforzarle al objeto de ascender a Segunda B para recuperar posteriormente el nombre del Burgos en la superior categoría. Lo cierto es



Geli vuelve al equipo inicial

**Tercera División Nacional de Fútbol, Grupo VIII****Jose y Geli, novedades en la alineación del Venta de Baños para recibir al Tardajos**

que, de momento, sólo ha jugado un partido oficial, en la jornada inaugural en el Antonio Amilivia, y la Cultural, pese a su poderoso conjunto, se las veía y deseaba para ganar por 2-1... y gracias".

Claudio continúa en el dique seco, por lo que será baja en un C.D. Venta de Baños que presentará dos novedades en sus filas: las incorporaciones de Jose y Geli en los puestos de José Antonio y Carlos.

La alineación más probable la integrarán por tanto José Alberto, Chapa, Jose, Guillermo, Roberto; Crespo, Tovar, Santi, Germán; Pato y Geli.

En el banquillo, para posibles sustituciones, estarán

Nacho (p.s.), Carlos, José Antonio, Ramírez y Manolo.

José Luis Pirón mientras tanto insistía ayer a Oscar López para que se incorporase al equipo, algo que todavía está en el aire. ¿Hasta cuándo?

**LIGA NACIONAL JUVENIL DE FUTBOL****Castilla y Antonio José disputan el duelo de peñas y el Palencia visita el terreno de la Ponferradina****J. Benito IGLESIAS**

La 3ª jornada de la Liga Nacional Juvenil de Fútbol depara los siguientes enfrentamientos: Salmantino-Renault; Betis-Villa Angeles; Ponferradina-C.F. Palencia; Colegio Diocesano-Real Avila; Peña Castilla-Peña Antonio José; Burgos-Quintanar; Numancia-Arandina y Zamora-Ribert.

**P. CASTILLA-P. ANTONIO JOSE**

Peña Castilla de Palencia y Peña Antonio José de Burgos disputan el domingo, a las 12 de la mañana en el campo de Viñalta, el duelo de las dos peñas del grupo A.

Los locales cayeron la pasada jornada en Avila por 2-1, recordando el técnico castillista, Márquez, que «nos salió todo mal si tenemos en cuenta el estado del campo, que encajamos un gol muy pronto y que a renglón seguido nos expulsaron a un jugador. No pudimos hacer más y aún así caímos por la mínima a falta de 10 minutos».

Márquez quiere corregir de su equipo las expulsiones que han sufrido en las dos primeras



Zapatero, en el centro, ve difícil el partido del Palencia en Ponferrada. (Foto Carlos GONZALEZ)

jornadas de liga, «porque ya es hora de que alguna vez terminemos el partido con once jugadores. También es necesario que nos respeten las lesiones y otros problemas».

Del choque contra la Peña Antonio José de Burgos, el

entrenador local significa que «parece que se ha reforzado con varios jugadores del desaparecido Real Burgos y me figuro que tengan un buen equipo. De todos maneras, en casa hay que amarrar los puntos porque los vamos a necesitar».

Inicialmente jugarán Luigi; Chiqui, Juanma, Llorente, Nozal o Morales; Elices, Oscar Cuadrado, Ríos; Carlos, Raúl y Dani. En el banquillo permanecerán Toni, Iván, Chambo, Colo y el jugador descartado del once inicial.

**PONFERRADINA-PALENCIA**

El domingo, a las 12 de la mañana en el estadio de Fuentesnuevas, el Palencia visita a la Ponferradina tras su traspás casero la pasada jornada con el Colegio Diocesano que, según el técnico morado, Oscar Zapatero, «fue muy superior a nosotros, que en ningún momento logramos meternos dentro del partido. Los abulenses mantiene el bloque del pasado año, donde ya estuvieron arriba».

Zapatero afirma que una derrota viene bien para reaccionar, sobre todo después de una buena pretemporada e inicio de liga, «ya que hay que trabajar todos los domingos y no descuidarse ante ningún rival como pasó el domingo».

De la Ponferradina, el preparador morado comenta que «les vi la pasada jornada en Valladolid donde perdieron 6-0 con el Villa Angeles, pero los goles llegaron cuando sufrieron tres expulsiones y aún así lucharon lo indecible. Jugar en el Bierzo siempre es difícil, aunque el campo de hierba es bueno. Ellos no dan tregua y habrá que luchar mucho para puntuar».

Oscar Zapatero cuenta con las bajas de José Luis y Santi. En consecuencia, jugarán inicialmente Oscar Ríos; Salva, Fidel, Nani, Teo; Diego, Chuchi, César, Oscar Aparicio; Pedro Nieto y Rodrigo. Para el banquillo están convocados Doncel, Javi, Luis, Pablo y Oscar González.



El técnico de la Peña Castilla B, Patri, a la derecha de la imagen, ha debutado en el banquillo con buen pie. (Foto Enrique CAÑA)

## LIGA JUVENIL PREFERENTE DE FUTBOL

# Derby entre San Telmo-San Antonio; Casa Social de Avila-Venta de Baños y Arévalo-Peña Castilla B en la 3ª jornada

J. Benito IGLESIAS

La 3ª jornada de la Liga Juvenil-Preferente de Fútbol contiene los siguientes emparejamientos: San Esteban-Briviesca; Calasanz-Burgos B; Arévalo-Peña Castilla B; San Telmo-San Antonio; Firestone-Cireza; Deportiva-Arenas; Casa Social-Venta de Baños y Unami-Río Vena.

### SAN TELMO-SAN ANTONIO

A las 12 horas del domingo, con arbitraje del palentino Canal de las Heras, San Telmo y San Antonio disputan un atractivo derby capitalino. Los locales,

que vienen de perder otro derby frente a la Peña Castilla B la pasada semana, jugaron en opinión de su técnico, Luis Antonio Cué, «desaprovechando hasta 6 ocasiones clarísimas de gol en el primer periodo, y aprovechando ellos la única que tuvieron gracias al aire. En la segunda parte pasó lo mismo y los castillistas metieron otro gol de dos oportunidades y nosotros sólo uno».

Respecto al nuevo derby frente al San Antonio, el técnico santelmista manifiesta que «el equipo está viendo que se crean ocasiones y habrá que empezar a materializarlas. El

rival no será fácil porque los derbys hacen que los dos equipos salgamos motivados, aunque habrá que lavar nuestra imagen en casa y tratar de vencer».

El once que presentará el San Telmo estará integrado por Juan Mari; Florencio, Toño, Iván, Pobes; Rubén López, Hugo, Rodrigo, Rubén Ruz; Ricardo y Carlos Borja. Para el banquillo están citados Agustín, Juan, Carlos, Nacho y Fernando o Dani.

En el San Antonio, que cedió la pasada semana un punto en casa frente al Firestone burgalés, el entrenador, Alberto, con-

sidera que «el resultado fue justo porque ellos fallaron ocasiones y nosotros un penalty. Los burgaleses son duros y estarán arriba al final».

Del choque de rivalidad con el San Telmo, Alberto apunta que «es también de los equipos más fuertes del grupo a priori y saldrán a por todas, máxime después de perder con la Peña Castilla B. Sacar algo positivo es el objetivo a pesar de que el campo pequeño les va mejor a ellos».

En el San Antonio jugarán inicialmente David; Sardón, Miguel, Aitor, Ricardo; Balbás, César, Guillermo, Vitines; Luisi-

to y Edu. En el banquillo se sentarán Samuel, Iñaki, Julián, Raúl y Sergio.

### CASA SOCIAL-V.DE BAÑOS

El Venta de Baños viajará el sábado a Avila para enfrentarse a las 5,30 horas de la tarde al Casa Social Católica. Los venteños golearon la pasada jornada al Grupo Río Vena en casa, declarando su técnico, Lolo, que «no fue un encuentro excesivamente bueno, y lo mejor fueron los goles y el dominio ejercido sobre un equipo que no dio la talla, aunque acusase la expulsión del portero».

Lolo pretende en la visita a Avila «luchar por traernos algo positivo de un campo de tierra en malas condiciones. Nos vendría muy bien inaugurar la cuenta de positivos».

De salida los venteños formarán con Oscar; Roberto o César, Valbuena, Raúl, Pereda; Abel, Juanma, Montero, Ciri; Pablo y Fernando. En el banco estarán Luis Javier, Dani, Manuel, Carbajo y el descarte.

### AREVALO-PEÑA CASTILLA B

A las 12,30 horas del domingo, en la localidad segoviana de Arévalo, la Peña Castilla B juega contra el titular de la villa tras vencer la pasada semana en el derby capitalino al San Telmo, afirmado de aquel partido el entrenador castillista, Patri, que «no fuimos superiores y el empate hubiera sido más justo. Lo importante es que las cosas nos van saliendo bien de momento».

Respecto al choque frente al Arévalo, el vallisoletano Patri significa que «la verdad es que no sabemos nada de los segovianos, pero la idea es sacar algo positivo sin lanzar las campanas al vuelo ya que somos un equipo recién ascendido y hay conjuntos mejores».

Con la baja de David y algunos jugadores que pueden ir con el equipo de Liga Nacional, la Peña B jugará con Julio; Nozal, Iván, Morales, Luis; Nacho, Cantera, Pajares; Jorge, César y Raúl. En el banco estarán Arenas, Quique, Melero, Alfonso y Pedro.



Los jugadores del San Antonio esperan amargarle el derby a los santelmistas en su campo. (Foto Enrique CAÑA)



Cué pretende mejorar la imagen del San Telmo. (Foto Enrique CAÑA)

## Comité de Competición de la Federación Territorial de Fútbol

### Ocho jugadores palentinos sancionados

Acuerdos del Comité Territorial de Competición de la Federación Castellano Leonesa de Fútbol por lo que respecta a los equipos palentinos:

#### \* Liga Nacional Juvenil.-

-Suspender por un partido por agarrar a un contrario, siendo el último defensor y evitando una manifiesta ocasión de gol, a Emilio Miguel Linares, de la Peña R.D. Castilla

#### \* Primera Regional Preferente.-

-Suspender por cuatro partidos por agresión a un jugador contrario a David Narganes González, del C.D. Guardo

-Suspender por dos partidos por producirse de forma violenta a Jesús Pérez Carazo, del C.D. Villamuriel

-Suspender por un partido, por doble amonestación en el transcurso de un mismo encuentro, a Jorge López Prieto (Gorka), del C.D. Guardo; Carlos Casado Ramos, Enrique Alonso Prada y Juan Gómez Campillo "Juanma", del C.D. Herrera; Fabio Hernández Pérez, del C.F. Palencia B

### El palentino Arquero, en el once del Valladolid frente al Zaragoza

Valladolid (EFE).- Arquero, Herrero y Santi Cuest a son las tres novedades que puede presentar el técnico del Valladolid, Víctor Espárrago, para el partido contra el Real Zaragoza, en sustitución de Iñaki, Quevedo y Cidoncha, que jugaron contra el Compostela. La posible alineación que presente el técnico Espárrago es: González; Cuaserna, Ramón, Pablo, Belodedici, Santi Cuesta o Cidoncha; Matosas, Gracia, Herrero; Arquero y Alberto.

El partido correspondiente a la cuarta jornada del Campeonato Nacional de Liga, que disputarán el Real Valladolid y el Real Zaragoza, se jugará el sábado 24 de septiembre, a las 18'00 horas, en el Estadio José Zorrilla.



La A.D. Balopal mantiene la base de la temporada pasada

## El 16 de octubre iniciará la liga de Segunda División Nacional de Balonmano en Nava de la Asunción

### La Agrupación Deportiva Balopal de Palencia juega el domingo un amistoso en Aranda

#### C. M. S.

La Agrupación Deportiva Balopal de Palencia, que esta temporada militará de nuevo en la Segunda División Nacional Masculina de Balonmano, al ser repescado por la Federación tras perder la categoría en las canchas la campaña anterior, prepara ya su campeonato liguero 94-95.

Así, el domingo disputará un partido amistoso en la pista del C.B. Aranda, conjunto que militará en Primera División la campaña pasada. Un encuentro frente a un rival fuerte que servirá para calibrar las fuerzas de los pupilos de Juan Maisterra, que "repite" en el banquillo, pese a que el resultado será lo de menos.

#### PLANTILLA

La plantilla del club que preside Roberto Infante es prácticamente la misma del año anterior. Con las incorporaciones de cuatro hombres de la casa, Luis Vidal Herrero,

Julio Calzada, José Manuel Albares y Raúl Juan, y las bajas por sus respectivas lesiones de Jesús Maisterra y Raúl Fuentes.

Los jugadores que defenderán esta liga los colores de una A.D. Balopal que gestiona con el Restaurante-Pizzería Papareschi la renovación de su patrocinio, serán los siguientes:

\* José Antonio Ibáñez. 23 años. Segunda línea  
 \* Jesús García. 22 años. Portero  
 \* Ramón Juan. 22 años. Portero  
 \* Jesús Pérez. 21 años. Segunda línea  
 \* José Ramón González. 20 años. Segunda línea  
 \* Alejandro Garrido. 20 años. Primera línea  
 \* David Gallegos. 19 años. Primera línea  
 \* José Ignacio Rey. 19 años. Segunda línea  
 \* Luis Vidal Herrero. 19 años. Portero  
 \* Oscar Sánchez Moncayo. 19 años. Primera línea  
 \* David González. 19 años. Primera línea

\* Julio Calzada. 18 años. Segunda línea  
 \* José Manuel Albares. 18 años. Segunda línea  
 \* Raúl Juan. 18 años. Primera línea

#### LA LIGA, DESDE EL 16 DE OCTUBRE

La competición liguera comenzará el 16 de octubre, con la visita de nuestro representante al equipo de Nava de la Asunción.

Este año se han inscrito en la categoría diez equipos:

\* Aulta Cultural de Valladolid  
 \* Balonmano 76 de Laguna de Duero (Valladolid)  
 \* Seiconsa de Valladolid  
 \* U.D. San Carlos de Valladolid  
 \* Universidad de León  
 \* Covalada de Soria  
 \* C.B. Aranda (éste constituye actualmente duda al estar a expensas del Ferroplás)  
 \* Nava de la Asunción (Segovia)  
 \* Ademar Maristas de León

## Primera División Nacional Femenina de Voleibol

### Doble confrontación amistosa INEF León-Sangar para el fin de semana

Mañana sábado, a las 18 horas, en el pabellón del INEF de León, se disputará el primer encuentro de la doble confrontación amistosa entre leonesas y ferroviarias.

Un encuentro que será el primero de pretemporada para las locales, que han comenzado tarde a entrenar debido a los problemas de las jugadoras que estudian fuera. Y ante un INEF que se ha reforzado para esta campaña con Chiqui Llanos, ex-jugadora del Sadecor Evelyn.

El místico venteño cuenta con toda la plantilla,

pese a las ligeras reservas de Inés, con fractura de un dedo, y Bea, con molestias en el hombro. Junto a ellas viajarán Nuria, Isabel, Carmen, Lorena, Eugenia, María, Noelia, Juliana y Eva.

Estos partidos servirán a Soto para conjuntar a sus pupilas y que éstas se adapten al nuevo sistema al objeto de ir definiendo posiciones a la espera de su próximo torneo en Venta de Baños y del amistoso en Vitoria.

El domingo, a las 12, el San Gar recibirá al INEF como devolución de su visita de mañana.



Chiqui Llanos, refuerzo del INEF de León

## Ciclismo/Vuelta a La Rioja

## Jiménez, del Banesto, nuevo líder de la prueba

Logroño (EFE).- José María Jiménez, del equipo Banesto, es el nuevo líder de la XXXIV Vuelta Ciclista a La Rioja al ganar el primer sector de la segunda etapa, de 135 kilómetros, que terminó en el Alto de Moncalvillo, de categoría especial.

La carrera comenzó en la ciudad de Calahorra con un pelotón formado por 62 ciclistas -no salió ayer Juan Carlos Vicario, del Castellblanch-. José Luis Arrieta (Banesto) protagonizó la primera salida del grupo en el kilómetro 15, pero pronto renunció al comprobar que no lograba distanciarse.

Miguel Induráin, quien en la etapa del miércoles llegó siete minutos después del vencedor -su único objetivo en la Vuelta a La Rioja es adaptarse a la bicicleta de carretera tras establecer el récord de la hora- ayudó hoy a su hermano Prudencio, que lucha por ganar las clasificaciones generales de metas volantes y sprints especiales.

En el kilómetro 35 se formó en cabeza un grupo de siete corredores, pero el pelotón les absorbió antes de afrontar el primer puerto de montaña (km.51), el Alto de de Soto de segunda categoría, y Antonio Miguel Díaz (Castellblanch) pasó en primera posición, seguido de Laurent Jalabert (ONCE) y Barcina (Euskadi).

El pelotón avanzó con mucha tranquilidad en busca de la segunda dificultad montañosa, el Alto de la Rasa, de primera categoría, en el kilómetro 84. La ascensión fue cómoda para todos los corredores y Jalabert pasó en primer lugar. Los ciclistas sabían que lo más duro de la etapa estaba aún por llegar.

A falta de 11 kilómetros para la meta comenzaron los ataques de verdad coincidiendo con el comienzo de la subida al Alto de Moncalvillo, de categoría especial. El suizo Alex Zülle (ONCE) fue el primero en saltar del pelotón y adquirió una ventaja máxima de 30 segundos sobre un grupo perseguidor de nueve corredores, entre quienes estaba José María Jiménez (Banesto).

José María Jiménez dejó el grupo y se marchó a por Alex Zülle, al que consiguió alcanzar y rebasar en la zona más dura del puerto. El corredor suizo calculó mal sus fuerzas -quizá atacó muy pronto- y tiró por tierra el trabajo del equipo ONCE.

Jiménez Sastre, que ayer se acercó en coche al Alto de Moncalvillo para reconocer el terreno y preparar la estrategia del equipo Banesto, llegó ayer a la meta con una ventaja de dieciséis segundos sobre Alex Zülle y se convirtió en el nuevo líder de la ronda riojana.



Jiménez ganó el primer sector y se alzó con el liderato (EFE)

### ONCE GANÓ LA CONTRA RELOJ

El ONCE ganó la contra reloj por equipos en un circuito urbano de 15 kilómetros por Logroño -segundo sector de la segunda etapa de la XXXIV Vuelta Ciclista a La Rioja- con un tiempo de 16 minutos y 12 segundos.

José María Jiménez, del Banesto, es el nuevo líder tras ganar el primer sector, una carrera en 10h.37:40

|                               |         |
|-------------------------------|---------|
| 2. Alex Zülle (SUI-ONCE)      | a 14    |
| 3. David García (Banesto)     | a 15    |
| 4. Daniel Clavero (Artiach)   | a 33    |
| 5. Félix García (Artiach)     | a 45    |
| 59. Miguel Induráin (Banesto) | a 19:24 |

## Baloncesto/ACB

## El eje Madrid-Barcelona vuelve a escena

Madrid (EFE).- El eje Madrid-Barcelona, columna vertebral del baloncesto, vuelve a escena en la cuarta jornada con la visita del Estudiantes al Palau Sant Jordi, donde cumplirá los mil partidos en la máxima categoría, precisamente ante el próximo equipo milenario del Campeonato, el Barcelona, que tendrá que esperar hasta la jornada 23 para cumplir ese hito.

Los estudiantes ya celebraron sus doscientos encuentros, en la temporada 66-67, en la Ciudad Condal con el mismo oponente, y en aquella ocasión salieron airoso con un contundente 89-56, pero en esta ocasión la empresa se antoja complicada por el liderato del equipo barcelonista y su condición de único conjunto invicto.

Los otros dos integrantes del eje madrileño-catalán, el Real Madrid y el Joventut, acusan los restos de sus marejadas personales. Los madridistas confían en calmar los ánimos del siempre agitado entorno que les rodea con un holgado triunfo sobre el único plantel de la Liga ACB que aún no conoce la victoria, el Breogán Lugo. Los badaloneses se desplazan a Valladolid en busca de la estabilidad rota con el flojo inicio liguero y la mala imagen de sus extranjeros.

## Nueva jornada de fútbol en Primera División

### Real Madrid-Athlétic de Bilbao, el partido más interesante

Madrid (EFE).- El Real Madrid-Athletic de Bilbao, adelantado al sábado a causa de las competiciones europeas, es el partido más destacado de la próxima jornada, tras la "tormentosa" semana vivida en el club madrileño y por los incidentes ocurridos entre los dos equipos en la pretemporada a raíz de la lesión del argentino Fernando Redondo tras una entrada del bilbaíno Ricardo Mendiguren.

Jorge Valdano no podrá contar con el sancionado Luis Enrique, y mantiene la duda de colocar a Alberto Marcos o a Mikel Lasa en el lateral izquierdo. En cambio, Rafael Alkorta ya se encuentra recuperado de su lesión y podría entrar en los planes del entrenador madridista.

En el equipo bilbaíno, Ernesto Valverde, operado el martes tras sufrir fractura de peroné y rotura de ligamentos, será baja durante cinco meses, y Jon Andoni Goikoetxea, con molestias en las costillas, puede perderse el partido del Bernabeu.

El Deportivo de La Coruña, líder tras su triunfo el pasado fin de semana ante el Racing, recibe la visita del Español que dirige José Antonio Camacho y que perdió el primer puesto de la clasificación ante el Barcelona la pasada jornada.

El conjunto coruñés no tiene baja alguna para afrontar su compromiso ante el Español, aunque los gallegos estarán pensando en el partido de Copa de la UEFA ante el Rosenborg, que el miércoles se proclamó campeón de la Liga noruega a falta de tres jornadas para su conclusión.

El Atlético de Madrid viaja a Oviedo con la intención de continuar la racha iniciada el domingo tras lograr su dos primeros puntos de la presente campaña. El colombiano Adolfo "Tren"

Valencia ya está recuperado y el técnico Francisco "Pacho" Maturana contará con él: sin embargo, en el conjunto asturiano el croata Robert Prosinecki continúa con problemas de lumbalgia y su compatriota Nikola Jerkan podría ser el sustituto de Luis Manuel en la defensa.

El FC Barcelona jugará frente al Compostela el sábado, debido a su compromiso frente al Goteborg en la Liga de Campeones. Cruyff podrá contar con el búlgaro Hristo Stoichkov, que debutaría esta temporada tras cumplir su sanción, mientras que el nigeriano Ohen es baja en el conjunto gallego.

El Zaragoza de Victor Fernández, pendiente de su encuentro frente al conjunto rumano del Gloria Bistrita, visita al Valladolid, que todavía no ha logrado marcar un sólo tanto en la presente campaña.

La Real Sociedad, en la que Lumberras e Imanol parecen recuperados y disponibles si el galés John Benjamin Toshack lo cree necesario, recibe la visita del Valencia, que en la pasada jornada se impuso el Tenerife y en el que podría debutar Vicente Engonga.

En el Tenerife, que dirige Vicente Cantatore, el argentino Juan Antonio Pizzi se presenta como la gran duda de los isleños para recibir al Sevilla, en el que el brasileño Moacir está a punto para debutar en el centro del campo.

El Racing de Santander, derrotado la pasada semana por el líder, viaja a Balaídos para enfrentarse al conjunto que dirige el argentino Carlos Aimar y en el que es duda Patxi Salinas.

Logroñés-Albacete y Betis-Sporting son los dos partidos que completan la cuarta jornada de la Primera división del campeonato de Liga.

# TENEMOS QUE EVITARLO

## DISCO-BAR PODIUM y PUB FELIX

os ofrecen la oportunidad de ayudarlos en la **FIESTA** que tendrá lugar el **MIÉRCOLES, 28 Septiembre** 10 de la noche

La totalidad de la recaudación está destinada a la ayuda a

Habrán regalos para todos

# RUANDA

**CRUZ ROJA PALENCIA**



Es una colaboración de

EL DIARIO PALENTINO



En versiones breve y larga

# El nuevo Polo de Volkswagen, un gran coche pequeño

Con la tercera generación del modelo Polo, Volkswagen demuestra lo grande y completo que puede ser un compacto de vanguardia. Porque marca nuevas pautas en su categoría en cuanto a funcionalidad y confort, seguridad y fiabilidad. El nuevo Polo no sólo se presenta en la más convincente de sus formas, sino que también constituye ahora una nueva gama de carácter propio. El sistema modular Polo.

La base del sistema modular está formada por el modelo de entrada, con un equipamiento ya muy completo. La gama del Polo está subdividida en pequeños módulos económicos. Salvo pocas excepciones, estos módulos se pueden combinar a discreción, dando por resultado una flexibilidad en la estructura de la oferta, única en su género hasta ahora. El cliente puede componer su Polo personalizado en función de sus deseos y su presupuesto.

## UNA NUEVA LINEA

Compacto, manejable y dinámico: así se presenta el nuevo Polo, de trasera truncada, con las inconfundibles características del diseño de la marca Volkswagen. La geometría básica, favorable para el flujo del aire, que se ha dado a la carrocería del nuevo Polo, revela excelentes virtudes aerodinámicas. Con un valor  $C_x$  de 0,32, el Polo se sitúa en una posición muy alta de su categoría.

## MAS HABITABILIDAD

Las cotas interiores del nuevo Polo son sorprendentes. Ha crecido interiormente. A pesar de ser 50 mm. más corto que el modelo anterior, la cota específica para el confort, medida desde el acelerador hasta el borde inferior del respaldo trasero, se ha mantenido aproximadamente igual, con 1.803 mm. Gracias a que la carrocería es 85 mm. más ancha que antes, el Polo ofrece interiormente 70 mm. de más amplitud a la altura de los codos. Y por haber crecido 70 mm. en altura, también ofrece 30 mm. de más espacio libre sobre cabeza.

## CARACTER MADURO

Con el nuevo Polo, el cliente tiene ahora opción a la carrocería de dos o de cuatro puertas. Pero lo más esencial del carácter del nuevo Polo no deja de ser la suma de virtudes que, hasta ahora, eran típicas de clase más alta: lujoso habitáculo enmoquetado, habitabilidad, manejabilidad, suspensiones, seguridad, equipamiento de entrada muy completo, suficiente capacidad de male-

tero, versatilidad universal y máximos niveles de calidad y compatibilidad ecológica.

## SEGURIDAD ACTIVA Y PASIVA

El nuevo Polo ha sido desarrollado fiel a los objetivos de la empresa Volkswagen y cumple todas las normativas de seguridad que rigen actualmente a nivel mundial. Su extremo concepto de seguridad implanta los niveles del Golf en la categoría del Polo. En otras palabras: el nuevo Polo se caracteriza por sus elevados niveles de seguridad activa y pasiva.

Con el nuevo Polo, Volkswagen lanza también un nuevo sistema de pretensores para los cinturones, que será generalizado en toda la gama a partir de los modelos 1995. Se trata de un sistema pirotécnico con sensores mecánicos. El paquete de seguridad incluye asimismo, de serie, una columna de dirección de seguridad, telescópica; asientos con apoyo "antisubmarino" y opcionalmente airbag para conductor y acompañante.

## MOTORES BRIOSOS Y SILENCIOSOS

En una primera fase están disponibles para el Polo tres motores de gasolina, de cuatro cilindros, de la Serie EA 111 y, desde primeras fechas del año que viene, también un motor diesel atmosférico.

Las motorizaciones empiezan con el propulsor de 1,0 ltr., que puede entregar 33 kW/45 CV de potencia máxima. Le sigue el motor de 1,3 ltr. que rinde 40 kW/55 CV. El modelo más alto de motores consiste, de momento, en la versión 1,6 ltr. que —como en el modelo Golf— entrega aquí también 55 kW/75 CV de potencia máxima. El motor diesel de más altas prestaciones será el de 1,9 ltr., que ha probado asimismo sus virtudes en el Golf, y que desarrolla 47 kW/64 CV.

Además de las consabidas normas USA sobre la composición de los gases de escape, todos los motores cumplen ya ahora la normativa ECE para los valores límite que entrará en vigor a partir de 1996 (MVEG II).

## PRESTACIONES Y CONSUMOS ECONOMICOS

Todas las versiones del nuevo Polo van equipadas de serie con la caja de cambios de cinco velocidades. En combinación con un nivel de par a bajo régimen, esto se traduce en mejoras de la elasticidad/recuperación de 60 a 100 kms./h. en cerca de cinco segundos en quinta marcha. La velocidad punta oscila entre los 145 kms./h. (motor 1,0 ltr.), 156 kms./h. (motor 1,3 ltr.) y 172



kms./h. (motor 1,6 ltr.). Los valores de aceleración de 0 a 100 kms./h. corresponden a 21,4 s. (motor de 1,0 ltr.), 16,3 s. (motor de 1,3 ltr.) y 12,5 s. (motor de 1,6 ltr.).

El nuevo Polo está perfectamente preparado para hacer frente a las condiciones del nuevo entorno en los mercados europeos: responde a las crecientes exigencias de individualidad del consumidor, está a la altura de los criterios de multifuncionalidad que se derivan de la creciente disponibilidad de tiempo libre, ofrece un gran confort en las modernas condiciones del tráfico denso y de velocidades limitadas y se comporta idóneamente por cuanto a la seguridad y la ecología.

## VERSION LARGA

El cliente plantea cada vez mayores expectativas a su automóvil. Ello tiene por consecuen-

cia que, si bien siguen existiendo las clasificaciones de los coches en categorías de compactos, semicompactos y superiores, sin embargo los parámetros de sus líneas de producto han experimentado una profunda evolución. Hoy día, incluso la categoría del Polo tiene que ofrecer unos niveles de confort y seguridad que concuerden, como mínimo, con los de la categoría superior siguiente de los compactos.

El nuevo Polo ha sido concebido de conformidad con estos planteamientos. Sobre una superficie básica similar a la de su modelo predecesor, ofrece más amplitud para cinco personas, más confort, más seguridad y una mayor polivalencia. Y ello siempre en consideración de los criterios fundamentales de la marca Volkswagen: seguridad de la compra, idoneidad de uso centrada en el confort, conduc-

ción divertida y una honesta relación precio/producto.

De esta forma ha surgido una identidad del Polo que, con el probado modelo predecesor, ya sólo comparte la idea fundamental de ser un vehículo compacto, ágil y dotado de un gran portón posterior. El nuevo Polo es un automóvil que ha madurado.

Volkswagen inicia con él un nuevo camino: ya no existen los niveles de equipamiento CL, GT, G40. En lugar de ello, la gama del Polo se subdivide ahora en pequeños módulos económicos, combinables a discreción con el modelo de entrada "Fox", salvo pocas excepciones, en virtud de lo cual resulta una línea de producto estructurada con una flexibilidad única en su género. Los clientes del Polo pueden "componer" ahora su automóvil personalizado en función de sus deseos y posibilidades financieras.



## El Gobierno y CiU acuerdan elevar en un punto todos los tipos de IVA

*Las cotizaciones a la Seguridad Social se reducen en un punto también*

Madrid, (EFE).- CiU garantizó su apoyo en el Parlamento a los presupuestos generales del Estado para 1995, tras una reunión con el Gobierno, en la que acordaron elevar en un punto todos los tipos del IVA y rebajar en igual porcentaje las cotizaciones sociales.

Así lo aseguró el portavoz de CiU en el Congreso, Miguel Roca, al término de una reunión en la que se decidió rebajar (en partes proporcionales entre empresas y trabajadores) las cotizaciones a la Seguridad Social, y compensar la pérdida de ingresos con un aumento del IVA que dejará su tipo superreducido en el 4 por ciento, el reducido en el 7 por ciento y el general en el 16 por ciento.

Además, el ministro de Economía, Pedro Solbes, explicó que el acuerdo alcanzado ayer tras varias semanas de conversaciones tiene como aspectos básicos ayudas fiscales a las familias y empresas, para que

dispongan de mayor liquidez y puedan consumir las primeras e invertir las segundas.

En el IRPF, los presupuestos corregirán el efecto de la inflación sobre la tarifa y la tabla de retenciones, además de establecer mecanismos de mejora en el proceso de devoluciones.

Además, en la declaración de la renta aumentarán las deducciones por hijo, a partir del tercero, de modo que las familias podrán desgravarse por el tercer hijo 25.000 pesetas y por el cuarto 30.000. Hasta ahora, todos los hijos tenían una deducción de 20.000 pesetas.

Otra de las modificaciones que se introducirán en los presupuestos afecta a los inmuebles a los que se les revisa el valor catastral. Con el fin de neutralizar ese efecto, se rebajará del 2 al 1 por ciento del nuevo valor la imputación que como ingreso supone una vivienda en propiedad.



Gobierno y CiU se reunieron ayer.- (Foto EFE)

En el Impuesto de Sociedades, el acuerdo entre el Gobierno y CiU permitirá eliminar la doble imposición de dividendos, mientras que en el IVA, además de la mencionada subida de los tipos, se acelerará el proceso de devoluciones.

También habrá cambios en la estimación objetiva por módulos y en el Impuesto de Actividades Económicas, que aliviarán en parte la excesiva carga fiscal que soportan algunos sectores.

Según explicó el ministro de Economía, Pedro Solbes, en la ley de acompañamiento a los presupuestos se incluirá la extensión de los contratos tem-

porales a todos los parados de larga duración.

Miguel Roca, por su parte, afirmó que el acuerdo alcanzado permitirá que en 1995 sea más fácil y más barato invertir y crear empleo, porque se reducirán las cargas fiscales a la economía productiva.

Precisó que todas las ayudas fiscales que se prevén se han tomado con la prudencia necesaria para permitir el déficit, por lo que advirtió que quizá en algunos casos resulten simbólicas.

La delegación del Gobierno y PSOE que negociaron ayer la formaban los ministros de Economía, Pedro Solbes, y de la Presidencia,

Alfredo Pérez Rubalcaba, además de Joaquín Almunia, José María Benegas, Juan Pedro Hernández Moltó y Mercedes Aroz.

Por CiU asistieron a la reunión el portavoz en el Congreso, Miguel Roca, el consejero de Economía, Macià Alavedra, el de Política Territorial, Josep María Culler, y el de Trabajo, Ignacio Farrés, y los diputados Joaquín Molins y Josep Sánchez i Llibre.

El proyecto de ley de presupuestos generales del Estado para 1995 será aprobado hoy por el Consejo de Ministros y remitido la próxima semana a las Cortes.

Esta tasa es más del doble de la correspondiente a los tres primeros meses del año

## El PIB creció un 1,6 por ciento en el segundo trimestre

Madrid, (EFE).- El Producto Interior Bruto (PIB) aumentó en el segundo trimestre del año un 1,6 por ciento, en relación a igual periodo del ejercicio anterior, según los datos de la contabilidad nacional trimestral facilitados ayer por el Instituto Nacional de Estadística.

Esa tasa anual es más del doble de la correspondiente al primer trimestre del año, que había sido del 0,7 por ciento, también en comparación con el periodo enero-marzo de 1993, lo que demuestra, según Estadística, que "el proceso de reactivación se está desarrollando a un ritmo vigoroso, más intenso incluso del que se había previsto en su momento".

La demanda interna continuó su recuperación, al caer tan sólo en un 0,4 por ciento (en el anterior trimestre lo había hecho en dos puntos), tendencia que también afectó al consumo privado y la inversión, componentes que disminuyeron un 0,3 y un 2,1 por ciento, respectivamente, siempre en tasas com-

paradas con el segundo trimestre de 1993.

Los datos sobre la inversión en bienes de equipo reflejan un descenso del 3,7 por ciento entre abril y junio pasados (casi cinco puntos por debajo de la tasa anual correspondiente al anterior trimestre), mientras que en la construcción experimentó un retroceso de 1,3 puntos porcentuales.

El consumo público se desaceleró, por segundo trimestre consecutivo, con un crecimiento del uno por ciento, seis décimas menos que el calculado para el trimestre anterior.

La demanda externa continúa actuando como único elemento dinamizador de la actual fase expansiva, dice el INE, con una aportación de 2 puntos al crecimiento del PIB, pero muestra "ciertos síntomas de debilitamiento".

La exportación de bienes y servicios aumentó en este segundo trimestre del año un 17,4 por ciento, mientras que

las importaciones lo hicieron en un 7,5 por ciento.

La mayor expansión correspondió a la industria, con un crecimiento del 2,1 por ciento, si se exceptúa la construcción, subsector en el que la producción disminuyó un 1,7 por ciento.

En los servicios, el crecimiento fue del 1,6 por ciento (en la hostelería se alcanzaron los siete puntos de aumento) mientras que en las ramas agraria y pesquera fue de la mitad, el 0,8 por ciento.

Por lo que se refiere al mercado de trabajo, el segundo trimestre del año se caracterizó por la continuidad en el aumento de la ocupación, que, aunque continúa con tasas negativas, cada vez son menores.

El INE destaca la favorable evolución del empleo en la actividad de la construcción, que disminuyó un 3,4 por ciento frente a los 10,7 puntos del trimestre anterior, gracias a la reactivación de la edificación residencial.

## Los pescadores amenazan con mantener la guerra del bonito

Bruselas, (EFE).- Representantes de la Federación Nacional de Cofradías de Pescadores amenazaron ayer, jueves, con mantener la guerra del bonito contra los pescadores franceses si la Unión Europea (UE) no decide la prohibición de las volantas y de las redes de enmalle a la deriva.

El presidente de la Federación, Jesús Clemente Muñiz; el secretario general, Jose Manuel Gil de Bernabé, y el presidente de la Federación de Cofradías de pescadores de la provincia española de Cantabria, José Povedano, se entrevistaron en Bruselas con el comisario europeo de Pesca, Yannis Paleokrassas, para exigirle que defiendan la prohibición de estas artes de pesca.

"Paleokrassas está de acuerdo con nosotros", señaló Clemente, quien reconoció que, sin embargo, el eurocomisario mantendrá su propuesta de aplazar la prohibición total de estas redes hasta 1997 en el Consejo de ministros de Pesca

de la UE del próximo miércoles en Bruselas, al considerar que es la única forma de conseguir un acuerdo.

Fuentes diplomáticas dijeron que es "poco probable" que los ministros lleguen a una solución en esta reunión pero que habrá algún tipo de acuerdo antes de finales de año para evitar que la "guerra del bonito" se repita en la próxima campaña.

Los representantes de las cofradías de pescadores aludieron a "motivos políticos de otra índole" como la campaña de las elecciones presidenciales en Francia, como causa que impide acordar una prohibición que avalen los informes científicos.

Estos motivos no influirán en el Parlamento Europeo, que se pronunciará, con toda probabilidad, en su pleno de la próxima semana en Estrasburgo (Francia) a favor de una resolución elaborada por la diputada del Partido Popular Carmen Fraga que pide la prohibición de las volantas y otras "redes de la muerte".



## COMENTARIO BURSATIL

# Poca fuerza

Madrid, (EFE).- Las bolsas terminaron ayer nuevamente con pérdidas, aunque moderadas, que explican la escasa fortaleza de los mercados de acciones, al borde otra vez de mínimos del año.

El índice general de la Bolsa de Madrid perdió al cierre 0,33 puntos (0,11 por ciento) hasta los 294,46 puntos, con lo que queda a poco más de tres puntos del mínimo del año, situado en los 291,43 del pasado 6 de julio.

El IBEX 35 -que recoge la evolución de los valores más líquidos del mercado continuo- cerró a 3.140,88 puntos, con un recorte de 1,85 puntos (0,06 por ciento).

Los analistas explicaron que pese a que los fuertes recortes de los cuatro últimos días explicarían por sí solos un repunte técnico, el mercado ofrece escasas posibilidades, ni aun siquiera a precios muy atractivos.

El nulo interés de los inversores se dejó ver, un día más, en el escaso volumen de negocio: en el mercado continuo se intercambiaron 23.571 millones de pesetas.

Pese a que la mañana comenzó con un ligero predominio de las compras, con leves ganancias en los índices, el cansancio de los inversores se dejó notar muy pronto, y al final dominaron las ventas.

El único dato relevante hoy entre los inversores fueron las declaraciones del presidente del Bundesbank, Hans Tietmeyer, que ratificó que el recorrido de los tipos de inte-



Bolsa de Madrid

rés seguirá marcado por la evolución de los precios y de la política fiscal que apliquen los países europeos.

Los analistas explicaron que Tietmeyer no hace más que confirmar, con buenas palabras, que el recorte de los tipos se ha puesto más difícil y que sólo será posible si las principales variables macroeconómicas se portan excepcionalmente bien.

Con esos datos, ningún operador se atreve a pronosticar una rebaja del precio del dinero (situado ahora en el 7,35 por ciento) que mañana resolverá el Banco de España en la subasta de préstamos.

Por sectores, la baja más acusada fue para petróleo, que bajó un 1,92 por ciento, con un fuerte recorte en Repsol (2,35 por ciento); y metal, eléctricas y bancos perdieron algunas centésimas.

Mientras, varios ganó un 1,02 por ciento; construcción un 0,53 por ciento; comunicación un 0,41 por ciento y alimentación un 0,36 por ciento.

El índice de Barcelona ganó al cierre 0,40 puntos hasta los 246,57, mientras que Bilbao cedió 24 centésimas y quedó en 382,65 y el de Valencia se colocó en los 233,74, con un avance de 0,23 puntos.

## El Gobierno aportará 1,6 billones a Renfe entre 1994-1998

Madrid, (EFE).- La Comisión Delegada del Gobierno para Asuntos Económicos aprobó ayer el contrato-programa entre el Estado y Renfe para el período 1994-1998, que supone una aportación global de 1,6 billones de pesetas.

De esta cantidad, según un comunicado del Ministerio de la Presidencia, se excluyen las inversiones que realice en el marco del Plan Director de infraestructuras el Ministerio de Transportes.

Las aportaciones estatales previstas y las inversiones que realizará directamente Renfe permitirán la ruptura de la tendencia de incremento del déficit y abren la puerta al saneamiento financiero de la compañía,

según la nota.

El Gobierno prevé que el endeudamiento de Renfe disminuya al final del período de vigencia del contrato en 400.000 millones de pesetas constantes de 1994, así como una reducción de los gastos financieros y de la deuda, que a finales de 1993 se elevaba a 1,2 billones de pesetas.

El citado contrato pronostica que, al final de su vigencia, por cada peseta de ingreso por tráfico se obtendrá con un gasto de personal de 0,9 pesetas, mientras que actualmente la proporción es de 1 de ingreso y 1,2 pesetas de gasto, lo que indicará la mejora de la productividad.

También se prevé que los tráficos de cercanías medidos en viajero-kilómetro superen, por primera vez en la historia del ferrocarril, al largo recorrido, mientras que los del AVE llegarán a ser un 25 por ciento del total de los de larga distancia.

La mejora de los indicadores de calidad es otro objetivo incluido en el contrato-programa, que alcanzarán un noventa por ciento en todas las unidades de negocio de viajeros y mercancías, y la velocidad comercial aumentará entre un diez y un treinta por ciento, especialmente en largo recorrido y regionales y en carga y transporte combinado.

### MADRID 294,46(-0,33)

Madrid, (EFE).- El índice general de la Bolsa de Madrid perdió ayer 0,33 puntos (un 0,11 por ciento), con lo que al cierre del mercado continuo se situó en los 294,46 puntos.

Los distintos grupos terminaron la sesión con los siguientes indicadores y variaciones porcentuales:

| GRUPO        | INDICE | % VARIAC. |
|--------------|--------|-----------|
| BANCOS Y FIN | 320,50 | -0,01     |
| ELECTRICAS   | 304,20 | -0,18     |
| ALIMENTACION | 183,74 | 0,36      |
| CONSTRUCCION | 508,42 | 0,53      |
| INVERSION    | 213,44 | 0,23      |
| METAL-MECANI | 235,11 | -0,11     |
| PETROL-QUIMI | 303,23 | -1,92     |
| COMUNICACION | 261,43 | 0,41      |
| OTRAS INDUST | 89,27  | 1,02      |

### BILBAO 382,65(-0,24)

Bilbao, (EFE).- El índice general de la Bolsa de Bilbao bajó 24 centésimas al cierre de la sesión de ayer y quedó establecido en 382,65 enteros.

Los valores financieros ganaron 11 centésimas y marcaron un índice de 374,91, mientras que los industriales perdieron 45 centésimas y dejaron el suyo en 386,96 enteros.

Por sectores, las cotizaciones fueron las siguientes:

|                     |        |       |
|---------------------|--------|-------|
| Bancos              | 375,00 | +0,01 |
| Inversión y seguros | 373,92 | +1,29 |
| Eléctricas          | 373,81 | -0,61 |
| Transportes         | 368,77 | +1,60 |
| Químicas            | 399,47 | -7,24 |
| Construcciones      | 377,78 | +3,06 |
| Siderometalúrgicas  | 511,21 | -0,31 |
| Alimentación        | 438,70 | 2,87  |
| Servicios y varias  | 466,92 | +4,39 |

### VALENCIA 233,74(+0,23)

Valencia, (EFE). El índice general de la Bolsa de Valencia ha registrado ayer una subida de 0,23 puntos y ha quedado situado hasta la próxima sesión en 233,74 puntos.

|                             |        |           |
|-----------------------------|--------|-----------|
| Energía eléctrica y gas     | 288,31 | sube 0,78 |
| Energía y agua              | 324,57 | baja 0,05 |
| Mineral-metálicas-químicas  | 319,28 | baja 0,30 |
| Metalmeccánica              | 408,07 | sube 4,13 |
| Manufactureras              | 217,42 | sube 1,00 |
| Construcción                | 482,56 | sube 4,94 |
| Comercio                    | 138,12 | sube 1,74 |
| Transporte y comunicaciones | 301,47 | baja 0,24 |
| Bancos                      | 484,30 | baja 2,97 |
| Inmobiliarias               | 578,14 | sube 3,49 |
| Indice base 100             | 95,51  | sube 0,10 |

### BARCELONA 246,57(-0,40)

Barcelona, (EFE).- El índice general de la Bolsa de Barcelona bajó ayer 0,40 puntos y ha quedado situado en 246,57 tras el cierre del mercado continuo a las 17,00 horas.

Las cotizaciones de los sectores que ponderan en el índice general son las siguientes:

|                              |        |       |
|------------------------------|--------|-------|
| Eléctricas                   | 210,61 | +0,16 |
| Bancos                       | 381,07 | -0,45 |
| Químicas                     | 359,12 | -6,34 |
| Cementos, Const. e Inmob.    | 387,83 | +2,83 |
| Metalurgia                   | 121,12 | -3,80 |
| Alimentación, Agrics. y For. | 164,89 | -0,26 |
| Textiles y Papeleras         | 207,31 | -1,92 |
| Comercio y Finanzas          | 295,53 | +3,18 |
| Servicios y Varios           | 437,58 | +0,53 |

En total se han contratado 158 clases de acciones de las que 61 suben, 48 bajan y 49 no varían.

## Alquileres

**ALQUILO** piso estudiantes. Plaza Buenos Aires, 3- 5.º C. Lunes a viernes de 19- 20.30.

**POR 60.000** alquilo bonito piso estrenar, trastero. Calle Martín Calleja. Teléfono: (947) 218911 (tardes).

**ALQUILO** piso amueblado. Teléfono 721604.

**ALQUILO** piso amueblado, estudiantes, T.V. color, calefacción individual gas. 701716.

**SE ALQUILA** piso amueblado a estudiantes. Teléfono 723286.

**ALQUILO** piso céntrico, recién reformado, 38.500 ptas. incluida comunidad. comandante velloso, 1 principal C. González.

**ALQUILO** piso amueblado. Teléfono 742931- 894744.

**SE ALQUILA** piso. Teléfono 743744.

**SE ALQUILA** piso amueblado, muy céntrico, nuevo. Teléfono 744060.

**ALQUILO** apartamentos, calle Rizarzuela. Teléfono 720243.

**SE ALQUILA** piso amueblado, céntrico. Teléfono 830201.

**SE ALQUILA** piso amueblado, céntrico, calefacción central. Teléfono 797821.

**SE ALQUILA** piso, calle Monterey, 7- 4.º Dcha. Teléfono 729275.

**SE ALQUILAN** naves. Teléfono 726193.

**SE ALQUILA** bar, ocasión. Teléfono 800140

**SE ALQUILA** piso amueblado. 700905

**SE ALQUILA** local céntrico. 700905.

**ALQUILO** piso amueblado, estrenar, frente Hospital Provincial. Interesados llamar a partir de las 20,30 horas 793082.

**ARRIENDO** oficina 140 m2., entreplanta céntrica, con servicios. Renta moderada. 740840.

**ALQUILO** piso amueblado, La Paz. Teléfono 788152.

**ALQUILO** piso, cuatro habitaciones, calefacción central. Teléfono 743230.

**ALQUILO** piso, con garaje, Calle Teniente Velasco. Teléfono 752796.

**ALQUILO** habitaciones en piso de chicas. 741940 -712948.

**ALQUILO** entreplanta, barata. Calle Mayor. 740757- (908) 486189.

**SE ALQUILA** estudi, Cardenal Cisneros, amueblado, 37.000. 740828.

**SE ALQUILA** piso amueblado, Marqués de Albaida, 8. 741053.

**PISO** céntrico, amplio, con o sin muebles, 64.000. Teléfono 751723.

**URGE** local en alquiler Calle Mayor. Teléfono: (980) 514047.

**SE ALQUILA** oficina muy céntrica, en Calle Mayor esquina Patio Castaño. Teléfono 744523.

**ALQUILO** pisos amueblados y sin amueblar. PROCOCASA. José Zorrilla, 1. Teléfono: 744414.

**ALQUILO** cocheras cerradas y locales comerciales. Calle Estrada. 740961.

**ALQUILO** habitación, baño, totalmente independiente, señorita. Bigar Centro, 2- 6.º C. (Junto Zara)

**SE ALQUILA** piso a estudiantes. Teléfono 983- 255666.

**ALQUILO** pisos amueblados en Magaz. Teléfono: 784012.

**ALQUILO** casa para estudiantes, todas comodidades, teléfono a convenir. 747791- 743807.

**ALQUILO** piso amueblado, céntrico, a estudiantes. 767082.

**ALQUILO** pisos y apartamentos amueblados a estrenar. 720832.

**API INMOBILIARIA.** Alquiler pisos, entreplantas, naves, locales, etc. Teléfono 747167.

## Automóviles

**VENDO** Renault 5 Diesel, 5 puertas. 5 años. Teléfono 703059.

## Enseñanza

**INGLES.** Licenciada en Filología Inglesa. Siete años de experiencia. Grupos de 5 a 7 alumnos, con el mismo nivel de conocimientos. Avda. Valladolid. Teléfono 720350, mañanas. Preguntar por Beatriz Antolín.

**INGLES** clases particulares, licenciada Filología Inglesa, grupos reducidos, experiencia. 747502.

**NECESITO** estudiante- profesora, para clases niña 7º E.G.B. 740442.

## Fincas

**VENDO** casa molinera, con patio. 908-786608.

**INMOBILIARIA ROJO.** Vende, compra, alquila y gestiona pisos, apartamentos, locales comerciales, naves industriales, garajes, solares, etc. Con nosotros las mejores ofertas. Menéndez Pelayo, 17 (junto Girasoles). Teléfono 700690.

**VENDO** ático lujo. Estrenar. Céntrico. Terraza, trastero y plaza de garaje doble cerrada. 742113- 908- 786313.

**SE VENDE** en zona céntrica, apartamento de 63 m., con posibilidad de hacer dúplex con buhardilla de 120 m. El apartamento consta de dos dormitorios, salón, cocina independiente montada y baño completo. La buhardilla habitable de 140 m2., con ventanas e instalación de agua, luz, gas y seis tragaluzes preinstalados. Oportunidad única por situación, dimensiones y acondicionamiento. Vende: INGUCASA. Queipo de Llano, 4. Abstenerse curiosos.

**SE VENDE** magnífico piso de lujo, en muy buen estado. Zona más céntrica de Palencia. Con entrada por Calle Mayor. Consta de cuatro dormitorios, dos baños, gran salón, cocina amueblada, seis armarios empotrados y plaza de garaje. Abstenerse curiosos. Vende: INGUCASA. Queipo de Llano, 4.

**NAVES** de 90 y 180 m2., se venden. Teléfono 701979, de 10 a 14 horas.

**PARCELAS** Grijota, desde 400 ptas m2., posibilidad luz. Teléfono 725531.

**PISO** estrenar, Calle Mayor, 15.500.000 ptas. Teléfono 750824.

## VENTA DE VIVIENDAS EN CONSTRUCCION

- Grandes facilidades de pago.  
- Formas de pago sin entrada  
- Máximas calidades

**INFORMACION Y VENTA:**  
**ESTINVER, S.L.**  
Plaza Mayor, 6-1º  
Teléfono 70 18 77

**VENDO** piso, 149 m2 construidos, cochera, trastero, Paseo San José, 5- 7º. Teléfono 720944.

**LOCAL** 110 m2 vendo. El mejor escaparate de Palencia, esquina Puente Mayor. HISPOGAR. Teléfono: 752775.

**VENDO** nave, Polígono Los Angeles, 750 m2. Teléfonos 720832- 720676.

**VENDO** parcelas recreo, Carretera Carrión 6, 742856- 744837.

**VENDO** piso Dor. Cajal, 5, tres dormitorios, calefacción central, facilidades. Teléfono 980- 588142 y 908- 800380.

**SE VENDE** parcela, Urbanización Villamuriel. Teléfono 703315- 752131.

**API INMOBILIARIA.** Vende local, Calle Estrada, 180 m2., 19.500.000. Teléfono 747733.

**API INMOBILIARIA.** Avda. Madrid, cuatro dormitorios, garaje, 16.000.000. Teléfono 747167.

**API INMOBILIARIA.** Pisos en construcción, Floridablanca, próxima entrega. Teléfono 747733.

**INHOGAR:** variedad de viviendas y apartamentos. Distintas zonas a elegir. Precios muy interesantes. Menéndez Pelayo, 5 entreplanta (junto Monclús).

**APARTAMENTO** de lujo. Corral de la Cerera. Primeras calidades. Cocina totalmente equipada. Espacios amplios. Muy soleado. Inmohogar. Menéndez Pelayo, 5 entreplanta.

**PLAZA DEL MATADERO.** Excelente ocasión. Pisos 2 y 3 dormitorios, 2 baños. Totalmente exterior, garaje y trastero. Inmohogar. Menéndez Pelayo, 5 entreplanta.

**BERNA INMOBILIARIA.** Venta, alquiler y traspasos de pisos, garajes, locales, naves, solares y fincas. En toda España. Teléfonos 742164- 750327.

## Ganados y Aves

**SE VENDEN** 20 ovejas Awasi. Teléfono 842108.

**VENDO** dos carneros churros. Ledigos. Gaudencio.

**SE VENDE** buen rebaño de ovejas con cupo. Teléfono 987- 787222. Llamar noches.

## Hospedajes

**PENSION GREDOS.** Calle Valentín Calderón, 18. Palencia. Teléfono 702833.

**ADMITO** señoritas curso escolar, económico. Bigar Centro, 2- 6.º C. (Junto Zara)

**SE ADMITEN** estudiantes pensión. Llamar tardes 795162.

**SEÑORITA** admite chicas para compartir piso, económico. 700415

**SE ADMITE** chica estudiante, para compartir piso, Calle Beato Capillas, 2 -2º A.

**OFREZCO** piso Martín Calleja, para compartir, con dos estudiantes (chicas). Llamar por las noches 983- 740998.

**COMPARTO** piso chicas. Teléfono 712422.

## Maquinaria

**VENDO** tractor John Derre 1630. Teléfono 810140.

**VENDO** trilladora hierro, clavo regulabrí, tres metros. Sr. Herro. Bahillo.

**VENDO** sembradora Urbón, casi nueva. Cevico Navero. 797498.

**VENDO** máquina sembradora, combinada, seminueva, 17 rejas. 842452.

## Mudanzas

**MUDANZAS GALLEGOS:** Locales, nacionales, internacionales. Presupuesto sin compromiso. 711111.

## Préstamos y Finanzas

**DE INTERES** para pensionistas. Le damos 12% renta anual a su dinero cobradero por mensualidades. Llámenos. 714002.



## Tres muertos en dos accidentes ocurridos en Badalona debido a la intensa lluvia

Barcelona (EFE).- Tres personas, dos de ellas Mossos d'Esquadra, murieron la pasada madrugada y otra resultó herida grave en el mismo punto kilométrico de la A-19, a la altura de Badalona, en dos accidentes de tráfico debidos a la intensa lluvia y ocurridos en un corto intervalo de tiempo, según fuentes de la Policía Municipal.

Los accidentes se produjeron en el kilómetro 6 de la A-19 mientras una intensa lluvia caía sobre la zona y en un lugar en el que, según las mismas fuentes, se producen acumulaciones de agua que pudieron ser la causa de los siniestros.

El primero de los accidentes se produjo sobre las 2.00 horas de la madrugada, cuando un turismo colisionó contra el muro lateral de la autopista, a consecuencia del cual falleció una persona y otra resultó herida de gravedad y trasladada al hospital de Can Ruti de Badalona.

## Una dotación de la Policía Local de Palma tuvo que dejar a una mujer en las escalinatas al no acogerla en ningún hospital

Palma de Mallorca (EFE).- Una dotación de la Policía Local tuvo que dejar en las escalinatas de acceso al Hospital General a una ciudadana sueca, recogida indispueta en la calle, después de tratar sin éxito que se la acogiese en el Hospital de Nit, en Son Dureta, en el Hospital Psiquiátrico y en el propio Hospital General.

Según informaron ayer fuentes de la Policía Local, el inusual hecho se produjo en la madrugada del domingo pasado, cuando una patrulla recogió, en la calle Bonaire, a la ciudadana sueca Isabel C.I., de 40 años, que estaba tendida en el suelo con evidentes signos de embriaguez.

La patrulla llevó a la mujer al Hospital de Nit, para que fuera alojada durante esa noche, pero uno de los monitores del centro -según la fuente- alegó la inexistencia de camas libres, así como su conocimiento de que la mujer tiene problemas mentales, esquizofrenia y de alcoholismo.

La patrulla llevó entonces a la mujer a Son Dureta, donde el facultativo de psiquiatría de guardia les dio un volante, ante la falta de camas en el centro, para el Hospital Psiquiátrico.

Nuevo traslado de la recogida a este centro, y allí, siempre según las fuentes, el médico de guardia alegó que el ingreso "no procedía", según su criterio, afirmando además que conocía a la interfecta, y rechazando el P-10 (formulario) dictado por el médico de Son Dureta.

Los agentes llevaron después a la mujer al Hospital General donde también se pidió su ingreso, negándose el médico de guardia.

Ante la situación, los agentes recibieron orden de su central de dejar a la ciudadana suiza en las dependencias del Hospital General, y ésta "por su propia voluntad se quedó tumbada en el suelo enfrente de la puerta de acceso al Hospital", informaron las fuentes.

## Trabajadores navales de Vigo se encierran en la sede del PP

Vigo (EFE).- Trabajadores del sector naval de Vigo se encerraron ayer en la sede del Partido Popular, después de intentar hacer lo propio en los locales del PSdG-PSOE que se encontraban cerrados, por lo que procedieron a forzar la puerta.

Con esta acción los trabajadores pretenden presionar a las administraciones públicas para que aprueben la construcción, en los astilleros vigueses, de buques para empresarios de Camerún.

El encierro en la sede del Partido Popular se lleva a cabo sin incidentes, según confirmaron fuentes de esta fuerza política, que indicaron que los trabajadores mostraron su intención de permanecer en las dependencias del PP toda la jornada.

Los trabajadores, sin embargo, desistieron de ocupar los locales del Partido Socialista, después de forzar la puerta de acceso y comprobar que no había personal en su interior. La

sede permanece desocupada por estar sometida a obras.

Para mañana está previsto que se celebre en Madrid una reunión de portavoces sindicales con el responsable de Comercio Exterior, para conocer la situación en la que se encuentra el proyecto de construcción de buques pesqueros para Camerún.

Manuel García, de la UGT, señaló que la administración debe agilizar el proceso, para lograr la "solución de emergencia" que requiere el naval vigués. Reclaman, también, mayor sensibilidad por parte de la Xunta y del Partido Popular y que la ejecutiva federal del PSOE se ponga al frente de las movilizaciones en defensa del sector naval.

Los trabajadores del sector naval de la ría de Vigo reanudaron sus movilizaciones después de un mes, porque consideran que si no se consigue carga de trabajo de forma inmediata los astilleros están condenados al cierre.

## ANUNCIOS POR PALABRAS

### Trabajo

**EMPLEADA** hogar interna, precisa matrimonio mayor. Teléfono 742237, llamar partir ocho tarde.

**RESTAURANTE** de tres teneadores, en Palencia, solicita cocinero profesional. Teléfono de contacto 700450 de 10 a 13 horas.

**SE OFRECE** asistente por las tardes. Teléfono 744684.

**SE OFRECE** chica para cuidar niños, ancianos, o trabajar. Teléfono 730123.

**SE NECESITA** chica. Llamar de 4 a 5 teléfono 723153.

**SE NECESITAN** conductores, permiso de conducir clase E, para transporte de automóviles. Teléfono 776379.

**NECESITO** asistente. Llamar mañanas teléfono 701185.

**SE OFRECE** conductor, C-2, ADR, experiencia ruta nacional. Teléfono 743028.

**LA MONDIALE Seguros.** Precisa para su sucursal de Palencia Auxiliar Administrativo. Se requiere: Persona joven, con iniciativa y afán de superación. Titulación grado medio. Manejo de programas de PC: Word Perfect, Dbase 4, Lotus 123, etc. Se valorará experiencia administrativa en seguros de vida aunque no es imprescindible. Se valorarán los conocimientos de francés. Se ofrece: Integración en plantilla de la Compañía. Formación a cargo de la Empresa. Interesados enviar curriculum vitae, adjuntando fotografía reciente a NUNAT SEGUROS - Grupo la Mondiale. Calle Mayor, 56- 3.º D. 34001 Palencia.

**SE OFRECE** chica cuidar niños, fines semana, durante las mañanas. 712863 preguntar Helia.

**NECESITO** chica para cuidar niña. Teléfono 700778.

**SE OFRECE** obrero con muchas ganas trabajar, para cualquier clase de trabajo. Jornada entera, media o por horas. Llamar 2 a 5 tarde. 751783.

### Traspasos

**SE TRASPASA** bar restaurante, por no poder atender. Teléfono 711883- 723088.

**TRASPASO** bar económico, en Plaza Inés de Osorio, 2. Información a partir 8 tarde.

**TRASPASO** tienda de ropa, local céntrico, renta barata. Teléfono 713598. Horas de comercio.

**TRASPASO** disco bar zona Seminario. Teléfono 740266.

**TRASPASO** bar restaurante. Teléfono 720831.

**SE TRASPASA** taller mecánico. Teléfono (979) 844337.

### Varios

**AGENCIA CANTABRIA.** (942) 612798. Contactos serios, esporádicos. Discreción. Nivel nacional.

**URGENCIAS VETERINARIAS.** Para animales de compañía. Agrupación de Clínicas Veterinarias de Valladolid. Teléfono (908)689350.

### RESTAURANTE CASADO

en Avda. Brasilia, 2  
LES OFRECE LA COCINA CASERA QUE UNA VEZ MAS PALENCIA SE MERECE  
Tfno. 72 83 57

### Ventas

**VENDO** 4.000 kg. vezas, seleccionadas, buena calidad. Jesús Delgado. Villaherreros.

**DEPOSITOS** para gas-oil, desde 200 a 3.000 litros, precios los mejores. SAVER, Ctra. Santander, km. 12,400. Palencia. Teléfono 745346.

**VENDO** 1.000 pacas paja y avena de siembra. Lomas. Teléfono 880990

**OCASION** Armarios, sósas, camas, electrodomésticos. Todo seminuevo. La Manera Rosa.

**AMUEBLAMOS PISOS.** 60.000 ptas. Mueble seminuevo. Calle Anastasia Santamaría, 15. La Manera Rosa.

## Vecinos de un pueblo de Guadalajara agreden a un joven que golpeó al alcalde

*El regidor municipal tuvo que recibir seis puntos/ A Luis P. le causaron una conmoción cerebral*

Alcocer (Guadalajara), (EFE).- El alcalde de Alcocer, Julio Tomico, tuvo que recibir seis puntos en la frente, tras ser agredido por un joven de esta localidad, que a su vez fue golpeado por varios vecinos que intervinieron en defensa del primer edil, causándole una conmoción cerebral.

Según explicó ayer a EFE el alcalde de Alcocer, de 70 años, los hechos ocurrieron en la tarde del pasado martes cuando él se dirigía al Ayuntamiento a por unos caramelos para los niños del pueblo y un joven, a quien no conocía, le saludó con el brazo en alto al estilo fascista y le instó a gritar "viva España".

El primer edil le respondió entonces que "eso ya no se lleva; lo hacen los hitlerianos", a lo que el joven, Luis P., de 18 años, reaccionó cogiendo a Julio Tomico del pecho y dándole un cabezazo y varias patadas y puñetazos

por todo el cuerpo.

En ese momento, siempre según la versión del alcalde, varios vecinos que pasaban por el lugar acudieron en su defensa, echándose encima del agresor, a quien propinaron varios golpes en la cabeza, como consecuencia de los cuales tuvo que ser internado en el Hospital del INSALUD de Guadalajara con una conmoción cerebral, según confirmaron fuentes de este centro sanitario.

Luis P. ingresó en el servicio de urgencias del hospital de Guadalajara a últimas horas de la tarde del martes y fue dado de alta ayer, miércoles.

El alcalde, que denunció lo sucedido ante la Guardia Civil, asegura no comprender los motivos que llevaron al joven a provocarle y agredirle, "ya que no le conocía", y cree que "si los vecinos no me hubiesen defendido, me hubiera matado".

## Nueve ejecutados y más de 20 condenas a muerte por delitos comunes en China

Pekín, (EFE).- Nueve convictos fueron ejecutados y 20 condenados a muerte por los Tribunales de Shanghai, este de China, y Pekín por delitos que van desde los asesinatos, robos y violaciones hasta la corrupción y malversación de fondos, informaron ayer jueves, el diario "Wenhui" y el de Pekín.

En Pekín fue condenada a muerte Zhang Qing, cajera de una compañía china de exportación e importación de sementales, y a cadena perpetua Tan Dehui, director del Departamento de Finanzas del Centro Estatal de Información, por malversación de fondos.

Un número indeterminado de personas fue además ejecutado en Shanghai, convictos de 8 casos de asesinatos, asaltos, secuestros y chantaje, en los que 19 delincuentes fueron juzgados, seis condenados a muerte y otro a muerte con suspensión temporal de condena.

Otros dos delincuentes fueron ejecutados en Shanghai por asaltos y robos en trenes, según informa el "Diario de Liberación" de Shanghai, dentro de una campaña contra la delincuencia en los ferrocarriles en la que fueron condenadas a diversas penas 170 personas.

Al menos siete funcionarios de rangos medio e inferior de diferentes departamentos gubernamentales y empresas estatales han sido condenados por aceptar sobornos, dentro de la presente campaña anticorrupción del Gobierno chino, señalaron hoy, jueves, otras fuentes de prensa chinas.

Los acusados, entre los que se encuentran varios funcionarios de la oficina central del gobierno provincial y el director de una compañía de taxis, recibieron sentencias que van desde la pena de muerte hasta los tres años de encarcelamiento.

## Mueren dos adultos y dos niños en un accidente de tráfico ocurrido en Caudete

Caudete de las Fuentes (Valencia), (EFE).- Cuatro personas, entre ellas dos niños de corta edad, fallecieron hoy y otra ha resultado herida grave, en un accidente de tráfico ocurrido en el término de Caudete de las Fuentes (Valencia), al colisionar de forma frontal un camión y un turismo, informaron a EFE fuentes de Tráfico.

El accidente se produjo a las 12.15 horas en el kilómetro 245,400 de la carretera N-III, Madrid-Valencia, al colisionar en un tramo recto y de buena visibilidad, por causas aún desconocidas, un camión "Renault", matrícula L-3305-L, con un turismo "Renault-12", matrícula M-4610-DN.

A consecuencia del impacto fallecieron cuatro de los cinco ocupantes del turismo, dos mujeres identificadas como Antonia L.C., de 52 años, y Ana Belén N.L., de 21 años, y dos hermanos de corta edad, Israel P.N., de 4 años, y David P.N., de 1 año. Los dos pequeños fallecieron poco después de ser ingresados en el Hospital de Requena.

# Lotería Nacional

## SORTEO DEL JUEVES

SORTEO

76  
94

SORTEO DEL DIA 22 DE SEPTIEMBRE DE 1994

Seis series de 100.000 billetes cada una  
Lista acumulada de las cantidades que han correspondido a cada una de las seis series de los números premiados, clasificados por su cifra final

Estos premios podrán cobrarse hasta el día 22 de diciembre de 1994, INCLUSIVE

| PRIMER PREMIO | PESETAS    | SERIE |
|---------------|------------|-------|
| NUMERO        | 50.000.000 | 1.*   |
| 48746         | 50.000.000 | 2.*   |
|               | 50.000.000 | 3.*   |
|               | 50.000.000 | 4.*   |
|               | 50.000.000 | 5.*   |
|               | 50.000.000 | 6.*   |

| PREMIO ESPECIAL | PREMIO ACUMULADO | SERIE | FRACCION |
|-----------------|------------------|-------|----------|
| NUMERO          | PESETAS          |       |          |
| 48746           | 100.000.000      | 3.*   | 10.*     |

| 0                 | 1                 | 2                 | 3                 | 4                 | 5                   | 6                    | 7                   | 8                 | 9                 |
|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|-------------------|---------------------|----------------------|---------------------|-------------------|-------------------|
| Números           | Números           | Números           | Números           | Números           | Números             | Números              | Números             | Números           | Números           |
| 48700.....50.000  | 48701.....50.000  | 48702.....50.000  | 48703.....55.000  | 48704.....50.000  | 48705.....50.000    | 48706.....55.000     | 48707.....50.000    | 48708.....50.000  | 48709.....55.000  |
| 48710.....50.000  | 48711.....50.000  | 48712.....50.000  | 48713.....55.000  | 48714.....50.000  | 48715.....50.000    | 48716.....55.000     | 48717.....50.000    | 48718.....50.000  | 48719.....55.000  |
| 48720.....50.000  | 48721.....95.000  | 48722.....60.000  | 48723.....55.000  | 48724.....50.000  | 48725.....50.000    | 48726.....55.000     | 48727.....50.000    | 48728.....50.000  | 48729.....55.000  |
| 48730.....50.000  | 48731.....50.000  | 48732.....50.000  | 48733.....55.000  | 48734.....50.000  | 48735.....50.000    | 48736.....55.000     | 48737.....50.000    | 48738.....50.000  | 48739.....55.000  |
| 48740.....100.000 | 48741.....100.000 | 48742.....100.000 | 48743.....105.000 | 48744.....100.000 | 48745.....1.100.000 | 48746.....60.000.000 | 48747.....1.100.000 | 48748.....100.000 | 48749.....105.000 |
| 48750.....50.000  | 48751.....50.000  | 48752.....50.000  | 48753.....55.000  | 48754.....50.000  | 48755.....50.000    | 48756.....55.000     | 48757.....50.000    | 48758.....50.000  | 48759.....55.000  |
| 48760.....50.000  | 48761.....50.000  | 48762.....50.000  | 48763.....55.000  | 48764.....50.000  | 48765.....50.000    | 48766.....55.000     | 48767.....50.000    | 48768.....50.000  | 48769.....55.000  |
| 48770.....50.000  | 48771.....50.000  | 48772.....50.000  | 48773.....55.000  | 48774.....60.000  | 48775.....50.000    | 48776.....55.000     | 48777.....50.000    | 48778.....50.000  | 48779.....55.000  |
| 48780.....50.000  | 48781.....50.000  | 48782.....50.000  | 48783.....55.000  | 48784.....50.000  | 48785.....50.000    | 48786.....55.000     | 48787.....50.000    | 48788.....50.000  | 48789.....55.000  |
| 48790.....50.000  | 48791.....50.000  | 48792.....50.000  | 48793.....55.000  | 48794.....50.000  | 48795.....50.000    | 48796.....55.000     | 48797.....50.000    | 48798.....50.000  | 48799.....55.000  |
| Terminaciones     | Terminaciones     | Terminaciones     | Terminaciones     | Terminaciones     | Terminaciones       | Terminaciones        | Terminaciones       | Terminaciones     | Terminaciones     |
| 8740.....50.000   | 8741.....50.000   | 8742.....50.000   | 8743.....55.000   | 8744.....50.000   | 8745.....75.000     | 8746.....250.000     | 8747.....75.000     | 8748.....50.000   | 8749.....55.000   |
| 570.....25.000    | 721.....45.000    | 632.....25.000    | 3.....5.000       | 74.....10.000     | 295.....25.000      | 326.....30.000       | 747.....25.000      | 488.....25.000    | 919.....30.000    |
| 870.....25.000    | 21.....20.000     | 892.....25.000    |                   |                   | 745.....25.000      | 748.....80.000       |                     |                   | 9.....5.000       |
|                   |                   | 22.....10.000     |                   |                   |                     | 46.....25.000        |                     |                   |                   |
|                   |                   |                   |                   |                   |                     | 6.....5.000          |                     |                   |                   |

RÉCUERDE: TIENE OTRA OPORTUNIDAD CIENMILLONARIA ENVIANDO SU DECIMO. Consulte en su Administración de Loterías



## SOCIEDAD Y PASATIEMPOS

### El Estado avalará créditos bancarios para estudiantes universitarios

Madrid (EFE).- El Estado avalará créditos para los estudiantes universitarios mediante acuerdos con entidades bancarias el próximo curso, anunció ayer el ministro de Educación y Ciencia, Gustavo Suárez Pertierra, ante la comisión correspondiente del Congreso.

El ministro explicó que su departamento negociará a lo largo de 1995 con las entidades financieras para establecer un sistema de créditos reintegrables, avalados por el Estado, que contribuyan al sostenimiento de los gastos originados por estos estudios, principalmente los de matrícula universitaria.

Suárez Pertierra compareció ayer ante los responsables de Educación de los grupos parlamentarios para exponer los proyectos presentes y futuros de su departamento en materia de enseñanza infantil, primaria y secundaria; becas; universidad; formación profesional; transferencias a las CCAA; investigación y deporte.

A preguntas de los diputados, el ministro se refirió a la polémica en torno a una alternativa para la clase de religión y dijo que, tras conocer el dictamen del Consejo de Estado y antes de tomar una decisión, intentaría "lograr el mayor grado de consenso con los implicados".

El titular de Educación señaló que su departamento creará un Programa Nacional de Becas para modernizar y agilizar la gestión y la concesión de ayudas al estudio, e informó de que en el presente curso se han invertido alrededor de 75.000 millones de pesetas en becas para 800.000 alumnos.

Durante su comparecencia, Suárez Pertierra adelantó que la sociedad podrá conocer los indicadores de calidad del sistema educativo -rendimiento de los alumnos y funcionamiento de los centros-, a través del Instituto de Calidad y Evaluación, que publicará cada dos años los resultados de evaluar esta gestión.

El Ministerio tiene previsto elaborar un plan de financiación del sistema universitario español, con especificación de sus componentes y grado de participación de los distintos sectores en la misma, así como el conjunto de reformas y actuaciones institucionales necesarias.

A la vez, impulsará convenios con empresas públicas y privadas, administraciones y organizaciones empresariales para la realización de prácticas externas a los centros universitarios.

Respecto a la apertura de centros docentes en horarios no lectivos -una de las novedades del curso corriente-, Suárez Pertierra dijo que en fechas próximas se regulará la participación de los voluntarios en las actividades extraescolares.

### Alberto II regresa convencido de haber conocido el "corazón de España"

Ana Vaca de Osma  
Guadalupe (Cáceres) (EFE).- Los Reyes de los Belgas, Alberto II y Paola, finalizaron ayer su visita de dos días a Extremadura, en la que han estado acompañados en todo momento por su anfitriones los Reyes de España, con la sensación de que habían conocido "el corazón de España".

Con esta impresión, transmitida por el Rey Alberto al presidente de la Junta de Extremadura, Juan Carlos Rodríguez Ibarra, concluía la visita de Estado a España de los Reyes de los Belgas, quienes se llevan a Bruselas la imagen de un país hospitalario, espontáneo y con un rico patrimonio cultural y artístico.

En una valoración final de la estancia real en Extremadura, Rodríguez Ibarra, destacó que ésta se había debido fundamentalmente a la voluntad del Rey Juan Carlos "que ha querido así romper la tradición de los itinerarios clásicos en este tipo de visitas".

"Se ha roto así la tradición, y ahora que la estancia ha concluido estoy convencido de que la apuesta del Rey Juan Carlos por Extremadura ha salido bien", dijo el presidente extremeño, quien aseguró que los

Reyes tienen intención de regresar a esta región en un futuro próximo.

La visita real a Extremadura -segunda etapa de su visita de Estado a España- terminó ayer en la Puebla de Guadalupe, población construida en torno al Real Monasterio de Guadalupe, santuario y símbolo de Extremadura, a donde Cristóbal Colón llegó para encomendarse a la Virgen antes de emprender su aventura descubridora.

Los 2.500 habitantes de Guadalupe se congregaron hoy en sus calles y plazas para dar la bienvenida a los Reyes y mostraron a sus huéspedes reales lo más rico y variado de sus costumbres y su artesanía.

Durante el recorrido que, saltándose el protocolo, los Reyes hicieron a pie por la calle de las Heras y la plaza de la Fuente de los Tres Chorros hasta llegar a la Plaza de Santa María, todos los balcones de las casas estaban adornados con las mejores piezas del ajuar de las guadalupenses: chales, colchas, sábanas y mantelerías y tapices heredados de sus antepasados o bien bordados por ellas mismas.

No faltaron, al igual que ayer en Yuste, Trujillo o en Cáceres, las muestras de cari-



Los Reyes Belgas regresaron ayer a su país.- (Foto EFE)

ño hacia los Reyes, quienes tuvieron la oportunidad de hablar con un grupo de mujeres vestidas con trajes regionales y de comprobar su habilidad para bordar piezas de lino.

A la entrada del monasterio -declarado en 1993 patrimonio de la humanidad y uno de los

más importantes focos de devoción mariana-, los Reyes de España y de los belgas fueron recibidos por el Cardenal de Mérida y Badajoz, Monseñor Montero junto al prior de la comunidad de 11 franciscanos que guarda el templo y la hospedería, Serafín Chamorro.

### Córdoba acogerá las I Jornadas Nacionales sobre Ludopatía Infantil

Villanueva de Córdoba (Córdoba) (EFE).- Córdoba acogerá el próximo octubre las I Jornadas Nacionales sobre Ludopatía Infantil, que contarán con la presencia de psicólogos y técnicos en la materia de toda España.

Las jornadas, que serán inauguradas por el delegado

del Gobierno para el Plan Nacional contra la Droga, Carlos López Riaño, están organizadas por la Asociación Cordobesa de Jugadores en Rehabilitación (ACOJER), creada hace seis años y primera de este tipo en España.

Rafael Soto, miembro de ACOJER, ha explicado a EFE

que la enfermedad del juego es de tipo "sociopático", es decir, que está directamente relacionada con otras del mismo carácter como el alcoholismo o toxicomanías, en las que el enfermo "enganchado en los juegos de azar", jamás reconoce su enfermedad.

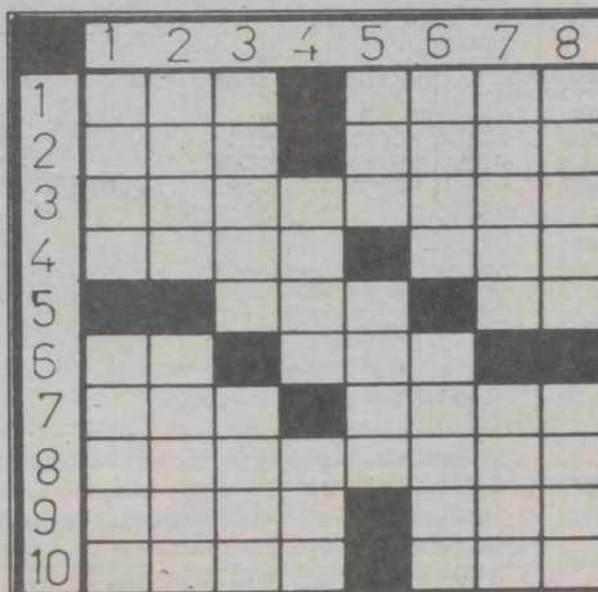
Esta situación, que en los

adultos se observa, sobre todo, en las máquinas tragaperras y el bingo, en los niños se da a través de videojuegos, que le hacen cada vez más introvertido, lo que lleva a que deje a los amigos, familia e incluso televisión y, según Soto, "les hace ludópatas en potencia".

### CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES:** 1.- Fanático admirador. Famoso pintor español (1904-1989). 2. Saludo de los antiguos romanos. Instrumento. 3. Pez pequeño que sirve de cebo. 4. (al rev.) Entrada de una cueva. (al rev.) Apócope. 5. (al rev.) Arbol cuyas hojas se usan como purgante. Lios del sol de los antiguos egipcios. 6. (al rev.) Repetido; familiar. Flor heraldica. 7. Primera esposa de Jacob. Centro populoso. 8. Embarcación menor de vela (pl.) 9. (al rev.) Quinientos noventa y nueve. 10. Antigua denominación de un líquido seroso que exhalan ciertas úlceras. Orificio excremental.

**VERTICALES:** 1.- Ceñidor. Ara para los sacrificios. 2. (al rev.) Denominación de cierto vino espumoso. Instrumento musical de teclado. 3. Hombre muy cruel. (al rev.) Rostro. 4. Nombre de varón. Prefijo. 5. Repetido; cierta bala explosiva. Cavidad. 6. Atar. Personaje bíblico. 8. Esclavo de los antiguos lacedemonios. Municipio de la prov. de Tarragona.



SOLUCIONES A LOS PASATIEMPOS DEL DÍA ANTERIOR

#### AL CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES:** 1.- RAF. Tras. 2. ¡Olé!. Auto. 3. Camuflar. 4. amus. Olí. 5. Ras. Pa. 6. Ta. Sol. 7. Ego. Pipa. 8. Librador. 9. átrA. Ese. 10. soaC. Rol.

**VERTICALES:** 1.- Roca. Telas. 2. alaM. Agito. 3. Femur. Obra. 4. Usas. raC. 5. TAF. Sopa. 6. Rulo. Líder. 7. atalP. Poso. 8. soRia. Arel.

## VIERNES 23

**Santorál:** Ss. Lino p.; Adamnano, Benito abs.; Andrés, Juan, Pedro, Antonio, Constanancio, Dona, Eresvida, Santina, Polisená, Rebeca cfs.; Pasencio, Albina, Tecla, Ulpia Victoria ms.; Matusalén ptca.

Sale el sol a las 08,03 h. y se pone a las 20,11 h. La luna sale a las 21,57 y se pone a las 11,29. Cuarto menguante el 28 en cáncer.

**REFRAN:** Lo que no es conocido, mal puede ser querido

## EFEMERIDES

**1928.-** Un incendio destruye el madrileño Teatro Novedades, en el que murieron más de cien personas y unas 150 resultaron heridas.

**1940.-** Alemania, Italia y Japón firman en Berlín el Pacto Tripartito, de carácter político, militar y económico.

**1950.-** El Senado de EE.UU. aprueba la ley de represión de actividades anti-americanas, propuesta por el senador republicano McCarthy.

**1952.-** Rocky Marciano vence por K.O. a Jersey Joe Walcott y es el primer boxeador blanco, desde 1937, que se proclama campeón mundial de peso pesado.

**1972.-** Angel Nieto, campeón mundial de 50 cc y 125 cc tras vencer en el Gran Premio de España de motociclismo, disputado en Barcelona.

**1984.-** El Gobierno francés concede por primera vez a España la extradición de tres presuntos miembros de ETA.

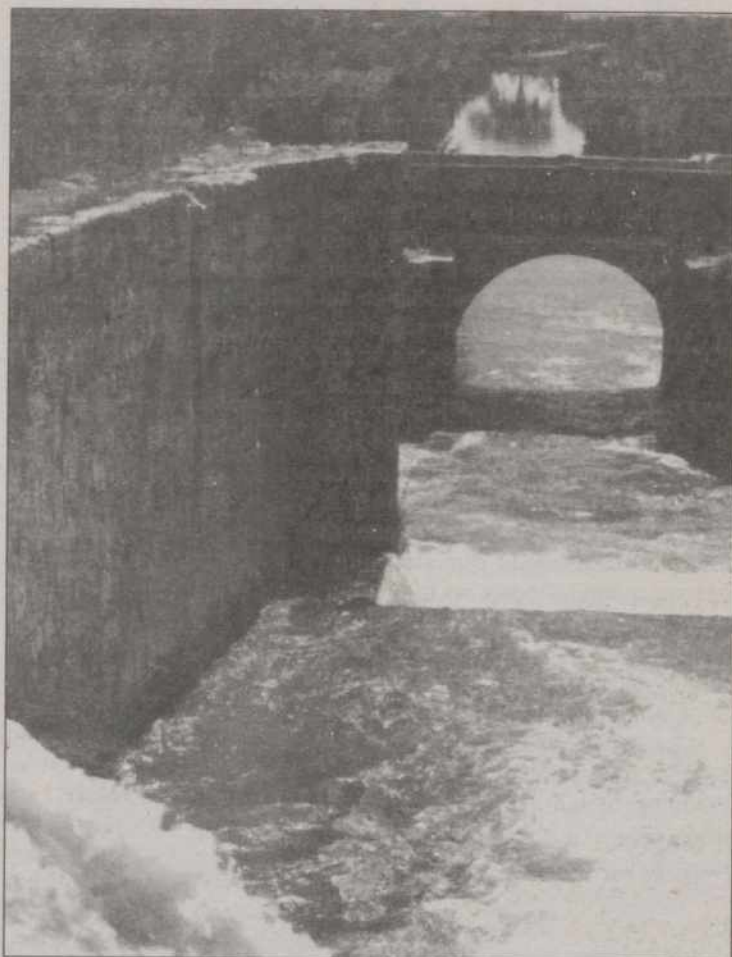
**1986.-** UGT recibe 4.144 millones de pesetas, y CNT, 248, por los bienes que les fueron incautados durante la Guerra Civil.

**1987.-** El socialista Fernando González Laxe es elegido nuevo presidente de la Xunta de Galicia, al prosperar la moción de censura contra el aliancista Gerardo Fernández Albor.

**1991.-** Los comunistas de Tayikistán dan un golpe de Estado y declaran el estado de excepción en todo el territorio.

**1991.-** Armenia declara oficialmente su independencia de la URSS.

## VENTANAL



Palencia: Salto del Canal de Castilla.- (Foto de Cayetano Rodríguez Cubillo)

Si desea publicar fotografías de su localidad en el "Ventanal", envíelas a El Diario Palentino, Redacción. C/ Mayor, 67 - 34001 Palencia. Indique el lugar y el autor. Se acepta cualquier formato.

## CARTELERA

**ORTEGA:** "Forrest gump": (T) (5,30-8,15 y 10,45)

**AVENIDA 1:** "Por fin solos" (2ª semana) (13) (5,30-8,15-10,45)

**AVENIDA 2:** "Rapa Nui" (5ª semana) (13) (5,30-8,15-10,45)

**AVENIDA 3:** "Cumbres borrascosas" (13) (5,30-8,15 - 10,45)

**AVENIDA 4:** "Speed" (6ª semana) (18) (5,30- 8,15- 10,45)

**AVENIDA 5:** "Cuatro bodas y un funeral" (5ª semana) (13) (5,30-8,15 - 10,45)

**AVENIDA 6:** "Mentiras arriesgadas" (4ª semana) (18) (5,30- 8,15- 10,45)

**AVENIDA 7:** "Una tribu en la cancha" (T) (5,30-8,15-10,45)

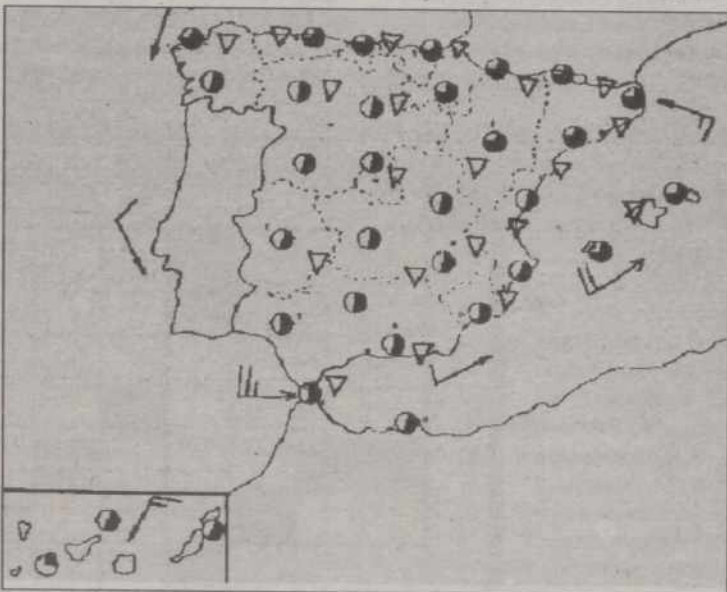
**BOSTON 1:** "La estrategia del caracol" (5,30-8,15-10,45)

**BOSTON 2:** "Rojo" (5,30-8,15-10,45)

**BOSTON 3:** "El cliente" (5,30-8,15-10,45)

## EL TIEMPO

### Chubascos débiles y ascenso de las temperaturas



El Instituto Nacional de Meteorología prevé para hoy cielos muy nubosos con chubascos en Galicia, ocasionalmente tormentosos en Cantábrico, Pirineos, Aragón, Madrid, Cataluña y Baleares. Nuboso con chubascos en Andalucía occidental e intervalos nubosos en el resto.- (EFE)

Madrid (EFE).- El Instituto Nacional de Meteorología prevé para hoy cielo nuboso o muy nuboso con chubascos tormentosos que pueden ser localmente muy fuertes en Valencia, Cataluña, comunidades del cantábrico, Baleares, extremo oriental de Andalucía y área del Estrecho.

Muy nuboso con chubascos ocasionalmente moderados en Navarra, La Rioja y Andalucía. En el resto de la Península predominio de los cielos nubosos con chubascos ocasionalmente tormentosos. Intervalos nubosos en Canarias.

Las temperaturas ascienden en Galicia, Murcia, Valencia, Castilla y León y permanecen sin cambios significativos o bajando ligeramente en las demás comunidades.

Vientos del nordeste moderados en Galicia. Suroeste moderado a fuerte en Baleares. Componente oeste flojo a moderado en Andalucía con intervalos fuertes en el área del Estrecho. Predominio de los vientos flojos en las demás comunidades.

Castilla y León: Nuboso con chubascos ocasionalmente tormentosos. Temperaturas en ligero ascenso. Vientos flojos variables.

## SORTEOS

### Lotería Primitiva

Jueves, 22 de septiembre

12-14-30-40-42-49

C 39- R 9

Sábado, 18 de septiembre

26-28-31-40-46-47

C 7 - R 1

El gordo de la primitiva

Domingo, 28 de agosto

3-8-10-19-43-44

C 17 - R 4

### BONOLOTO

Lunes, 19 de septiembre

4-5-16-17-26-47

C 46 - R 0

Martes, 20 de septiembre

8-12-18-22-36-45

C 33- R 2

Miércoles, 21 de septiembre

11-21-27-32-33-39

C 08- R 2

Viernes, 16 de septiembre

3-7-9-15-39-49

C 20 - R 1



SORTEO DEL  
JUEVES

33640

Viernes, 23 de Septiembre de 1994

EL DIARIO PALENTINO

## HORARIO DE TRENES

| TRENES       | HORARIOS |        | TRAYECTOS                                       | OBSERVACIONES                                                                                                                                         |
|--------------|----------|--------|-------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|              | Llegada  | Salida |                                                 |                                                                                                                                                       |
| EXPRESO      | 00,13    | 00,34  | Salamanca-Barcelona Sants                       | Estrella del Principado. Diario                                                                                                                       |
| EXPRESO      | 00,14    | 00,34  | Gijón - Barcelona Sants                         | Estrella del Principado. Diario                                                                                                                       |
| EXPRESO      | 00,25    | 00,35  | Irun/Bilbao - Coruña/Vigo                       | Estrella. Circula del 25/6 al 5/7 - del 16/7 al 19/7 - del 23/7 al 3/8 - del 13/8 al 18/8 - del 27/8 al 6/9/94                                        |
| EXPRESO      | 00,47    | 00,52  | Madrid Cha. - Ferrol                            | Atlántico. Circula del 25/6 al 5/7 - del 16/7 al 19/7 - del 23/7 al 3/8 - del 13/8 al 18/8 - del 27/8 al 6/9/94                                       |
| EXPRESO      | 00,54    | 00,55  | Coruña/Vigo-Barcelona Sants                     | Estrella Galicia                                                                                                                                      |
| EXPRESO      | 01,07    | 01,10  | Irun/Bilbao/Madrid Cha. - Coruña/Vigo/Ferrol    | Estrella del Atlántico. Diario exp. domingos. No circula del 25/6 al 5/7 - del 16/7 al 19/7 - del 23/7 al 3/8 - del 13/8 al 18/8 - del 27/8 al 6/9/94 |
| EXPRESO      | 02,35    | 02,50  | Santander - Madrid Cha.                         | Costa Verde                                                                                                                                           |
| EXPRESO      | 03,00    | 03,05  | Gijón - Madrid Cha.                             | Costa Verde                                                                                                                                           |
| EXPRESO      | 03,12    | 03,27  | Madrid Cha. - Santander                         | Costa Verde                                                                                                                                           |
| EXPRESO      | 03,37    | 03,47  | Madrid Cha. - Gijón                             | Costa Verde                                                                                                                                           |
| EXPRESO      | 03,53    | 03,58  | Coruña/Vigo/Ferrol - Hendaya/Bilbao/Madrid Cha. | Costa Verde                                                                                                                                           |
| EXPRESO      | 03,53    | 03,58  | Ferrol - Madrid Cha.                            | Estrella del Atl. Diario exp. domingos. No circula del 26/6 al 6/7 - del 17/7 al 20/7 - del 24/7 al 4/8 - del 14/8 al 19/8 - del 28/8 al 7/9/94       |
| EXPRESO      | 04,00    | 04,02  | Barcelona - Coruña/Vigo                         | Circula del 26/6 al 6/7 - del 17/7 al 20/7 - del 24/7 al 4/8 - del 14/8 al 19/8 - del 28/8 al 7/9/94                                                  |
| EXPRESO      | 04,16    | 04,26  | Barcelona Sants - Gijón                         | Extreña Galicia                                                                                                                                       |
| EXPRESO      | 04,28    | 04,31  | Vigo/Coruña - Bilbao/Hendaya                    | Extreña del Principado. Diario exp. del 23/6 al 11/9 - del 14/8 al 19/8 - del 28/8 al 7/9/94                                                          |
| EXPRESO      | 04,24    | 04,34  | Barcelona Sants - Gijón                         | Estrella. Circula del 26/6 al 6/7 - del 17/7 al 20/7 - del 24/7 al 4/8 - del 14/8 al 19/8 - del 28/8 al 7/9/94                                        |
| EXPRESO      | 04,24    | 04,39  | Barcelona Sants - Salamanca                     | Estrella del Principado. Circula del 23/6 al 11/9/94                                                                                                  |
| REGIONAL     | 04,24    | 05,52  | Palencia - Medina del Campo                     | Estrella del Principado. Diario                                                                                                                       |
| REGIONAL EXP | 07,06    | 07,05  | Palencia - Madrid Cha.                          | Lunes a viernes. No circula 25/7 y 15/8/94                                                                                                            |
| REGIONAL     | 07,06    | 07,08  | Valladolid - León                               | Diario exp. domingos                                                                                                                                  |
| REGIONAL     | 07,06    | 07,10  | Palencia - Medina del Campo                     | Lunes a viernes. No circula 25/7 y 15/8/94                                                                                                            |
| REGIONAL     | 07,28    | 07,28  | Medina del Campo - Palencia                     | Diario exp. domingos no circula 25/7 y 15/8/94                                                                                                        |
| REGIONAL     | 07,42    | 07,43  | Valladolid - Santander                          | Lunes a viernes. No circula 25/7 y 15/8/94                                                                                                            |
| REGIONAL EXP | 08,23    | 08,24  | León - Madrid Cha.                              | Sabados y domingos. del 2/7 al 11/9/94. Circula el 25/7 y 15/8/94                                                                                     |
| REGIONAL     | 08,19    | 08,24  | León - Salamanca                                | Rio Bernesga. Diario                                                                                                                                  |
| REGIONAL     | 08,31    | 08,35  | Valladolid - Burgos                             | Lunes a viernes. No circula 25/7 y 15/8/94                                                                                                            |
| REGIONAL     | 08,36    | 08,37  | Reinosa - Medina del Campo                      | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL EXP | 09,10    | 09,12  | Salamanca - León                                | Diario exp. sábados y domingos. No circula 25/7 y 15/8/94                                                                                             |
| REGIONAL     | 09,29    | 09,33  | Vitoria - Madrid Cha.                           | Diario exp. sábados                                                                                                                                   |
| REGIONAL     | 09,52    | 09,53  | Santander - Valladolid                          | Diario exp. domingos                                                                                                                                  |
| REGIONAL     | 09,54    | 09,55  | Medina del Campo - Santander                    | Diario                                                                                                                                                |
| TALGO        | 10,40    | 10,41  | Santander - Alicante                            | Diario excepto sábados. No circula domingos del 2/7 al 11/9/94                                                                                        |
| INTERCITY    | 10,55    | 10,56  | Madrid Cha. - Gijón J.                          | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 11,15    | 11,17  | León - Valladolid                               | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 11,43    | 11,45  | Valladolid - León                               | Sabados y domingos. Circula 25/7 y 15/8. No circula 24/7 y 14/8                                                                                       |
| TALGO        | 11,55    | 11,56  | Madrid Cha. - Santander                         | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 12,19    | 12,20  | Medina del Campo - Santander                    | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 12,19    | 12,55  | Palencia - Medina del Campo                     | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 12,55    | 13,09  | Valladolid - Palencia                           | Lunes a viernes. No circula 25/7 y 15/8/94                                                                                                            |
| RAPIDO       | 13,07    | 13,09  | Irun/Bilbao - Coruña/Vigo                       | Diario                                                                                                                                                |
| RAPIDO       | 13,07    | 13,25  | Irun - Salamanca                                | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 14,09    | 14,11  | Palencia - Valladolid                           | Lunes a viernes. No circula 25/7 y 15/8/94                                                                                                            |
| RAPIDO       | 14,27    | 14,28  | Vigo/Coruña/Gijón - Barcelona Sants             | Diario                                                                                                                                                |
| TALGO        | 14,35    | 14,36  | Gijón - Alicante                                | De Gijón (diario), de Vigo (M.J. y S), de Coruña (L.X.V. y D.). Diario del 22/6 al 24/9/94                                                            |
| REGIONAL EXP | 14,40    | 14,41  | Madrid Ato. - León                              | Diario. (sábados a Madrid-Chamartin) 30/7 continúa a Alicante                                                                                         |
| REGIONAL     | 14,59    | 14,59  | Valladolid - Palencia                           | San Marcos. Diario                                                                                                                                    |
| REGIONAL     | 15,15    | 15,15  | Palencia - Medina del Campo                     | Diario exp. sábados y domingos. No circula 25/7 y 15/8/94                                                                                             |
| REGIONAL     | 15,45    | 15,47  | León - Valladolid/Madrid Cha.                   | Diario. Entre Valladolid y Medina circula sábados, domingos y 25/7 y 15/8/94                                                                          |
| REGIONAL     | 16,00    | 16,00  | Medina del Campo - Palencia                     | Diario                                                                                                                                                |
| RAPIDO       | 16,10    | 16,11  | Barcelona Sants - Gijón/Coruña/Vigo             | A Gijón (diario), de Vigo (L.X. y V), de Coruña (M.J.S. y D.). Diario del 22/6 al 24/9/94                                                             |
| REGIONAL EXP | 16,23    | 16,15  | Palencia Medina del Campo                       | Diario exp. domingos                                                                                                                                  |
| REGIONAL     | 16,23    | 16,25  | Madrid Cha. - Burgos/Vitoria                    | Diario                                                                                                                                                |
| RAPIDO       | 16,42    | 16,22  | Vigo/Coruña - Bilbao/Hendaya                    | Diario                                                                                                                                                |
| RAPIDO       | 16,42    | 16,22  | Salamanca - Hendaya                             | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL EXP | 17,08    | 17,09  | León - Madrid Cha.                              | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 17,16    | 17,17  | Santander - Valladolid                          | San Marcos. Diario                                                                                                                                    |
| TALGO        | 17,26    | 17,27  | Medina del Campo - Santander                    | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 17,59    | 18,00  | Alicante - Gijón                                | Diario. (Domingo precede de Madrid-Chamartin). El 31/7 procede de Alicante                                                                            |
| REGIONAL     | 18,10    | 18,12  | Madrid Cha./Valladolid - León                   | Diario                                                                                                                                                |
| TALGO        | 18,13    | 18,14  | Santander - Madrid Cha.                         | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 18,28    | 18,30  | León - Madrid Atocha                            | Domingos. Circula 25/7 y 15/8/94. No circula 24/7 y 14/8/94                                                                                           |
| REGIONAL     | 18,44    | 18,45  | Santander - Medina del Campo                    | Diario. (Sábados a Valladolid)                                                                                                                        |
| REGIONAL     | 18,43    | 18,46  | Madrid Ato. - Ponferrada                        | Diario. Viernes                                                                                                                                       |
| INTERCITY    | 18,43    | 18,46  | Gijón J. - Madrid Cha.                          | Diario                                                                                                                                                |
| TALGO        | 18,43    | 18,46  | Alicante - Santander                            | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 18,43    | 18,46  | Miranda/Burgos - Valladolid                     | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 18,43    | 18,46  | Madrid Ato. - Santander                         | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 18,43    | 18,46  | León - Salamanca                                | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL EXP | 20,00    | 20,03  | Vitoria/Burgos - Madrid Ato.                    | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL     | 20,05    | 20,07  | Salamanca - León                                | Diario exp. sábados                                                                                                                                   |
| REGIONAL     | 20,27    | 20,28  | Valladolid - Reinosa                            | Diario exp. sábados                                                                                                                                   |
| REGIONAL     | 20,25    | 20,30  | Santander - Madrid Ato.                         | Lince. domingos. Circula 25/7 y 15/8/94. No circula 24/7 y 14/8/94                                                                                    |
| REGIONAL     | 20,23    | 20,30  | Ponferrada - Madrid Ato.                        | Lince. domingos. Circula 25/7 y 15/8/94. No circula 24/7 y 14/8/94                                                                                    |
| REGIONAL EXP | 20,38    | 20,42  | Madrid Ato. - Burgos/Vitoria                    | Diario exp. sábados                                                                                                                                   |
| REGIONAL     | 21,20    | 21,21  | Valladolid - Palencia                           | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL EXP | 21,20    | 21,41  | Madrid Ato. - León                              | Rio Bernesga. Diario                                                                                                                                  |
| REGIONAL     | 21,53    | 21,55  | León - Valladolid                               | Diario                                                                                                                                                |
| REGIONAL EXP | 22,05    | 22,05  | Madrid Cha. - Palencia                          | Diario exp. sábados                                                                                                                                   |
| REGIONAL     | 23,22    | 23,23  | Santander - Valladolid                          | Sabados y domingos del 2/7 al 11/9/94. Circula 25/7 y 15/8/94                                                                                         |
| REGIONAL     | 23,37    | 23,37  | Madrid Ato. - Palencia                          | viernes                                                                                                                                               |
| REGIONAL     | 23,52    | 23,52  | Medina del Campo - Palencia                     | Diario exp. viernes y sábados                                                                                                                         |

## HORARIOS AUTOBUSES ESTACION DE PALENCIA

| DESTINO                         | LUNES A VIERNES (Laborables)                                                                             | SABADOS (Laborables)                                                             | DOMINGOS Y FESTIVOS                        |
|---------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------|
| VALLADOLID                      | 07'00 - 08'00 - 08'15 - 09'45<br>10'00 - 12'00 - 14'00 - 15'00<br>16'15 - 18'00 - 19'00 - 20'00<br>21'00 | 08'00 - 08'15 - 09'45<br>10'00 - 12'00 - 14'00<br>15'30 - 16'15 - 18'00<br>19'30 | 08'30 - 15'30<br>18'00 - 20'00             |
| BURGOS                          | 08'30 - 13'30 - 19'10                                                                                    | 09'30 - 13'30 - 19'10                                                            |                                            |
| SALAMANCA                       | 12'05                                                                                                    | 12'05                                                                            | Festivos 12'05<br>Domingos NO              |
| ZAMORA                          | 12'05                                                                                                    | 12'05                                                                            | Festivos 12'05<br>Domingos NO              |
| LEON                            | 07'45                                                                                                    | 07'45                                                                            |                                            |
| MADRID                          | 08'15 - 10'00<br>15'30 - 18'00                                                                           | 08'15 - 10'00<br>15'30 - 18'00                                                   | 08'30 - 15'30<br>18'00 - 20'00             |
| BARCELONA                       | 14'50 - 21'45                                                                                            | 14'50 - 21'45                                                                    | 14'50 - 21'45                              |
| ZARAGOZA                        | 14'50 - 21'45                                                                                            | 14'50 - 21'45                                                                    | 14'50 - 21'45                              |
| SANTANDER                       | 10'30 - 18'30                                                                                            | 10'30 - 18'30                                                                    | 10'30 - 18'30                              |
| BILBAO<br>SAN SEBASTIAN<br>IRUN | 14'45 - 17'45                                                                                            | 14'45 - 17'45                                                                    | Festivos SI<br>Domingos NO                 |
| VITORIA                         | 14'45                                                                                                    | 14'45                                                                            | Festivos SI<br>Domingos NO                 |
| PAMPLONA                        | 15'00                                                                                                    | 15'00                                                                            | 15'00                                      |
| CACERES<br>BADAJOZ              | 12'05                                                                                                    | 12'05                                                                            | Festivos SI<br>Domingos NO                 |
| ORENSE<br>PONTEVEDRA            | 12'30 - 00'20                                                                                            | 12'30 - 00'20                                                                    | 12'30 - 00'20                              |
| AMUSCO                          | 13'45 - 18'30                                                                                            | 13'45                                                                            |                                            |
| ASTUDILLO                       | 13'30 - 19'15                                                                                            | 13'30                                                                            |                                            |
| BALTANAS                        | 13'30 - 19'00                                                                                            | 14'00                                                                            |                                            |
| BASCONES OJ.                    | 18'30                                                                                                    | 13'45                                                                            |                                            |
| BECCERIL                        | 07'45 - 13'30 - 18'15 - 19'15                                                                            | 07'45 - 13'30                                                                    |                                            |
| BENAVENTE                       | 17'50                                                                                                    | 13'00                                                                            |                                            |
| BUENAVISTA                      | 13'30 - 18'00                                                                                            | 08'30 - 13'30                                                                    |                                            |
| CALZADA M.                      | 19'30                                                                                                    | 14'00                                                                            |                                            |
| CARRION C.                      | 08'00 - 13'30 - 18'00<br>(19'30 viernes y vísperas fiesta)                                               | 08'00 - 13'30 - 18'00                                                            | 08'00 - 19'15<br>Domingos y festivos 19'15 |
| CERVERA PGA.                    | 13'30 - 18'00                                                                                            | 08'30 - 13'30                                                                    |                                            |
| CEVICO NAVERO                   | 19'00                                                                                                    | 14'00                                                                            |                                            |
| CEVICO TORRE                    | 13'30 - 18'00                                                                                            | 13'30                                                                            |                                            |
| DUEÑAS                          | 07'00 - 08'00 - 09'45 - 12'00<br>14'00 - 15'00 - 16'15 - 18'00<br>19'00 - 20'00 - 21'00                  | 08'00 - 09'45<br>12'00 - 14'00<br>16'15 - 19'30                                  | 08'30 - 15'30<br>18'00 - 20'00             |
| FROMISTA                        | 13'45 - 18'30                                                                                            | 13'45                                                                            |                                            |
| FUENTES NAVA                    | 13'00 - 19'00<br>(Miércoles NO)                                                                          |                                                                                  |                                            |
| GUARDO                          | 08'00 - 13'30 - 18'00<br>(19'30 viernes y vísperas fiesta)                                               | 08'00 - 13'30 - 18'00                                                            | 08'00 - 19'15<br>Domingos y festivos 19'15 |
| HERRERA PGA.                    | 18'30                                                                                                    | 13'45                                                                            |                                            |
| ITERO VEGA                      | 13'30 - 19'15                                                                                            | 13'30                                                                            |                                            |
| LANTADILLA                      | 13'30 - 19'15                                                                                            | 13'30                                                                            |                                            |
| MELGAR FTAL.                    | 19'15                                                                                                    | 13'30                                                                            |                                            |
| MELGAR YUSO                     | 13'30 - 19'15                                                                                            | 13'30                                                                            |                                            |
| OSORNO                          | 13'45 - 18'30                                                                                            | 13'45                                                                            |                                            |
| PAEDES                          | 07'45 - 13'30 - 18'15 - 19'15                                                                            | 07'45 - 13'30                                                                    |                                            |
| QUINTANA PTE.                   | 08'30 - 13'30 - 19'10                                                                                    | 09'30 - 13'30 - 19'10                                                            |                                            |
| SAHAGUN                         | 07'45                                                                                                    | 07'45                                                                            |                                            |
| SALDAÑA                         | 08'00 - 13'30 - 18'00<br>(19'30 viernes y vísperas fiesta)                                               | 08'00 - 13'30 - 18'00                                                            | 08'00 - 19'15                              |
| SAN CEBRIAN                     | 13'00 - 19'30                                                                                            | 14'00                                                                            |                                            |
| SANTERVAS                       | 17'00                                                                                                    | 14'00                                                                            |                                            |
| SANTIBÁÑEZ                      | 17'00                                                                                                    | 13'30                                                                            |                                            |
| SANTILLANA CAM.                 | 13'45 - 18'30                                                                                            | 13'45                                                                            |                                            |
| TORQUEMADA                      | 08'30 - 13'30 - 19'10                                                                                    | 09'30 - 13'30 - 19'10                                                            |                                            |
| V. DE BAÑOS                     | 13'30 - 18'00 - 20'00                                                                                    | 13'30                                                                            |                                            |
| VILLADA                         | 07'45 - 18'15                                                                                            | 07'45 - 13'30                                                                    |                                            |
| VILLALON                        | 13'00 - 17'50                                                                                            | 13'00                                                                            |                                            |
| VILLARRAMIEL                    | 13'00 - 17'50                                                                                            | 13'00                                                                            |                                            |
| VILLOLDO                        | 08'00 - 13'30 - 18'00                                                                                    | 08'00 - 13'30 - 18'00                                                            | 08'00 - 19'15                              |
| VILLOTA DUQUE                   | Lunes, martes, miércoles, jueves y sábados, 13'30 h. Viernes, 18 h.                                      |                                                                                  |                                            |

## TELEFONOS

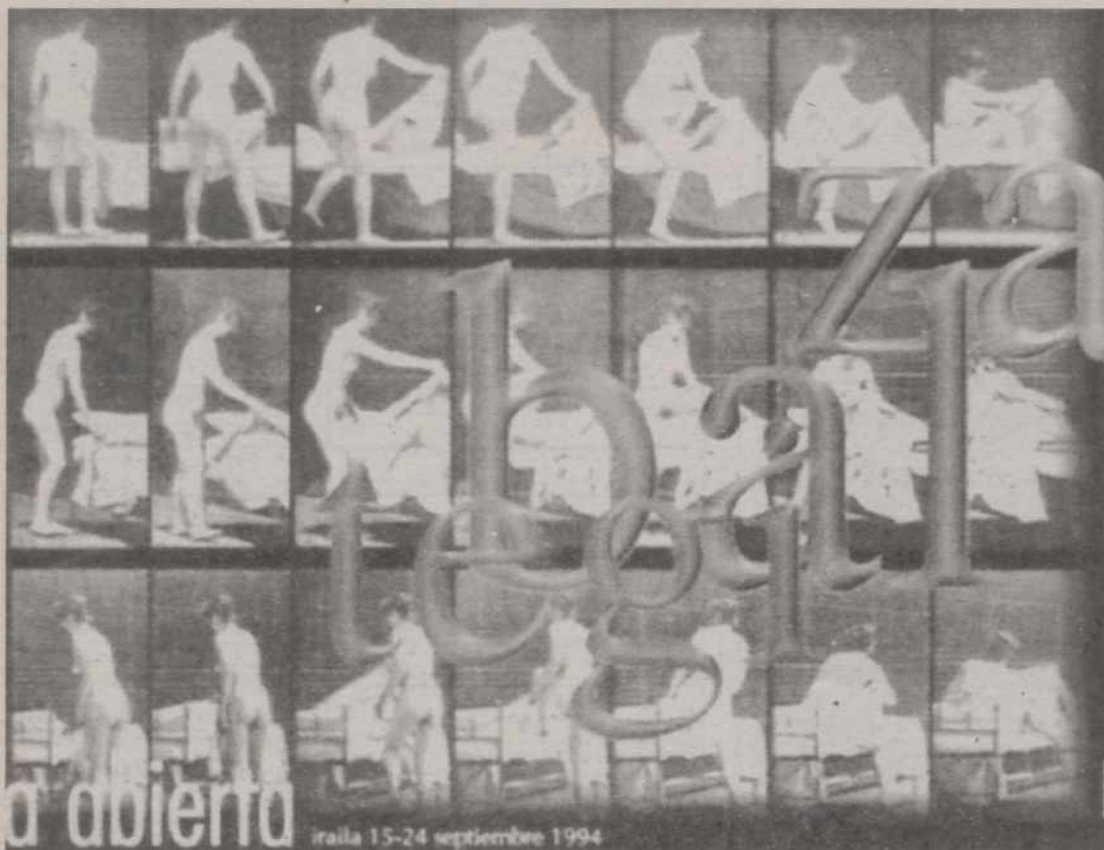
|                                                                |                 |
|----------------------------------------------------------------|-----------------|
| Hospital General "Rio Carrión"                                 | 722900          |
| Ambulatorio                                                    | 744011          |
| Hospital Provincial "San Telmo"                                | 728200          |
| Cruz Roja (oficinas y coordinadora)                            | 700507 - 700503 |
| Cruz Roja (urgencias)                                          | 222222          |
| Clinica "Virgen de la Salud"                                   | 747700          |
| Ambulancias                                                    | 713676          |
| Ambulancias Cruz Roja                                          | 744146          |
| Ambulancias Vipamiel                                           | 844676          |
| Ambulancias UCI móvil                                          | 748023          |
| Servicio de asistencia mecánica y grúa permanente              | 751385          |
| Policia (urgencias)                                            | 091             |
| Cuerpo Nacional de Policia                                     | 743011          |
| Protección Civil                                               | 006             |
| Bomberos (Palencia capital: 080)                               | 721111          |
| Subsector de Tráfico                                           | 720688          |
| Guardia Civil                                                  | 062             |
| Policia Municipal                                              | (092) 747677    |
| Ayuntamiento                                                   | 718100          |
| RENFE-información                                              | 743019          |
| Autobuses RENFE                                                | 743222          |
| Taxis: Parada Federación                                       | 742126          |
| " Pasaderas                                                    | 740810          |
| " San José                                                     | 720016          |
| " San Lázaro                                                   | 722076          |
| " Est. RENFE                                                   | 743919          |
| " Avda. San Telmo                                              | 713790          |
| Iberdrolas, averías                                            | 742557          |
| Asociación de Alcohólicos Rehabilitados de Palencia (A.R.P.A.) | 728958          |
| Teléfono de la vida ADEVIDA. Palencia                          | 728954          |
| Teléfono información para la mujer                             | (900) 191010    |
| Hospital Psiquiátrico "San Luis"                               | 720900          |
| Asociación de Familiares de Enfermos de Alzheimer              | 713888          |

## FARMACIAS

Viernes, 23: D.ª M.ª Josefa Herrero Muñoz (C/. Mayor, 26) y D.ª M.ª Carmen Esperanza Aller García (Avda. Cardenal Cisneros, 29).

Sábado, 24: D. Javier Atienza Romero (C/. Mayor, 21) y D. Mario Rodríguez Chacón (C/. Los Alamos, 16 - posterior).

Servicio nocturno: D. Isidoro de Fuentes Fenech (C/. Lope de Vega, 7). Diariamente desde las 10'30 de la noche.



Cartel anunciador de una de las secciones del Festival de San Sebastián

## Toros desde Consuegra en Tele 5

## La clausura del Festival de San Sebastián en Canal +

Canal+ emitirá hoy viernes, a partir de las 21 horas y en su programación no codificada, la entrega del premio "Donosti" del Festival de Cine de San Sebastián.

El canal de pago alcanzó un acuerdo con el Festival de San Sebastián por el que esta cadena privada patrocinará el certamen de cine en sus tres próximas ediciones.

El sábado 24, a partir de las 20,05 horas, este canal emitirá también en directo la gala de clausura del citado Festival, que este año celebra su 42 edición.

### TOROS DESDE CONSUEGRA

La cadena privada Tele 5

emite hoy desde Consuegra (Toledo) una corrida de toros que tiene como protagonistas a los diestros Víctor Mendes, Carlos Collado "El Niño de la Taurina" y Miguel Rodríguez, que lidarán reses de la ganadería del Conde de Mayalde.

A decir de los expertos, el portugués Víctor Mendes está atravesando uno de los mejores momentos de la temporada, consiguiendo triunfos en todas las plazas en las que actúa. Está considerado, además, como uno de los mejores matadores banderilleros.

Carlos Collado "El Niño de la Taurina", originario de Santa Olalla (Toledo), es un torero joven y variado en su

estilo y una de las futuras promesas de las últimas temporadas.

Miguel Rodríguez, madrileño, es un diestro que ha gozado de gran cartel en la plaza de Las Ventas, en la que han destacado, sobre todo, sus actuaciones en esta última feria de San Isidro.

Por otro lado, este canal emitirá el viernes, a partir de las 10 de la noche, el programa "La gala de las galas", en el que se ofrecerán los mejores momentos de las galas que Tele 5 ha ido emitiendo este verano todos los sábados y que cuenta con actuaciones musicales y de baile y números de magia.

Presentado por el periodista Carlos Carnicero

## "Confesiones", un programa para gente con mala conciencia

Madrid (EFE).- La cadena privada Antena 3 TV comienza a emitir hoy un nuevo programa que lleva por título "Confesiones" y que está dirigido a personas con mala conciencia que quieren desahogarse públicamente, aunque su identidad no saldrá a la luz a menos que la persona en cuestión lo autorice.

En "Confesiones" caben todas aquellas confidencias que los espectadores quieran exponer sobre aquellos asuntos que les preocupan. Será una especie programa-confesionario y la única absolución está en manos de los espectadores que perdonarán o no

aquello que preocupa al personaje.

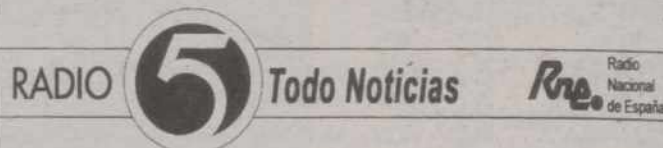
El programa está basado en la fórmula norteamericana creada por el productor de origen hispano Frank J. Torres, que será quién dirija las primeras entregas de esta versión española. En aquel país tuvo una gran acogida por parte del público, algo que, lógicamente, Antena 3 TV espera que pase aquí.

El presentador del programa será un periodista novato en cuestiones televisivas, Carlos Carnicero, aunque con una larga experiencia en el periodismo escrito, medio en el que

dirigió la revista "Panorama". Sus intervenciones televisivas anteriores se han limitado a las tertulias de Jesús Hermida en esta misma cadena de televisión.

Carlos Carnicero asegura que los verdaderos protagonistas de este programa "son aquellas personas que han hecho algo que les castiga la conciencia y quieren desahogarse. Ellas acuden porque tienen la necesidad de sacarse de encima su problema y de ayudar a los que están igual que él. Creo que este programa va a soltar las emociones de la gente", asegura.

### PROGRAMACION DE RADIO



Información continua nacional e internacional, regional y local desde las 7 de la mañana a la una de la madrugada, de lunes a viernes. Sábados y domingos, Radio 5 Fin de semana con información, música y programas.

La información de Palencia se emite en boletines de 5 minutos, cada media hora, en el minuto 8 y en el 38. La actualidad de Castilla y León, también en boletines de 5 minutos cada media hora, se emite en el minuto 25 y en el 55. El resto de la programación se dedica íntegramente a las noticias nacionales e internacionales.

|                       | Onda Media | F.M   |
|-----------------------|------------|-------|
| Radio 1               | —          | 91.8  |
| Radio 2 Clásica       | —          | 101.0 |
| Radio 3 Pop           | —          | 97.6  |
| Radio 5 Todo Noticias | 603        | 88.0  |



89.6 (F.M.)

De lunes a viernes

08,00 a 21,00, Fórmula DIAL (Programación musical con canciones interpretadas exclusivamente en castellano).

21,00 a 22,00, Sonora DIAL (Sonidos latinos, salsa, rumba, merengue...).

22,00 a 24,00, Dentro de ti (Las mejores baladas del pop nacional).

24,00 a 04,00, A solas contigo (Temas románticos, salpicados con pequeñas frases y pensamientos célebres con dedicatorias del oyente).

04,00 a 08,00, Fórmula DIAL.

**Programación local: Mañanas:** De 9 a 15 horas. **Tardes:** De 16 a 20 horas.

### Sábado:

08,00 a 20,00, Fórmula DIAL.

20,00 a 21,00, Tiene Sevilla (Programa dedicado a promocionar los nuevos valores de la música del sur).

21,00 a 22,00, Altozano (Tiempo para el flamenco).

22,00 a 24,00, Fórmula DIAL.

**Programación local: Mañana:** De 10 a 14 horas.

### Domingo:

09,00 a 20,00, Fórmula DIAL.

20,00 a 21,00, Rumbéolas (Programa dedicado a la rumba).

21,00 a 22,00, Altonazo (Tiempo para el flamenco).

22,00 a 23,00, Fórmula DIAL.

23,00 a 24,00, Las estrellas (Monográfico dedicado a nuestras estrellas, con entrevistas y sus canciones).

**Programación local: Mañana:** De 10 a 13 horas.

**SER 96.2 (F.M.) De lunes a viernes**  
07,50 a 08,00 Hoy por hoy (Redacción Palencia)

08,50 a 09,00 Hoy por hoy (Redacción Palencia)

12,00 a 14,00 Hoy por hoy (Palencia)

14,10 a 14,30 Hora-14 (Redacción Palencia)

15,10 a 15,30 Ser deportivos

15,30 a 16,00 La Voz del Campo, Club de la Tarde

19,05 19,30 Club de las 7

### Sábado:

07,50 a 08,00 Matinal Ser (Redacción Palencia)

08,50 a 09,00 Matinal Ser (Redacción Palencia)

12,30 a 13,30 A vivir que son dos días (Palencia)

13,30 a 14,00 Ser deportivos

14,10 a 14,30 Hora-14 (Redacción Palencia)

### Domingo:

12,05 a 14,00 A vivir que son dos días (Palencia)

14,10 a 14,30 Hora-14 (Redacción Palencia)

15,35 a 16,00 Carrusel Deportivo (Palencia)

21,00 a 21,25 Carrusel Deportivo (Palencia)

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <p>07,30.- INFANTIL<br/>10,00.- EMPERATRIZ<br/>10,55.- NOTICIAS<br/>11,05.- PASA LA VIDA<br/>13,15.- VERDE QUE TE QUIERO VERDE<br/>13,30.- EL MENU DE KARLOS ARGUÑANO<br/>13,55.- NOTICIAS<br/>14,00.- INFORMATIVO TERRITORIAL<br/>14,30.- NO TE RIAS QUE ES PEOR<br/>15,00.- TELEDIARIO 1<br/>15,30.- ALEJANDRA<br/>16,30.- MARIELENA<br/>17,55.- NOTICIAS<br/>18,00.- MONTATELO<br/>19,00.- BLOSSOM<br/>19,30.- RENEGADO<br/>20,30.- VIDEOS DE PRIMERA<br/>21,00.- TELEDIARIO 2<br/>21,27.- EL TIEMPO<br/>21,30.- HUMOR<br/>22,30.- ¡NO ME LO PUEDO CREER!<br/>23,30.- EL CINE "El señor está servido"<br/>D.: Sinesio Isla. I.: Nadiuska, José Luis López Vazquez.<br/>El servicio doméstico, cada vez más escaso, se encuentra en situación de privilegio. Las antes llamadas criadas son ahora las únicas reinas del hogar.<br/>01,00.- TELEDIARIO 3<br/>01,10.- EL CINE MAS LARGO (I) "Superfly"<br/>D.: Gordon Parks Jr. I.: Ron O'Neal, Carl Lee<br/>En Harlem, un traficante de drogas se ve envuelto en un asesinato justo en el momento que pensaba apartarse de esta actividad.<br/>03,00.- EL CINE MAS LARGO (II) "Starstruck"<br/>D.: Gillian Armstrong. I.: Jo Kennedy, Ross O'Donovan.<br/>Un joven está dispuesto a todo con tal de conseguir introducir en el mundo de la canción ligera a su primo y convertirlo en estrella del 'rock'.<br/>04,40.- DESPEDIDA Y CIERRE</p> | <p>07,00.- INFORMATIVO<br/>09,00.- LOS DESAYUNOS DE RADIO 1<br/>10,00.- PREGUNTAS Y RESPUESTAS<br/>11,30.- LA AVENTURA DEL SABER<br/>12,30.- EL SUPERAGEN-TE 86<br/>13,00.- PINNIC<br/>15,00.- CIFRAS Y LETRAS<br/>15,30.- GRANDES DOCUMENTALES<br/>17,00.- EL LEGADO CIENTIFICO DEL MUNDO ARABE<br/>17,30.- LA PELICULA DE LA TARDE "Apariencias"<br/>D.: Win Phelps. I.: Scott Paulin, Wendy Phillips<br/>Ben, antigua estrella de fútbol, lleva la empresa que heredó de su padre, ya jubilado. Danny, su contable, intenta suicidarse con los gases de su automóvil. Ben logra salvarle la vida.<br/>19,05.- CLIP, CLAP, VIDEO<br/>19,30.- EL HOMBRE Y LA INDUSTRIA<br/>20,30.- BALONCESTO. LIGA ACB F.C. Barcelona - Estudiantes<br/>22,00.- EL GRAN CINE DE LA 2 "Cazador blanco, corazón negro"<br/>D.: Clint Eastwood. I.: Clint Eastwood, Jeff Fahey.<br/>24,00.- DOCTOR EN ALASKA<br/>00,45.- SERIE ROSA<br/>01,15.- CINE CLUB. SESION DE REPERTORIO (I) "Hecho en el cielo"<br/>D.: Alan Rudolph. I.: Timothy Hutton, Kelly McGillis.<br/>02,55.- CINE CLUB. SESION DE REPERTORIO (II) "Magnolia"<br/>D.: Harry A. Pollard. I.: Laura La Plante, Joseph Schildkraut.<br/>04,45.- DESPEDIDA Y CIERRE.</p> | <p>07,00.- RODILLO DE PROGRAMACION<br/>07,30.- NOTICIAS (rep.)<br/>08,00.- TRAS 3 TRIS, BUENOS DIAS.<br/>09,30.- AMADA BEATRIZ<br/>10,30.- SANTA BARBARA<br/>11,30.- TODO VA BIEN<br/>13,00.- EL COCHE FANTASTICO<br/>14,00.- SALVADOS POR LA CAMPANA<br/>14,30.- COSAS DE CASA<br/>15,00.- NOTICIAS<br/>15,30.- TELECINE "El peso de la ley"<br/>17,30.- TROPICAL HEAT<br/>18,30.- CINE "Jane en busca de la ciudad"<br/>20,30.- A TODA PAGINA<br/>21,00.- NOTICIAS<br/>21,30.- CANGUROS (Nueva telecomedia)<br/>22,00.- CONFESIONES con Carlos Camicero<br/>23,30.- TA TOCAO con Belén Rueda<br/>01,30.- NOTICIAS<br/>02,00.- CINE DE MADRID. GADA "Asesinato por decreto"<br/>04,00.- TELEVENTA<br/>05,30.- CINE DE MADRID. GADA "Paraiso Hawaiano"</p> | <p>06,30.- ENTRE HOY Y MAÑANA<br/>09,00.- LOS PERIODICOS<br/>09,15.- INES DUARTE SECRETARIA<br/>09,45.- PASION DE VIVIR<br/>10,45.- CINE CORAZON "Freddy el croupier"<br/>D.: Alvaro Sáenz de Heredia. I.: Ana Obregón, Javier Elorrieta, Jaime Adalid<br/>12,45.- ¿DE QUE PARTE ESTAS?<br/>14,00.- VEREDICTO<br/>14,30.- LAS NOTICIAS<br/>15,00.- VEREDICTO<br/>15,30.- REMINGTON STEELE<br/>16,30.- DEJATE QUERER<br/>17,30.- TOROS<br/>19,30.- SU MEDIA NARANJA<br/>20,30.- LAS NOTICIAS<br/>21,00.- TELECUPON<br/>21,10.- KARAOKE<br/>21,45.- CINE "Ricochet"<br/>D.: Russell Mulcahy. I.: Denzel Washington, John Lithgow<br/>23,45.- GALA DE LAS GALAS<br/>01,50.- ENTRE HOY Y MAÑANA<br/>02,10.- FORMULA 1<br/>03,10.- CINE "La viuda Couderc"<br/>D.: Pierre Granier Deferre. I.: Alain Delon, Simone Signoret<br/>04,45.- NOVEDADES INCREIBLES<br/>05,10.- F.B.I.<br/>06,00.- NOVEDADES INCREIBLES</p> | <p>08,05.- ABC WORLD NEWS<br/>08,30.- DIBUJOS ANIMADOS: Tic tac toons<br/>08,55.- BUENOS DIAS, BUENOS CLIPS<br/>09,52.- REDACCION. NOTICIAS<br/>10,00.- DOCUMENTAL: Piel de nutria<br/>10,56.- CINE: "Van Gogh" (V.O.)<br/>13,30.- REDACCION. NOTICIAS<br/>13,35.- LOS 40 PRINCIPALES<br/>14,00.- TELESERIE: Mi viejo rockero<br/>14,30.- TELESERIE: Kate y Allie<br/>15,00.- CINE: "Big man"<br/>16,53.- CINE: MI PELICULA FAVORITA (FORGES): "Amarcord"<br/>18,55.- DOCUMENTAL: Guerra de espermatozoides<br/>19,35.- DIBUJOS ANIMADOS: Droopy<br/>20,00.- AVANCE. REDACCION<br/>20,05.- LOS 40 PRINCIPALES<br/>20,30.- TELESERIE: El mundo de Dave<br/>21,00.- ENTREGA "PREMIO DONOSTI"<br/>21,28.- INFORMACION METEOROLOGICA<br/>21,30.- REDACCION. NOTICIAS<br/>21,53.- INFORMACION DEPORTIVA<br/>21,57.- PRIMER PLANO<br/>22,00.- ESTRENO CANAL+: "Como agua para chocolate"<br/>23,51.- CINE: "Los últimos días del Edén"<br/>01,32.- CINE X: "Rocket girls"<br/>02,53.- CINE: "Arenas movedizas"<br/>04,22.- TRANSWORLD SPORT<br/>05,14.- CINE: "La fractura de miocardio"<br/>06,55.- DOCUMENTAL: PAHA SAPA, TERRITORIO CHEYENNE.</p> |

Madrid (EFE).- El director general de RTVE, Jordi García Candau, presentó el miércoles al Consejo de Administración de RTVE el proyecto de presupuestos del ente público, que han sido acordados con el Gobierno y comportan un "compromiso firme" de presentar, por parte del ente, un Plan Estratégico para los próximos cuatro años.

Según informó RTVE en un comunicado, este Plan Estratégico supondrá "una solución definitiva a los problemas actuales y un claro proyecto de futuro para la radiotelevisión pública estatal, homoiogándola al de la mayoría de las televisiones europeas".

También se ampliará la producción de los Centros Territoriales

## Candau se comprometió a presentar un Plan Estratégico para los próximos 4 años

Dentro de este Plan se contempla el objetivo "claro y nítido" de "una cota elevada de calidad en la producción televisiva, así como una oferta diferenciada para el conjunto de la programación, que consiga que TVE sea la cadena en donde todos los españoles puedan verse reflejados".

Adaptación de "obras

importantes de la literatura", así como la divulgación y apoyo al teatro, la zarzuela y la música en general, potenciar la producción propia para niños y adolescentes y el actual apoyo al sistema educativo español, son algunos de los objetivos de RTVE expuestos por García Candau a los consejeros.

También anunció el compromiso de ampliar, mediante acuerdos con las comunidades autónomas, la producción de los Centros Territoriales y destacó el acuerdo con la cadena cultural francesa ARTE para la producción y difusión de espacios de alto valor estratégico.



DE LUNES A VIERNES

14,30.- Deportes  
14,45.- Información Local  
20,30.- Información Local  
20,45.- Magazine  
21,30.- FÚTBOL: Retransmisión en diferido del encuentro del Palencia C.F. (Sólo el lunes)

SABADO

Resumen de lo mejor de la semana

## BONOLOTO

## Bote de 54 millones al no haber acertantes de máxima categoría

Madrid (EFE).- En el escrutinio del sorteo del bonoloto celebrado el miércoles en Madrid no han aparecido acertantes de la máxima categoría, por lo que se acumula un "bote" de 54.635.462 pesetas, informa el Organismo Nacional de Loterías.

Un acertante de segunda categoría percibirá 15.489.830 pesetas, los 37 de tercera recibirán 167.458 pesetas, los 2.771 de cuarta cobrarán 3.540 pesetas y los 54.255 de quinta categoría, tres aciertos, están premiados con 400 pesetas. Combinación ganadora: 11 - 21 - 27 - 32 - 33 - 39 Complementario: 8 Reintegro: 2.

## Comienza el otoño

Madrid (EFE).- El otoño astronómico comenzará hoy, día 23, a las 6 horas 20 minutos, tiempo solar, 8:20 horas oficial en la península española, con cielos muy nubosos que traerán chubascos, localmente moderados y ocasionalmente tormentosos en el Cantábrico, Galicia, Castilla y León, Sistema Central y Pirineos. En el primer día otoñal, las temperaturas irán en ligero ascenso en las comunidades cantábricas aunque descenderán ligeramente en Aragón, Extremadura, Madrid, Castilla-La Mancha, Andalucía oriental, Murcia, Comunidad Valenciana y Baleares, según prevé el Instituto Nacional de Meteorología.

Madrid (EFE).- El Ministerio de Sanidad y la Sociedad Española de Neumología recomiendan vacunarse en esta época contra la gripe, que afecta a unos cuatro millones de españoles cada año, y causa la mitad de las bajas laborales.

El pasado año se administraron más de siete millones de dosis de vacunas, señaló a EFE un portavoz de la administración sanitaria, y aún así se produjeron casi tres millones de casos, "cifra inferior a la de otros años, en la que el número de episodios oscila entre los 3,5 y los 4,5 millones".

Numerosas empresas realizan sus propias campañas de vacunación para evitar el alto absentismo laboral que produce esta enfermedad y que obliga



Javier Vázquez sufrió un percance.- (Foto EFE)

## TOROS/ FERIA DE SAN MATEO EN LOGROÑO

# Corrida desesperadamente aburrida

Juan Miguel NUÑEZ

Logroño (EFE).- El colmo de la desesperación, por el aburrimiento del público en el tendido y la impotencia de los toreros en el ruedo frente a unos toros imposibles, se vivió ayer en la plaza de Logroño, en la tercera corrida de su feria matea.

**FICHA DEL FESTEJO.**- Se lidiaron cuatro toros de Dionisio Rodríguez, desiguales de presencia, mansos y deslucidos; uno, el tercero, lidiado como sobrero de Vega Texeira, manso integral y condenado a banderillas negras; y otro, el quinto, de Felipe Bartolomé, áspero y difícil.

**Juan Mora:** estocada caída y dos descabellos (ovación), y estocada y descabello (silencio).

**Miguel Báez "Litrí":** pinchazo y estocada baja (silencio), y estocada (silencio).

**Javier Vázquez:** pinchazo, estocada delantera y caída que escupe, y estocada arriba (silencio), y metisaca en los blandos y estocada arriba (silencio).

**Cuadrillas:** destacaron con las banderillas Carlos Mora en el primero y "Ecijano II" en el quinto. A caballo, Ambrosio Martín picó muy bien al quinto.

La plaza registró media entrada en tarde agradable, con las cámaras de TVE transmitiendo en directo por "la Uno".

### EL COLMO DE TODOS LOS MALES

La corrida estuvo a punto de entrar en el Guinness, con un triste record de desinterés en los espectadores y los toreros, y con una marca también difícil de batir en la mansedumbre de los toros. El deslucido ganado fue la piedra de toque del fracasado festejo.

Todo salió al revés. Porque si el primero, el único que medio "se dejó" por el pitón izquierdo, se lidia con la corrida más avanzada, seguro que a Juan Mora le premian con más calor. Y si el presidente devuelve el inválido segundo, aunque el sobrero que salió fue también horrorosamente malo, hubiera habido un segundo sobrero que a lo mejor daba más juego que ninguno de los lidiados. Porque ya es difícil reunir tantos toros malos en una sola corrida.

Juan Mora se encontró en primer lugar con un toro muy protestado de salida por cierto sector del tendido, que lo veía cojo, cuando en realidad el ani-

mal tenía un pequeño calambre del que se recuperó antes de tomar el segundo puyazo. Lo que no tenía el toro era una embestida franca, aunque se desplazaba algo más largo por el pitón izquierdo.

Al comienzo Mora se empleó lógicamente más en el toreo al natural y, posteriormente, a fuerza de insistir y de tragar, acabó robándole un par de series por el lado derecho. El inconveniente mayor del toro era que en seguida que veía al torero se iba a por él. Por eso lo llevó siempre muy tapado, y por eso le tropezó quizás demasiado la muleta.

Pero la falta de limpieza en la faena compensó por la emoción. De no haber necesitado dos golpes de descabello tras una estocada que tampoco fue muy perfecta y de haberse dado esta faena con la corrida más adelantada, hubiera cortado una oreja. Pero la cosa no pasó de la ovación.

Y no hubo más en toda la tarde. El segundo de Juan Mora no tenía cuello y embestía siempre con la cara alta y poniéndose por delante, a oleadas. Un toro muy complicado con el que el torero no se lo pensó dos veces.

## Jackson, aliviado

Rocío AYUSO

Los Angeles (EEUU) (EFE).- Michael Jackson respiró ayer jueves, aliviado ante el final de la pesadilla que han supuesto en su popular carrera las acusaciones de abuso de menores, aunque los fiscales encargados del caso aún esperan que el testimonio de alguna de las supuestas víctimas pueda volver a abrir el caso. El "rey del pop" agradeció la decisión de los fiscales de Los Angeles y Santa Bárbara, donde reside, de dar por concluida sin cargos la investigación que desde hace más de un año intentaba probar las acusaciones de que el cantante había cometido abusos deshonestos contra menores.

"Quiero dar las gracias a mi familia, a mis amigos y a mis seguidores, que han estado junto a mí y que han creído en mi inocencia", afirmó el cantante en un comunicado difundido en Nueva York.

Según Jackson, de 35 años, tanto él como su esposa, Lisa Marie Presley, desean seguir adelante con sus vidas y fundar una familia, olvidándose de este capítulo que le ha costado varios millones de dólares además de un desgaste de su fama internacional. Sin embargo, el optimismo del cantante quedó empañado con la insistencia de los fiscales de que el caso permanecerá abierto los seis años que legalmente permite la ley a la espera de que alguno de los niños que supuestamente han sido objeto de tocamientos y abusos deshonestos acepte la responsabilidad de subir al estrado.

"El virus no tiene una foto fija, por lo que los anticuerpos que se generan en el organismo con la inmunización solo sirven, y parcialmente, en cada temporada".

Así, el Servicio de Vigilancia Epidemiológica del Ministerio de Sanidad recomienda cada temporada una composición de la vacuna antigripal que varía según los virus que hayan estado en circulación.

Para la temporada 94-95, la vacuna trivalente recomendada contiene "cepa análoga a A/Sanghaï, a A/Singapur y a B/Panamá" (toman el nombre del lugar donde se detectaron por vez primera) según este Servicio, y los virus utilizados en cada país tienen que ser aprobados por las autoridades nacionales de control.

## La vacuna evita que la gripe afecte a más de cuatro millones de españoles

al afectado a estar entre cuatro días y una semana en cama.

La gripe es una enfermedad de declaración obligatoria y los casos que se detectan tienen que comunicarse al Sistema de Notificación de estas enfermedades (SNEDO).

Aunque tiene una "imagen inocua", causa la muerte de unas 3.000 personas al año, según la Sociedad Española de Neumología.

El jefe del servicio de Neumología del hospital Ramón y Cajal, Esteban Pérez, manifestó que el virus de la gripe, con

un periodo de incubación de 48 horas, no se limita a provocar los síntomas mas conocidos como manifestaciones catarrales, fiebre, dolores de cabeza y musculares, sino que "puede ser responsable de infecciones secundarias como bronquitis o pulmonía".

En otros pacientes, "puede complicar afecciones que ya padezcan como trastornos cardiorrespiratorios o renales", por lo que la gravedad de sus consecuencias es muy variable.

"Las muertes por un cuadro severo de gripe ocurren en el

uno a dos por ciento de los niños y en el diez al quince por ciento de los mayores de 65 años", según Esteban Pérez, que precisó que la enfermedad se agrava en los ancianos al mermar el virus las defensas del organismo y hacerle más vulnerable ante padecimientos crónicos.

Para este especialista, la causa de que la amenaza de la gripe esté presente desde "tiempos inmemoriales" está en la extraordinaria variabilidad de los tres tipos del virus, A, B y C, descritas hasta ahora.